

# Można było uniknąć tej tragedii

Nieszczęśliwy wypadek czy narażenie na utratę zdrowia bądź życia? Policja jeszcze nie wie, w którym kierunku zmierza dochodzenie w sprawie ataku rozwścieczonych rottweilerów na 64-latkę. Dotkliwie pogryziona dochodzi do siebie w szpitalu, a psy w dalszym ciągu są pod opieką 87-letniego właściciela (!). Jeden z rottweilerów nie był szczepiony na wściekliznę, a oba wychodzą na ulicę, kiedy chcą. Pozostaje czekać na kolejne nieszczęście. Gdzie są straż miejska i policja?

str. 3

**CHEŁM.** Miał być remont Rejowieckiej, ale nic się nie dzieje. Wykonawca żąda więcej pieniędzy

# Chcą jeszcze 28 milionów

str. 5

# Groźny karambol w Rudce



Groźny karambol na drodze w Rudce (gmina Chełm). W sobotni poranek (6 kwietnia, około godz. 10) na trasie zderzyło się pięć samochodów. Przez poślęch i błąd kierowcy hondy do szpitala trafiła jedna osoba. Na szczęście, choć wyglądało naprawdę groźnie, obrażenia okazały się niewielkie i kobieta została zwolniona do domu.

Ze wstępnych ustaleń policji wynika, że do zderzenia doszło, gdy chełmianin (kierujący hondą) zamierzał skręcić w lewo, na posesję.

Mężczyzna nie ustąpił będącej na pierwszeństwie kierującej fordem. W wyniku uderzenia honda odbiła się i uderzyła w jadącego za nią opła, którego kierowca (widząc, co się dzieje) zdołał zatrzymać na drodze samochód. Odrzucony ford uderzył zaś w dwa inne samochody, w tym w opła zaparkowanego na poboczu. Podróżni zdołali opuścić rozbite pojazdy o własnych siłach, a policjanci (po informacji ze szpitala o stanie przetransportowanej) zakwalifikowali karambol jako kolizję i ukarali sprawcę.

(pc)

Dotąd znali ją tylko w powiecie chełmskim

# Magda zatrząsie Big Brotherem



Internauci i portale plotkarskie już okrzyknęły ją drugą „Frytką”. Mówi się, że wprowadzenie Magdy Zając z Roztoki w gminie Żmudź do Big Brothera to element strategii stacji na przyciągnięcie widzów. W „Domu Wielkiego Brata” temperament dziewczyny już wzbudził wiele emocji. A to dopiero początek jej wielkiej przygody.

str. 15

# Kurier-naciągacz schwytany

Straszili 88-latkę dożywociem, jeśli nie zrobi tego, co każą. Uległa i zaczęła liczyć. Myślała, że daje 230 tys. zł, przekazała ponad 50 tys. zł. Kurier, który odebrał od niej pieniądze, siedzi już za kratami. Policja próbuje wycisnąć z niego informacje o pozostałych naciągaczach.

str. 2



**DOM WESELNY**  
**ZA BORKIEM**  
**WOLNE TERMINY**  
Na miejscu pokoje 2 i 3-osobowe  
Chełm, ul. Hrubieszowska 135  
tel. 82 560 32 71, 785 701 066  
www.zaborkiem.pl

**MIELNICZENKO**  
TRANS-AGRO  
**SKŁAD OPAŁU**  
NAJLEPSZY ASORTYMENT  
WĘGLA I MIAŁU  
• WĘGIEL ŚLĄSKI I IMPORTOWANY  
• WĘGIEL LUZEM I WOKOWANY  
Chełm, ul. Kolejowa 45A  
tel. 502 268 706, 82 56 55 943

**SKŁAD OPAŁU**  
Chełm, ul. Piwna 1 (plac Browaru)  
☎ 609 393 770  
**Nowość! PELET BRYKIET**  
**WĘGIEL ŚLĄSKI I IMPORTOWANY**  
TRANSPORT - RATY - WOKOWANIE

22-151 Janów, Mickiewicza 87  
**SKŁAD OPAŁU**  
NISKIE CENY, PŁATNOŚĆ KARTĄ  
RATY NA DOWÓD, WĘGIEL LUZEM  
I WOKOWANY  
PRZESIANY I PRZESORTOWANY  
PRZED ZAŁADUNKIEM  
USŁUGA ROZŁADUNKU, TRANSPORT  
f składowa opał janów www.wegielchełm.pl  
**691-88-82-88**  
ORZECH, GROSZEK, KOSTKA,  
EKOGROSZEK, MIAŁ, PELLET

**TANIE BLACHY**  
12 cena już od  
zł m<sup>2</sup> z VAT  
taniemy  
na wymiar  
PRIMA materiały budowlane  
Krasnystaw, ul. Lwowska 32  
tel. 82 576 74 10

**HURTOWA I DETALICZNA**  
**SPRZEDAŻ WĘGLA**  
WĘGIEL LUZEM ORAZ  
WOKOWANY  
W ofercie:  
PELET DRZEWNY  
**Nawin**  
Nawin Sp. z o.o. Siedliszcze ul. Lubelska 100,  
tel. 508-404-508 www.nawin.pl

**PRZYJAZNY**  
**SKŁAD OPAŁU**  
Chełm, ul. Podgórze 36  
tel. 887 50 51 50  
ODSIEWANY PRZED ZAŁADUNKIEM  
**WĘGIEL** niskie ceny!  
**Nowość PELLET**  
MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY KARTĄ  
TRANSPORT - RATY - WOKOWANIE

**WĘGIEL LUZEM I WOKOWANY**  
W OFERCIE PEŁNY  
ASORTYMENT WĘGLA  
ODSIEWANY PRZED  
ZAŁADUNKIEM  
Bezpłatny dowóz powyżej 1 tony (do 20km)  
SPRZEDAŻ RATALNA  
**Borys**  
Chełm, ul. Kolejowa 45A  
tel. 82/ 565 59 23, 500 089 196

**WIOSENNA PROMOCJA!**  
WĘGIEL TAŃSZY O **100 zł**  
**SKŁAD OPAŁU "SZUMILO"**  
ul. Hrubieszowska  
(za Borkiem) 82 560 33 92  
☎ 530 294 183

**OKRĘGOWA STACJA KONTROLI**  
**POJAZDÓW „DAPEX”**  
- badania techniczne  
- przeglądy rejestracyjne  
wszystkich typów pojazdów  
NAPRAWY SAMOCHODÓW  
OSOBOWYCH I DOSTAWCZYCH  
**TACHOGRAFY CYFROWE**  
Zapraszamy pn.-pt. 7-20, sob. 7-15  
Chełm, ul. Rampa Brzeska 25  
tel. 082 564 36 59 www.dapex.pl

## Odeszli...

Zbigniew Wypych, 57 lat  
Zofia Wilkos, 90 lat  
Roman Dubij, 76 lat  
Joanna Mazecka, 105 lat  
Jadwiga Chwyć, 91 lat  
Celina Penkała, 55 lat  
Ryszard Grzeszczuk, 62 lata  
Adam Sobczuk, 54 lata  
Józef Gołębiowski, 87 lat  
Władysław Szejmbis, 77 lat

Zofia Janas, 93 lata  
Jan Prończuk, 81 lat  
Alicja Jasińska, 63 lata  
Adam Kędzierawski, 84 lata  
Jan Wiechnik, 85 lat  
Adam Przechocki, 79 lat  
Danuta Kantyka z domu Nowosad, 62 lata



Wyrazy głębokiego współczucia dla  
notariusz **Lidii Wiechnik – Domańskiej**  
i notariusz **Agnieszki Domańskiej-Zajączkowskiej**  
z powodu śmierci ojca i dziadka

**JANA WIECHNIKA**

– emerytowanego notariusza  
Państwowego Biura Notarialnego w Chełmie  
składają  
notariusze Izby Notarialnej w Lublinie



Głęboko zasmuceni żegnamy

**JANA WIECHNIKA**

cenionego emerytowanego notariusza, wieloletniego kierownika  
Państwowego Biura Notarialnego w Chełmie,  
życzliwego człowieka.

Rodzinie zmarłego składamy szczerze wyrazy współczucia.

Notariusze Chełmscy  
Irena Smulkowska  
Jacek Przetocki  
Jarosław Lewkowicz

Z głębokim żalem i smutkiem  
przyjęliśmy wiadomość o śmierci



**PANA ADAMA KĘDZIERAWSKIEGO**

długoletniego nauczyciela Studium Wychowania Przedszkolnego  
i Studium Nauczycielskiego, oddanego młodzieży wychowawcy,  
życzliwego i dobrego człowieka.

Spółeczność IV Liceum Ogólnokształcącego  
z Oddziałami Integracyjnymi  
w Chełmie

## TANIE USŁUGI POGRZEBOWE

- Trumny od **400 zł**  
- Kremacja **600 zł**

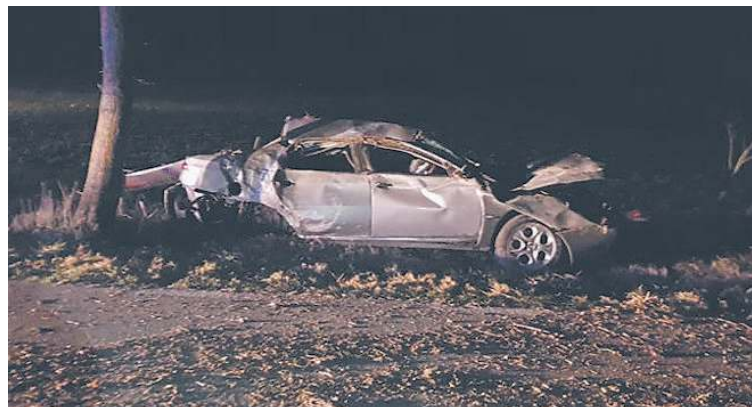
Pogrzeb w Chełmie od **1 250 zł**  
+ koszty cmentarne

Firma Łukowiec - tel. 82 564-36-07 kom. 602-469-287  
Chełmski Dom Pogrzebowy, Chełm ul. Szpitalna 49  
[www.lukowiec.pl](http://www.lukowiec.pl)

**USŁUGI CAŁODOBOWE-BEZGOTÓWKOWE**  
Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS Przed Pogrzebem

GMINA WIERZBICA. Żałuje, że nie zapiął pasów?

# Pasażer wypadł przez szybę



Podczas wypadku pasy bezpieczeństwa mogą uratować komuś życie. Pasażer Alfę Romeo, która w poniedziałkową noc rozbiła się pod Wierzbicą, najprawdopodobniej nie miał ich zapiętych. Mężczyzna wypadł przez tylną szybę samochodu. Z podejrzeniem złamanego kręgosłupa trafił do szpitala.

(1 kwietnia) Kilkanaście minut przed godz. 23 dyżurny komendy otrzymał zgłoszenie o wypadku drogowym w miejscowości Olchowice w gminie Wierzbica.

- Ze wstępnych ustaleń policjantów wynika, że kierujący samochodem marki Alfa Romeo, 34-letni mieszkaniec gminy Wierzbica, na łuku jezdni stracił panowanie nad pojazdem, zjechał z drogi i uderzył w drzewo - informuje podkom. Ewa Czyż, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Najprawdopodobniej jechał za szybko i w pewnym momencie po prostu stracił kontrolę nad autem. Alfa wypadła z jezdni, otarła się o drzewo i zaczęła obracać, aż wreszcie (po kilku dachowaniach) zatrzymała się na poboczu drogi. Kierowca (35 lat), który siedział na fotelu pasażera najpewniej bez zapiętych pasów, w pewnym momencie wypadł z pojazdu przez tylną szybę. Ciało mężczyzny odrzuciło na podjazd przed pobliską posesją. Zobaczyl to jeden z mieszkańców wsi i wezwał ratunek.

Pierwsi na miejsce dotarli strażacy-ochotnicy z miejscowej OSP KSRG Wierzbica, którzy udzielili poszkodowanym pierwszej pomocy do czasu przyjazdu pogotowia i pozostałych służb. U kierowcy nie rozpoznano żadnych większych obrażeń. Pasażer alfy został zaś zabrany do szpitala z podejrzeniem złamanego kręgosłupa.

## Pasy naprawdę ratują życie

Od 1983 roku w Polsce obowiązuje nakaz jazdy z zapiętymi pasami bezpieczeństwa (początkowo dotyczył on tylko przednich siedzeń i dróg poza obszarem zabudowanym, po 1991 roku obowiązek rozszerzono o wszystkie drogi i siedzenia). Nałożenie na kierowców takiego obowiązku wiązało się z chęcią ograniczenia wydatków na pomoc ofiarom wypadków, bo każda śmierć czy kalectwo to dla państwa duże koszty. Zgodnie z obecnym taryfikatorem mandatów za niezapięte w trakcie jazdy pasy po 100 zł płaci zarówno pasażer, jak i kierowca. Dodatkowo na konto kierowcy wpadają też 4 punkty karne.

Pasy bezpieczeństwa przede wszystkim łagodzą skutki zdarzeń drogowych, a nie rzadko ratują ludzkie życie. Niestety, mimo nakazu korzystania z nich, wciąż wiele osób nie traktuje poważnie obowiązku określonego przepisami. To skrajnie nieodpowiedzialne, bo podczas uderzenia ciało człowieka leci bezwładnie (przykład: przemieszczające się w trakcie wypadku ciało pasażera siedzącego z tyłu jest w stanie złamać oparcie siedzenia i zabić podróżującego z przodu).  
(pc, fot. OSP KSRG Wierzbica)

## Staranowana przez autobus

Niecodzienne zdarzenie na ulicach miasta, którego skutki okazały się fatalne dla 75-letniej chełmianki. We wtorek po południu (2 kwietnia przed godz. 16) w kobietę uderzył autobus CLA. Kierowca (36-letni mieszkaniec gm. Krasnostaw), przejeżdżając ulicą Ogrodową, chciał wyprzedzić pedałując przed nim na rowerze 75-latkę. Niestety, akurat w tym momencie cyklista zaczął skręcać (podobno nie zasygnalizowała wcześniej zamiaru). Zderzenie było nieuniknione.

Z poważnym urazem głowy kobieta została przetransportowana karetką pogotowia do szpitala. Wyjaśnieniem, kto zwinął i doprowadził do wypadku, zajmuje się teraz chełmska policja.  
(pc)

Pani **BOŻENIE CZUPRYŃSKIEJ**

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

**OJCA**

składają Dyrekcja, Grono Pedagogiczne, Pracownicy  
II Liceum Ogólnokształcącego  
im. gen. Orlicz-Dreszera w Chełmie

Pani **LILII PROŃCZUK**

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

**OJCA**

składają Dyrekcja, Grono Pedagogiczne, Pracownicy  
II Liceum Ogólnokształcącego  
im. gen. Orlicz-Dreszera w Chełmie

Serdecznie dziękujemy wszystkim,  
którzy uczestniczyli w ostatniej drodze

**ŚP.**

**CZESŁAWA KANI**

w szczególności Panu Krzysztofowi Dźwierzynskiemu  
Nadleśniczemu Nadleśnictwa Chełm  
oraz całej „Braci leśnej”.

Podziękowania kierujemy również do Przyjaciół.

Z wyrazami wdzięczności Rodzina



Dyżur całodobowy  
502 791 454  
82 566 40 53

**KOMPLEKS**  
Zakład Usług Pogrzebowych

**KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE**  
NA TERENIE POLSKI I ZAGRANICĄ

Chełm,  
ul. Rejowiecka 93

Rejowiec Fabr.,  
ul. Dworcowa 4

CHEŁM. Myślała, że daje 230 tys., zabrał 50

# Kurier-naciągacz schwytany



**Straszyli 88-latkę dożywociem, jeśli nie zrobi tego, co każą. Uległa i zaczęła liczyć. Myślała, że daje 230 tys. zł, przekazała ponad 50 tys. zł. Kurier, który odebrał od niej pieniądze, siedzi już za kratami. Policja próbuje wycisnąć z niego informacje o pozostałych naciągaczach.**

11 lutego, 88-letnia mieszkanka Chełma odebrała telefon od nieznanego osoby. Głos w słuchawce powiedział, że syn starszej pani spowodował śmiertelny wypadek, w którym zginęła kobieta. Jako sprawca musi zapłacić odszkodowanie mężowi zmarłej, żeby uniknąć dożywocia za spowodowanie wypadku - nie ma jednak przy sobie potrzebnej kwoty, więc wskazał „służbom” kontakt do swojej matki. Zszokowana i zbита z tropu takim telefonem 88-latka pokłękła haczyk. Powiedziała, że ma ukrytą w domu gotówkę - w sumie 230 tysięcy złotych. Zaraz potem do jej drzwi zapukał wysłany rzekomo przez pracownicę sądu kurier, który odebrał od starszej pani jej całe oszczędności. Gdy pieniądze zostały przekazane, 88-latka zadzwoniła do syna, by dowiedzieć się, czy aby na pewno wszystko już w porządku. Wtedy okazało się, że padła ofiarą oszustwa. Zgłosiła się do komendy.

Tylko tamtego dnia chełmska policja odebrała kilka sygnałów od osób, do których dzwonili naciągacze. Po prawie dwóch miesiącach, przy współpracy z Komendą Wojewódzką Policji w Lublinie, chełmskim kryminalnym udało się namierzyć i zatrzymać kuriera, który odebrał od 88-latki pieniądze. Jak się okazało, starsza pani mylnie oszacowała kwotę - rupem naciągacz padło

nie 230, a nieco ponad 50 tysięcy złotych. - 2 kwietnia policjanci zatrzymali 31-letniego mieszkańca gminy Dorohusk. Jak ustalili śledczy, mężczyzna uczestniczył w procederze wyłudzenia pieniędzy metodą na tzw. „policjanta”. Został doprowadzony do prokuratury, gdzie usłyszał zarzuty - podaje podkom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Kurier-oszust zeznał, że odebrane od kobiety pieniądze, zgodnie z planem, wpłacił na rachunek bankowy. Kim jest ten, który wypłacił łup? Co stało się z gotówką i jaka jest szansa, że 88-latka kiedykolwiek ujrzy choć część swoich oszczędności? Na te pytania starają się teraz znaleźć odpowiedzi śledczy, licząc na to, że „kurier” będzie syłał nazwiskami. Na wniosek policji i prokuratury, sąd zastosował wobec niego środek zapobiegawczy na czas trwającego śledztwa w postaci dozoru. Mężczyźnie grozi za oszustwo na naiwnych seniorach nawet do 8 lat więzienia.

- Przypominamy, że oszuści często podają się za pracowników różnych firm, a także za pracowników sądu, prokuratury czy policjantów. Informują o rzekomym zatrzymaniu kogoś z rodziny i oferują pomoc w pozytywnym załatwieniu sprawy po przekazaniu dużej kwoty pieniędzy. Pamiętajmy jednak, że funkcjonariusze policji nie mogą żądać ani też przyjmować pieniędzy za załatwienie jakiegokolwiek sprawy. Aby ustrzec się przed tego typu oszustwem, należy przede wszystkim jak najszybciej skontaktować się z osobą, która rzekomo potrzebuje naszej pomocy. Zanim przekazemy jakiegokolwiek pieniędzy nieznanemu, poradzmy się najbliższych w tej sprawie bądź też skontaktujmy z jednostką policji, dzwoniąc na numer alarmowy 112 - apeluje podkom. Czyż. (pc)

## Nowy Tydzień w nowym sklepie



**Już od poniedziałku (8 kwietnia) Nowy Tydzień można kupić także w nowych delikatesach włodawskiej firmy Slawex. Sklep mieści się w Sawinie przy ul. Rynek 18 b. Zapraszamy!**

**POŻYCZKI** bez BIK  
**CHWILÓWKI**  
(także dla osób z komornikiem)  
**OPLATY** rachunków  
**PROWIZJA 1,90 zł**  
**SZYBKA REALIZACJA**  
Chełm, ul. Lwowska 51  
(budynek ChSM, parter)  
tel. 82 565 80 47, 508 841 602

**RADIO TAXI FINO 196-22**  
605 102 222  
Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**  
JEDEN NUMER CAŁA POLSKA  
**19 100**  
ZAMÓW TAXI  
U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ  
POLSKA 19 100  
OGÓLNOPOLSKA SIEĆ TAXI  
CREDIT CARD

CHEŁM. Pogryziona w szpitalu, psy na wolności

# Można było uniknąć tej tragedii

**Nieszczęśliwy wypadek czy narażenie na utratę zdrowia bądź życia? Policja jeszcze nie wie, w którym kierunku zmierza dochodzenie w sprawie ataku rozwścieczonych rottweilerów na 64-latkę. Dotkliwie pogryziona dochodzi do siebie w szpitalu, a psy w dalszym ciągu są pod opieką 87-letniego właściciela (!). Jeden z rottweilerów nie był szczepiony na wściekliznę, a oba wychodzą na ulicę, kiedy chcą. Pozostaje czekać na kolejne nieszczęście. Gdzie są straż miejska i policja?**

Poszarpane nogi, ręce i brzuch. Tak dziś wygląda 64-latka, która systematycznie odwiedza starszego pana z ulicy Lotniczej. Z uwagi na sędziwy wiek mężczyzny (87 lat) pomagała mu w domu, opiekowała się nim i karmiła jego psy - dwa duże rottweilery. Do niedzieli (31 marca). Jak podaliśmy w poprzednim wydaniu, właśnie tamtego feralnego popołudnia, ni stąd ni zowąd, psy rzuciły się na bezbronną 64-latkę. Podobno stało się to w momencie, gdy oboje z właścicielem byli na podwórzu, a starszy pan wyciągnął aparat, by zrobić pupilom i znajomej pamiątkowe zdjęcie. 87-latek próbował odciągać agresywne zwierzęta od ofiary, co przypłacił raną ręki.

- Rottweilery nie bez powodu znalazły się na liście psów agresywnych. Nie jest to rasa dla każdego. Ich opiekun musi się wykazywać spokojem i stanowczością. To zwierzęta, które wymagają stałego kontaktu i kontroli człowieka, a przede wszystkim systematycznej pracy nad nimi. Powinny być szkolone na posłuszeństwo, ale niestety w Polsce nie ma takiego obowiązku. Pod żadnym pozorem nie powinny być natomiast pozostawione same sobie, w kojcach, bo wówczas wytworzą się między nimi hierarchia. Wykorzystują słabość i próbują dominować, by rozszerzyć swoje terytorium. Przede wszystkim charakteryzuje je wysoki

próg pobudliwości. Mogą przez długi czas tolerować niechciane przez siebie zachowania, ale są bardzo pamiętliwe. Nie zareagują od razu na nadeptnięcie na łapę czy szarpnięcie za ucho, ale kumulują w sobie emocje na długo. W pewnym momencie wystarczy, że ktoś źle się na nie spojrzy i zaatakują. Od razu, bez jakiegokolwiek sygnalizowania zamiaru, bez warczenia czy stroszenia sierści. W trakcie walki wpadają w furję. Przykładowo, gdy atakujący owczarek dostanie cios, zacznie pisać. Rottweilery nie czują bólu, a obrona ofiary wyzwala w nich jeszcze większą agresję - wyjaśnia specyfikę tej rasy Mariusz Kluziak, starszy inspektor Chełmskiej Straży Ochrony Zwierząt.

Gdy (ze względu na stan zdrowia poszkodowanej) policjantom udało się wreszcie porozmawiać z przebywającą na szpitalnym oddziale pogryzioną kobietą, ta opowiedziała im, że zazwyczaj psy siedzą właśnie zamknięte w kocy. Wygląda jednak na to, że nie jest to do końca prawda. Jak przyznaje Marek Huk ze straży miejskiej, dyżurny odbierał w przeszłości telefony o rottweilerach biegających po ulicy Lotniczej i stwarzających zagrożenie. Podczas ostatniej interwencji 87-letni właściciel psów odmówił przyjęcia mandatu, sprawa trafiła na wokandę, a sąd nałożył na mężczyznę 300 zł grzywny.

- Nie bójmy się zgłaszać policji przypadków biegających swobodnie zwierząt, które mogą być niebezpieczne - apeluje podkom. Ewa Czyż, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Zaraz po ataku, gdy sąsiedzi zobaczyli leżącą we krwi kobietę i zawiadomili służby, na miejsce wezwano odławiacza. Psy były tak rozjuszone i agresywne, że policjanci nie byli nawet w stanie dojść do domu ich właściciela. Mimo to, choć powinny zostać odizolowane, nikt ich nie zabrał. W dalszym ciągu są pod opieką 87-letniego mężczyzny, który sam nie jest w pełni sił.

- To psy właścicielskie, zadbane. Nie mamy prawa ich zabrać. Odpowiedzialność leży po stronie właściciela - kwituje Mirosław Blacha, administrator chełmskiego schroniska.

Rottweilery zostały poddane 15-dniowej obserwacji lekarza weterynarii. Oznacza to, że raz na trzy dni w domu starszego pana pojawia się weterynarz i sprawdza, czy psy są w kocy oraz jak się zachowują.

- Są badane w kierunku wścieklizny z tego względu, że tylko jeden z nich był regularnie szczepiony - mówi Agnieszka Lis, powiatowy lekarz weterynarii w Chełmie.

Miedzy kolejnymi wizytami weterynarza w dalszym ciągu, jak donoszą mieszkańcy os. Działki, psy robią, co chcą, i chodzą, gdzie chcą. Niemożliwe, by były w stanie przeskoczyć wysokie ogrodzenie z cegły, więc albo są celowo wypuszczane, by się wybiegały i załatwiły, albo furka nie jest poprawnie zamknięta. - Strach przejść, nawet gdy są za bramą. A już tym bardziej z innym psem. Od razu rzucają się na bramę. Gdyby wyskoczyły, chyba od razu by rozsarpały - mówi okoliczny mieszkaniec.

Decyzję o zabraniu zwierząt od starszego pana, który fizycznie nie jest w stanie zapanować nad nimi, może podjąć sąd na wniosek policji. - Postępowanie trwa. Jeszcze nie wiadomo, czy sprawa zostanie zakwalifikowana w kierunku nieszczęśliwego wypadku czy narażenia kobiety na bezpośrednie niebezpieczeństwo utraty życia albo ciężkiego uszczerbku na zdrowiu - tłumaczy podkom. Czyż i dodaje, że funkcjonariusze czekają na opinię weterynarza prowadzącego obserwację psów.

Jednak - zgodnie z tym, co mówi A. Lis - opinię o tym, czy pies jest agresywny, może wystawić na potrzeby policji w każdym momencie każdy weterynarz, nie tylko z PIW. Policjanci bronią się, że wcześniej nie słyszeli sygnałów o groźnych i biegających swobodnie psach. Ale skoro o problemie wiedziała straż miejska, dlaczego nie skontaktowała się z komendą policji? Możliwe, że gdyby służby nie zbagałizowały faktu, że 87-latek (!) opiekuje się dwoma niebezpiecznymi rottweilerami, udałooby się uniknąć tragedii. Pozostaje liczyć, że zmobilizują się, nim dojdzie do kolejnego ataku. (pc)

## Miał w aucie kilogram amfetaminy

To była zorganizowana akcja kryminalnych z lubelskiej komendy i funkcjonariuszy straży granicznej. (31 marca) Na terenie Janowa zatrzymali samochód 38-letniego chełmianina. Mężczyzna od samego początku był zdenerwowany. Po przeszukaniu jego auta, stało się jasne, dlaczego. W wyniku kontroli policjanci z Lublina znaleźli pod siedzeniem worek z białym proszkiem. Jak się później okazało, było to około 1000 gramów amfetaminy.

Podjeżany 38-latek został zatrzymany i przesłuchany w charakterze podejrzanego. Mężczyzna usłyszał zarzut posiadania znacznej ilości substancji psychotropowej. Śledztwo trwa, zaś w ubiegły wtorek prokurator wystąpił do sądu z wnioskiem o umieszczenie 38-latka w areszcie tymczasowym. (pc)

## Dachowali z dzieckiem

**Ciężko jednoznacznie stwierdzić, co powoduje większe oburzenie: fakt, że 27-latka wsiadła za kierownicę kompletnie pijana i bez prawa jazdy czy to, że jej młodsza koleżanka narażała na niebezpieczeństwo własne dziecko.**

(1 kwietnia) Godzina 17:10. Dyżurny Komendy Miejskiej Policji w Chełmie odebrał zgłoszenie do zdarzenia drogowego w Andrzejowie (gmina Kamiń). Gdy we wskazane miejsce dotarł patrol, obok rozbitego samochodu mundurowi zastali troje dorosłych (dwie młode kobiety i mężczyznę) oraz trzyletnie dziecko. Samochód, którym podróżowali mieszkańcy powiatu, wpadł w poślizg i dachował. Z rozpytania wynikało

wprost - volkswagenem kierowała 27-latka, od której czuć było alkohol. Badanie wykazało u niej prawie 2 promile. Na dodatek kobieta prowadziła, nie mając prawa jazdy.

Na szczęście wszyscy wyszli z kolizji bez szwanku. Za kierowanie w stanie nietrzeźwości 27-latka odpowie przed sądem. Niewykluczone też, że przed Temidą tłumaczyć się będzie w przyszłości również druga z dziewczyn, jadących w samochodzie (22 lata). Widząc, w jakim stanie jest jej koleżanka, a mimo to zamierza prowadzić auto, nie dość, że jej na to pozwoliła, to jeszcze wsiadła do samochodu z własnym dzieckiem. Policjanci mają przeprowadzić czynności wyjaśniające, czy swoim zachowaniem 22-letnia matka narażała je na niebezpieczeństwo i powinna ponieść z tego tytułu odpowiedzialność karną. (pc)

**PRACA W HOLANDII**  
produkcja  
rolnictwo  
ogrodnictwo  
co tydzień nowe oferty pracy  
**Work Centre**  
533 966 678  
533 111 037  
774 410 654  
www.workcentre.com.pl

**OFERTY LAST MINUTE**  
NAJWIĘKSZY WYBÓR HOTELI !!!  
ITAKA RAINBOW  
NECKERMANN TOURS  
TUI i wiele innych...  
www.krystyna.info  
Bilety lotnicze i autokarowe  
Wczasy rodzinne  
Wycieczki krajowe i zagraniczne  
Wypoczynek dla dzieci i młodzieży  
ul. Lwowska 13 A, Chełm  
(naprzeciwko pawilonu CHROBRY)  
tel. 82 565 46 37 e-mail: biuro@krystyna.info

**KASY I DRUKARKI FISKALNE**  
Tanie  
Proste  
Małe  
Niezawodne  
Gwarancja  
OD RĘKI: **ELZAB** 1969  
POSNET • NOVITUS • INNOVA  
certyfikat podpisu elektronicznego  
TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY **ELZAB**  
Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5  
82 565 31 91  
www.boxplan.pl

CHEŁM. Egzaminy niezagrożone?

# Nauczyciele zastrajkują

W poniedziałek 8 kwietnia br. w zdecydowanej większości chełmskich placówek oświatowych rozpocznie się strajk nauczycieli. Ma trwać do odwołania. Mimo to, wiceprezydent Chełma Andrzej Kosiniec uspokaja, twierdząc że zaplanowane na 10-12 kwietnia egzaminy gimnazjalne i na 15-17 kwietnia sprawdziany dla uczniów ósmych klas szkół podstawowych są niezagrożone.

Nauczyciele chcą podwyżek. Ostatnie żądania związkowców to 30-procentowy wzrost wynagrodzenia rozłożony na dwie równe raty po około 500 zł. Pierwsza z wyrównaniem od 1 stycznia br., druga zaś od 1 września br.

Rząd w ostatnich dniach z kolei zaproponował nauczycielom: 15 proc. podwyżki w 2019 roku, skrócenie stażu, ustalenie

kwoty dodatku za wychowawstwo na poziomie nie mniejszym niż 300 złotych, zmianę w systemie oceniania nauczycieli i zmniejszenie biurokracji, a także nowy kontrakt społeczny. Dotyczy on wzrostu wynagrodzeń. Pierwsza propozycja zakłada zwiększenie pensum do 22 godzin, druga do 24. Wymiernym efektem nowego kontraktu społecznego mają być wyższe wynagrodzenia, które już w 2023 roku wyniosą - w zależności od wybranego wariantu - dla nauczyciela dyplomowanego 7 700 zł lub 8 100 zł.

Obie strony nie doszły jednak do porozumienia. Związki zawodowe zdecydowały, że 8 kwietnia do odwołania w placówkach oświatowych będzie obowiązywał strajk. W Chełmie do protestu nie przystąpią nauczyciele z czterech miejskich przedszkoli: nr 2, nr 6, nr 10 i nr 12, a także Szkoły Podstawowej nr 2, Gimnazjum Publicznego nr 2 oraz I Liceum Ogólnokształcącego. Pozostałe placówki przystąpią do akcji protestacyjnej.

Jej termin zbiegnie się z zaplanowanymi na 10-12 kwietnia egzaminami gimnazjalnymi i na 15-17 kwietnia sprawdzianami dla uczniów klas ósmych szkół podstawowych.

Wiceprezydent Chełma, Andrzej Kosiniec twierdzi, że egzaminy nie są zagrożone. - Przy ich organizacji dyrektorzy szkół będą mogli skorzystać z rozwiązań, jakie przewidują przygotowane do wdrożenia przez ministerstwo edukacji narodowej rozporządzenia w sprawie szczegółowych warunków i sposobu przeprowadzania egzaminu ósmoklasisty oraz egzaminu gimnazjalnego i maturalnego - wyjaśnia A. Kosiniec.

Dyrektorzy szkół mają też obowiązek zapewnić dzieciom, którym rodzice w tym czasie nie zagwarantują opieki, bezpieczny pobyt w placówce. - Jest grupa nauczycieli, którzy nie zgłosili chęci przystąpienia do akcji strajkowej i oni przy współpracy z dyrektorami szkół będą mogli zapewnić realizację zajęć dydaktycznych lub opiekuńczych - przekonuje wiceprezydent. (s)

CHEŁM. Gdzie wyciekają pieniądze?

## Były wiceprezydent wywołał burzę

Były wiceprezydent Chełma, Stanisław Mościcki radzi magistrackim urzędnikom przyjrzeć się oświacie niepublicznej i tam poszukać wycieków pieniędzy. Jego wypowiedź na posiedzeniu komisji oświaty, kultury i sportu wywołała spore zamieszanie wśród nauczycieli zatrudnionych w niepublicznych placówkach.

Wymiana zdań na komisji oświaty, kultury i sportu między byłym wiceprezydentem Chełma, odpowiedzialnym przez 10 lat za miejską oświatę, Stanisławem Mościckim, a obecnym zastępcą prezydenta Andrzejem Kosincem, któremu podlegają szkoły i przedszkola, na temat obniżonej wysokości dodatków mo-

tywacyjnych dla dyrektorów placówek oświatowych, jest szeroko komentowana w środowisku nauczycielskim. Kosiniec stwierdził, że urzędnicy pracują nad programem naprawczym, bo są miejsca w oświacie, skąd wyciekają pieniądze. Mościcki natomiast radził, by poszukać ich w oświacie niepublicznej. Jego słowa wywołały burzę wśród zatrudnionych w tych placówkach nauczycieli.

- Pamiętamy dokładnie, że radny Mościcki, gdy pełnił funkcję wiceprezydenta Chełma, doprowadził do zmniejszenia dotacji na dzieci z niepublicznych przedszkoli - przypomina nauczycielka pracująca w jednym z prywatnych przedszkoli w Chełmie. - Kiedyś dotacja wynosiła 100 proc. kosztów, jakie miasto ponosiło na utrzymanie dziecka w placówce publicznej. Za sprawą właśnie byłego wiceprezydenta zmniejszono ją do

75 proc. Pan Mościcki chyba zapomniał, że w przedszkolach niepublicznych nie obowiązuje Karta Nauczyciela. Pracujemy więcej od swoich koleżanek zatrudnionych w miejskich placówkach, a zarabiamy mniej. Wszyscy zastanawiamy się, gdzie jeszcze urzędnicy mają szukać wycieku pieniędzy w niepublicznej oświacie?

Stanisław Mościcki zapewnia, że nie miał nic złego na myśli, mówiąc, by urzędnicy szukali wycieków kasy w oświacie prywatnej. - Chodziło mi tylko o to, że skoro dokładnie przyglądamy się oświacie publicznej, to należałoby również w szczegółach przeanalizować wydatki na wszystkie placówki niepubliczne. To co powiedziałem, podtrzymuję. Niewykluczone, że tam również będzie można znaleźć oszczędności - przekonuje radny Mościcki. (s)

CHEŁM. Kończy się umowa

## Były naczelnik odejdzie z urzędu?

Zatrudniony na stanowisku oficera rowerowego Tomasz Błaziak, były naczelnik chełmskiej „drogówki”, najprawdopodobniej odejdzie z pracy. Jak ustaliliśmy, prezydent ma nie przedłużyć kończącej się 15 kwietnia br. umowy.

Tomasz Błaziak, przez kilkanaście lat naczelnik Wydziału Ruchu Drogowego w chełmskiej komendzie policji, we wrześniu ubiegłego roku wygrał ogłoszony przez urzędników konkurs na stanowisko ds. komunikacji rowerowej oraz zarządzania ruchem. Pracę rozpoczął 15 października. Umowa z magistratem kończy się 15 kwietnia br. Jak ustaliliśmy, prezydent Ja-

kub Banaszek nie zamierza jej przedłużać, a obowiązki oficera rowerowego przekazać innemu urzędnikowi. Chcielibyśmy potwierdzić tę informację u odpowiedzialnej za kontakty z mediami Wioletty Bieleckiej z chełmskiego magistratu, ale dowiedzieliśmy się jedynie tego, co już wiedzieliśmy, czyli że umowa z Tomaszem Błaziakiem wygasa w połowie kwietnia... (s)

## CHEŁM. Newsy z magistratu

### Kary za wycinę?

Najwyższa Izba Kontroli zakwestionowała wydane w ubiegłych latach przez chełmskich urzędników zezwolenia na wycinę drzew w mieście, tłumacząc, że zgodnie z obowiązującym prawem wnioski w tych sprawach powinny trafić do Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego - poinformował na konferencji prasowej wiceprezydent Chełma Artur Juszczak. Decyzje mógł wydać jedynie marszałek województwa. Miastu grożą kary w wysokości 1,5 mln zł.

### Dołożą do amfiteatru

Sporządzone przy składaniu wniosku o unijne dofinansowanie kosztorysy na zakup wyposażenia do prowadzenia działalności w przebudowywanym amfiteatrze w Kumowej Dolinie już są nieaktualne. Miasto nie może rozstrzygnąć przetargu na wszystkie zadania, czyli: urządzenie pracowni tkackiej, pracowni rzeźbiarskiej, pracowni multimedialnej, zakup oświetlenia scenicznego, nagłośnienia scenicznego, umeblowania i scenotechniki, bo musiałoby dołożyć 600 tys. zł. Najprawdopodobniej prezydent zdecyduje się jedynie na zakup nagłośnienia i oświetlenia scenicznego, co w sumie ma kosztować prawie 1,1 mln zł, o blisko 190 tys. zł więcej, niż przewidywał kosztorys. Na pozostałe zadania zamierza

raz jeszcze ogłosić przetarg. Urzędnicy zapewniają, że zaplanowane na 2 czerwca otwarcie amfiteatru i koncert grupy Lady Pank są niezagrożone.

### Nie ma pieniędzy na sprzątnię

Chełmskim spółkom, MPRD i MPGK, odpowiedzialnym za utrzymanie czystości w mieście, skończyły się pieniądze na ten cel, a miasto w budżecie też ich nie ma. W poprzednich latach, jak stwierdził wiceprezydent Juszczak, sytuacja była podobna, tyle że obie spółki dokładały do tych usług z własnych dochodów. Sytuacja ma zmienić się od przyszłego roku. MPGK ma zajmować się pielęgnowaniem zieleni miejskiej, zaś MPRD będzie sprzątało wszystkie ulice oraz chodniki i kosiło trawę.

### Rewitalizacja pod znakiem zapytania

Nie wiadomo, czy miasto zrealizuje projekt dotyczący rewitalizacji pl. Łuczowski, na który samorząd dostał unijne dofinansowanie. Prezydent Jakub Banaszek zaproponował zmniejszenie zakresu prac, by zmniejszyć z 2,8 mln zł do 500 tys. zł udział własny miasta. Jeżeli Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego nie wyrazi zgody na cięcia w projekcie, urzędnicy zrezygnują z jego realizacji. (s)

### Fundusz szansą na lepsze drogi

Prezydent Jakub Banaszek chce wykorzystać Fundusz Dróg Samorządowych na poprawę jakości nawierzchni ulic w mieście. Miasto będzie składać wnioski o dofinansowanie. Ma szansę na uzyskanie wsparcia w wysokości od 50 do nawet 80 proc. wartości całej inwestycji. Jakże ulice zostaną zgłoszone, jeszcze nie wiadomo. Wiceprezydent Juszczak stwierdził, że pod uwagę są brane m.in. odcinki Kolejowej i Ceramicznej. W tej sprawie urzędnicy nie wykluczają zwołania nadzwyczajnej sesji rady miasta, gdyż do złożenia wniosku potrzebne będą stosowne uchwały, w tym zabezpieczenie udziału własnego w budżecie Chełma.

### Zabraknie na płace?

Najprawdopodobniej w połowie kwietnia br. poznamy wyniki prowadzonego w chełmskim magistracie audytu. Jak ustaliliśmy nieoficjalnie, sytuacja finansowa miasta jest na tyle zła, że istnieje zagrożenie, iż w ostatnich miesiącach br. może brakować pieniędzy na wynagrodzenia dla urzędników. Wyniki audytu zostaną przedstawione na specjalnie zwołanej przez prezydenta sesji rady miasta, która niewykluczone, że odbędzie się jeszcze przed świętami wielkanocnymi. (s)

## Drogim Jubilatom Eugenii i Zdzisławowi MOSKALUK

z okazji 50. rocznicy ślubu  
życzenia wszelkiej  
pomyślności, pogody ducha,  
zdrowia i radości na dalsze  
lata składają  
dzieci i wnuki



CHEŁM. Będą zwolnienia w MPGK

## Pazerne związki...

Działające w chełmskim MPGK związki zawodowe nie zgodziły się na proponowane przez prezesa Marcina Czarneckiego zmiany Zakładowego Zbiorowego Układu Pracy, które uchroniłyby pracowników przed zwolnieniami. W tej sytuacji zarząd spółki, by ratować jej finanse, musi zredukować zatrudnienie. Wypowiedzenia dostanie około 20 osób.

Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Chełmie znajduje się w bardzo trudnej sytuacji finansowej. Ubiegły rok zakończył stratą operacyjną w wysokości około 2 mln zł. Na ten wynik złożyły się m.in. wysokie podwyżki dla pracowników, na które przystał poprzedni zarząd oraz straty na bieżącej działalności. Spółka musiała dołożyć do wywozu odpadów komunalnych, czy też funkcjonowania Zakładu Wodociągów i Kanalizacji. Straciła też w znacznej mierze stałe źródło przychodu z Cemexu za odwadnianie kopalni kredy. Od miesięcy posiłkuje się kredytem w rachunku bieżącym. Ma do spłaty wielomilionowe zobowiązania. Do tego dochodzą liczne, bardzo kosztowne przywileje, jakie mają pracownicy spółki i przerost zatrudnienia.

Zdaniem powołanego na stanowisko prezesa w styczniu br. Marcina Czarneckiego, bez wprowadzenia programu naprawczego, MPGK nie będzie w stanie wyjść z kryzysu, a lada miesiąc może zabraknąć pieniędzy na wynagrodzenia. Marcin Czarnecki zaproponował związkom zawodowym zmiany Zakładowego Zbiorowego Układu Pracy, miałyby przynieść spółce oszczędności.

Pierwsza dotyczyła wypłat nagród jubileuszowych. Obecnie pracownicy dostają je co 5 lat i nagroda przysługiwała już po przepracowaniu pełnego roku. Prezes wnioskował o 10 lat i postawił jeden warunek. „Jubileuszówka” należałaby się dopiero po 10 latach pracy w spółce. - Chodziło nam o to, by nie płacić za okresy przepracowane u innych pracodawców - podkreśla M. Czarnecki.

Prezes wnioskował też o zmianę wysokości odpłaty emerytalnej. Obecnie jest ona naliczana od średniej płacy krajowej i mnożona przez cztery. Marcin Czarnecki postulował, by wysokość odpłaty była uzależniona od okresu przepracowanego w spółce. Proponował również zmiany w wypłacie chorobowego. 100 procent płatne zwolnienie lekarskie zachowałyby pracownicy fizyczni, zaś biurowi mieliby zmniejszone do ustawowych stawek.

Prezes złożył też propozycję obniżenia - na czas określony - premii regulaminowej, pracownikom z 15 proc. do 5 proc., a kierownikom z 25 proc. do 15 proc. - Premia byłaby przywracana każdorazowo o 5 proc. w przypadku osiągnięcia w danym miesiącu zysku na działalności operacyjnej - wyjaśnia Marcin Czarnecki. - Jeśli ten warunek nie zostałaby spełniony, pełna wysokość premii zostałaby przywrócona

najpóźniej 1 lipca 2020 r.

Zarząd spółki zaproponował jednoczesnie stałą podwyżkę wynagrodzenia zasadniczego o 150 zł najgorzej zarabiającym pracownikom, by uchronić ich przed znacznym obniżeniem uposażenia. Chodzi o 100 osób. Jednocześnie prezes zapewnił, że on również wyrazi zgodę na obniżenie swojego wynagrodzenia na identycznych warunkach.

Niestety, związki zawodowe nie do końca rozumieją złą sytuację w spółce. Związkowcy nie wyrazili zgody na zmiany. Przedstawiona przez prezesa propozycja została odrzucona, jak ustaliliśmy, przez zakładową „Solidarność”. Dwa inne związki, „Budowlani” i „Kontra”, podobno były gotowe pójść na ustępstwa.

- Organizacje związkowe odrzuciły proponowane warunki, nie podjęły negocjacji w tym zakresie, dając wyraźny sygnał, że zarząd z trudną sytuacją spółki musi sobie poradzić sam - twierdzi Marcin Czarnecki.

O tym, że sytuacja finansowa w MPGK jest naprawdę bardzo zła, świadczy wynik za pierwsze dwa miesiące br. Spółka wygenerowała stratę na działalności operacyjnej w wysokości 469 tys. zł. Kończąc się też pieniądze dostępne z kredytu w rachunku bieżącym. Niepokojący jest też spadek przychodów w Zakładzie Wodociągów i Kanalizacji, spowodowany mniejszym zużyciem wody, a tym samym mniejszą ilością odprowadzanych ścieków. Na to jednak spółka nie ma wpływu.

- Biorąc pod uwagę wszystkie te czynniki, jestem zmuszony podjąć decyzję o redukcji zatrudnienia w firmie - mówi prezes Czarnecki. - Ze spółki odejdzie około 20 osób wytypowanych przez kierowników poszczególnych zakładów. Zmniejszenie liczby pracowników nie będzie miało żadnego wpływu na funkcjonowanie MPGK. W spółce jest przerost zatrudnienia. Obawiam się, że bez żadnych ruchów kadrowych już w maju br. może zabraknąć nam pieniędzy na wynagrodzenia. Limit kredytowy mamy wykorzystany niemal w całości, a zarząd nie zaciągnie kolejnych zobowiązań, ponieważ za finanse firmy odpowiada jednoosobowo i własnym majątkiem. To jest odpowiedzialność zarządu, a nie związków zawodowych, czy głównego księgowego. Brak współpracy związków w kwestii naprawy finansów i restrukturyzacji spółki spowodował, że zarząd cały proces musi przeprowadzić samodzielnie. Chcę podkreślić, że wychodzącym naprzeciw oczekiwaniom mieszkańców Chełma, którzy nie zamierzają ze swoich pieniędzy utrzymywać nadmiernego zatrudnienia oraz niezwykle hojnego układu zbiorowego, jaki funkcjonuje w spółce - dodaje prezes.

Sama redukcja etatów finansów MPGK nie uzdrowi. Program naprawczy obejmuje całą działalność spółki. - Od początku br. podjęliśmy ponad 40 inicjatyw w zakresie optymalizacji procesów i redukcji kosztów w spółce, a pomysłów nam nie brakuje - mówi Marcin Czarnecki. (s)

## Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

**Chełm, ul. Nadrzeczna 5**

**tel. 662 165 541**

**konsalnet**

www.konsalnet.pl

CHEŁM. Niełatwo znaleźć dyrektora...

## Za wysokie wymagania?

**Żaden z kandydatów na stanowisko dyrektora Departamentu Inwestycji i Rozwoju w chełmskim magistracie nie spełnił wymogów formalnych. Prezydent ogłosił drugi konkurs.**

Na ogłoszenie o poszukiwaniu kandydatów na stanowisko dyrektora nowo powstałego Departamentu Inwestycji i Rozwoju w Urzędzie Miasta odpowiedziały dwie osoby. Niestety, żadna z nich nie została zakwalifikowana do drugiego etapu konkursu, bo obie nie spełniły formalnych wymogów.

Prezydent Chełma, **Jakub Banaszek** ogłosił drugi konkurs. Kandydaci na złożenie dokumentów mają czas do poniedziałku

15 kwietnia. Przyszły dyrektor musi legitymować się co najmniej 5-letnim doświadczeniem zawodowym w zakresie budownictwa, drogownictwa lub inwestycji. To nie wszystko. Wymagane jest też wykształcenie wyższe na kierunku budownictwo w zakresie dróg i mostów. Kandydat musi też posiadać uprawnienia budowlane i dodatkowo znać kilka ustaw, m.in.: o samorządzie gminnym i powiatowym, o pracownikach samorządowych, ruchu drogowym, finansach publicznych, dostępie do informacji publicznej, ochronie danych osobowych, a także prawo budowlane, kodeks postępowania administracyjnego, czy Prawo zamówień publicznych. Wymagania wysokie, może nawet za wysokie? **(s)**

CHEŁM. Drugi z kandydatów nie przyszedł na konkurs

## Wizytatorem dyrektorem

**Zbigniew Niderla ma zostać dyrektorem II Liceum Ogólnokształcącego w Chełmie. W ubiegły piątek 5 bm. wygrał konkurs. Drugi z kandydatów nie stanął przed komisją.**

Do ogłoszonego przez prezydenta Chełma konkursu na dyrektora II LO zgłosiło się dwóch kandydatów. Obaj niezwiązani ze szkołą. Konkurs odbył się w ubiegły piątek 5 kwietnia. Przed komisją stanął tylko jeden z kandydatów, **Zbigniew Niderla**,

wieloletni pracownik chełmskiej delegatury kuratorium oświaty w Lublinie, zatrudniony na stanowisku wizytatora. Drugi, najprawdopodobniej były dyrektor jednej ze szkół rolniczych w powiecie krasnostawskim, zrezygnował z drugiego etapu konkursu.

Komisja ma zaproponować prezydentowi **Jakubowi Banaszekowi** kandydaturę Z. Niderli na dyrektora II LO. Jak stwierdził na konferencji prasowej wiceprezydent **Artur Juszcak**, Niderla powołanie otrzyma najprawdopodobniej po zakończeniu strajków w oświacie. **(s)**

### Prezydent Miasta Chełm INFORMUJE

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchel.mip.lubelskie.pl/index.php?id=51> zostały podane do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 03.04.2019 r.) wykazy nieruchomości stanowiących własność Miasta Chełm, przeznaczonych do zbycia, położonych przy ul. Malowane i Rusalki.

W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazów, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z 21.08.1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2018 r., poz. 2204 z późn. zm.) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

### Wójt Gminy Sawin INFORMUJE

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy oraz na stronie internetowej Urzędu zamieszczono wykaz przeznaczonych do dzierżawy na okres do 3 lat działki komunalnej położonej we wsi Łukówek Nr 1022 z przeznaczeniem do rolniczego użytkowania. Informacje pod nr tel. (082) 567 30 12 wew. 30 i 31.

CHEŁM

Roszczenia wykonawcy. Budimex chce dodatkowo 28 milionów

## Kolejny poślizg na „Dwunastce”

**Firma „Budimex”, która wygrała przetarg na przebudowę drogi krajowej nr 12 w granicach administracyjnych Chełma, nie rozpoczęła prac, bo żąda od miasta dodatkowego wynagrodzenia w kwocie 28 mln zł, z czego 16 mln zł samorząd miałby zapłacić zanim ruszą roboty. Roszczenia wykonawcy zaskoczyły chełmskich urzędników.**

Prace budowlane związane z przebudową krajowej „Dwunastki” miały rozpocząć się w listopadzie ubiegłego roku. Ponieważ przedłużały się uzgodnienia z Centrum Unijnych Projektów Trans-

portowych, z którego miasto uzyskało dofinansowanie, nie było też decyzji środowiskowej, a wojewoda nie mógł wydać pozwolenia na rozpoczęcie inwestycji, roboty ostatecznie miały ruszyć w pierwszych dniach kwietnia. Tak przynajmniej ogłosił prezydent Chełma, Jakub Banaszek. Prace nie rozpoczęły się, bo wszystkich zaskoczył wykonawca firma „Budimex”, która wygrała przetarg na realizację całego zadania. Jej oferta opiewała na niemal 120 mln zł.

Jak poinformował na piątkowej konferencji prasowej wiceprezydent Chełma, Artur Juszcak, „Budimex” kilka dni przed rozpoczęciem robót zażądał dodatkowego wynagrodzenia w wysokości 28 mln zł, z czego 16 mln zł miasto miałoby zapłacić od razu.

- Od tego firma uzależnia rozpoczęcie robót. Sprawą zajmują się miejscy prawnicy. „Budimex” przekonuje, że poniosł dodatkowe koszty związane m.in. ze wzrostem płac, czy cen materiałów budowlanych. Z tymi roszczeniami nie możemy się zgodzić, nie mniej jednak, chcemy przekonać wykonawcę, by mimo wszystko rozpoczął prace budowlane. One niech trwają, bo terminy uciekają, jesteśmy gotowi w każdej chwili przekazać plac budowy, natomiast co do żądań będziemy rozmawiać z firmą, pierwsze takie spotkanie odbędzie się w najbliższy poniedziałek. Miasto nie ma zabezpieczonych dodatkowych funduszy, a te roszczenia musielibyśmy pokryć z miejskiej kasy - powiedział wiceprezydent Juszcak.

Do sprawy wrócimy za tydzień. **(s)**

CHEŁM. Zaskoczenia raczej nie będzie...

## Konkurs formalnością?

**Ogłoszony przez prezydenta Jakuba Banaszka konkurs na stanowisko sekretarza miasta Chełm ma być rzekomo tylko formalnością. Nie od dziś w magistracie mówi się, że funkcję sekretarza ma objąć związana z PiS Małgorzata Grzegorzczak...**

zrynowała z funkcji. Okres jej wypowiedzenia zakończył się 31 marca br. Prezydent **Jakub Banaszek** jeszcze w piątek 29 marca br. ogłosił konkurs na to stanowisko. Termin składania ofert mija w poniedziałek 8 kwietnia.

Tak czy owak, od tygodni w urzędzie mówi się, że nowym sekretarzem ma zostać związana z PiS **Małgorzata Grzegorzczak**. Wcześniej kierowała chełmską placówką KRUS. Ostatnio natomiast wygrała konkurs na stanowiska wicedyrektora Wydziału Edukacji, Kultury, Sportu i Spraw Społecznych w starostwie powiatowym w Chełmie, gdzie

Z końcem grudnia ubiegłego roku wieloletnia sekretarz miasta **Elżbieta Grzyb** zre-

## CHEŁM. Szałet do... wynajęcia

**Na stronie internetowej Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Chełmie pojawiło się ogłoszenie o wynajmie szaletu miejskiego. Położony przy ul. Sybiraków lokal mógłby, zdaniem pracowników spółki, zostać przeznaczony pod działalność... usługową lub handlową.**

MPGK wszędzie, gdzie tylko można, szuka oszczędności. Utrzymanie szaletu miejskiego kosztuje spółkę ponad 80 tys. zł rocznie. Zatrudnienie dwóch osób to wydatek rzędu około 60 tys. zł. - Na tej działalności spółka od samego początku

notuje stratę - podkreśla **Marcin Czarnecki**, prezes zarządu MPGK. - Utrzymywanie szaletu miejskiego w dotychczasowej formule, patrząc na sytuację ekonomiczną firmy, jest nieuzasadnione.

Na stronie internetowej Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Chełmie pojawiło się ogłoszenie o wynajmie lokalu o pow. 77 m kw., w którym znajduje się szalec miejski. Spółka chce go wynająć pod działalność usługową lub handlową. To nie żart! Dopuszcza także aranżację pomieszczeń przez wynajmującego. Cena najmu to 2600 zł miesięcznie plus media.

Jednocześnie MPGK zapewnia, że ustawi w centrum miasta samoobsługową toaletę płatną. **(s)**

przepracowała dwa... tygodnie. Za porozumieniem stron przeszła do chełmskiego magistratu. Obecnie pełni funkcję kierownika wydziału organizacyjno-administracyjnego.

Małgorzata Grzegorzczak nie powinna mieć problemów ze spełnieniem określonych w konkursie wymogów. Oprócz wyższego wykształcenia na kierunku prawo lub administracja, kandydaci muszą legitymować się 4-letnim stażem pracy, w tym 2-letnim doświadczeniem na kierowniczym stanowisku, w jednostkach samorządowych lub instytucjach sektora publicznego. Grzegorzczak przez ponad 2,5 roku była kierownikiem KRUS. **(jar)**

**WAKACJE BLIŻEJ NIŻ MYŚLISZ**  
Nowy Salon Podróży Travelplanet.pl w Chełmie



**travelplanet.pl**

**Chełm**  
**ul. Lwowska 13s II p**  
**tel. 606 476 827, 602 613 959**

**Godziny otwarcia:**  
poniedziałek - piątek: 8-17    sobota: 10-14



**Nowość! SZUKAJ W SKLEPACH**

**Bieluch**  
Jogurt prebiotyczny\*  
typu greckiego  
z inuliną

**NATURALNY JOGURT PREBIOTYCZNY BIELUCH - ZDROWY SYSTEM TRAWIENNY I DOBRE SAMOPOCZUCIE!**

**CHEŁMSKI SZPITAL**  
Na razie forma łagodna

# Gotowi do strajku



**W oczekiwaniu na podwyżki technicy radiologii z chełmskiego szpitala prowadzą protest. Na razie ograniczyli swoje działania do wywieszenia informacji. Ale gdyby chcieli, mogliby sparaliżować pracę szpitala.**

Technicy radiologii z chełmskiego szpitala upomnieli się o podwyżki pod koniec 2018 roku. Sprowokowały ich do tego kolejne podwyżki, które wywalczyły inne medyczne grupy zawodowe, m.in. lekarze i pielęgniarki.

- Jesteśmy w fatalnej sytuacji i jesteśmy jedną z najgorzej oposażonych grup zawodowych - mówiła wówczas **Jolanta Bzymek**, przewodnicząca zakładowej organizacji związkowej ogólnopolskiego związku zawodowego techników medycznych elektrokardiologii z chełmskiego szpitala. - Proszę sobie wyobrazić, że w szpitalu marszałkowskim technik z 40-letnim stażem ma podstawową pensję na poziomie najniższej krajowej. Nowo przyjęty pracownik ma taką samą podstawę, jak ten pracujący 40 lat.

Przez lata technicy byli rzeczywiście traktowani po macoszemu. Kolejni dyrektorzy chełmskiego szpitala ulegali presji większych grup zawodowych, którym dawali podwyżki. To samo było z resortem

zdrowia, który w minionym roku przyznał technikom zaledwie 17 zł a w bieżącym 30 zł do pensji. Żądania techników są inne. Domagają się podniesienia pensji zasadniczej o 1100 zł dla starszego technika i o 700 zł dla młodszego technika a także o 800 zł dla technika pracującego w poradni audiometrycznej. Ponadto chcą 500 zł do poborów zasadniczych dla wszystkich na dwa lata przed przejściem na emeryturę. I chociaż w szpitalu jest ich zaledwie kilkunastu, wszyscy wiedzą, że mogą sparaliżować jego pracę. Gdy w listopadzie część z nich poszła na zwolnienia lekarskie, dyrekcja musiała się spinać, by odwieść ich od takiej formy protestu.

- Doszliśmy do porozumienia i ze względu na dobro pacjenta zrezygnowaliśmy na razie ze strajku - mówi Jolanta Bzymek.

Radiolodzy weszli w spór zbiorowy z dyrekcją i trwa „łagodny” protest. Na drzwiach pracowni i rejestracji pojawiły się informacje o akcji.

- Popieramy protest ogólnopolski - mówi J. Bzymek. - Mamy pewne obietnice od ministerstwa, które zainteresowało się naszą sprawą. Pojawił się pomysł, aby wzrosły ceny naszych usług i nadwyżkę przeznaczyć na nasze podwyżki, które miałyby zostać wypłacone z wyrównaniem od początku roku. Podobnie ma być z laboratorium i fizykoterapią. Czekamy na decyzję. **(bf)**

**CHEŁMSKI SZPITAL. Kto nowym dyrektorem lecznicy?**

## Odwołali Jedlińskiego

**Zarząd województwa odwołał Michała Jedlińskiego z funkcji dyrektora chełmskiego szpitala. O zmianie na stanowisku szefa chełmskiej lecznicy mówiło się już od kilkunastu tygodni. Obowiązki tymczasowo przejął Mariusz Kowalczuk.**

Nie bez powodu **Michał Jedliński** startował w konkursie na dyrektora szpitala w Krasnymstawie. Związany z PSL dyrektor najwyraźniej czuł, że jego dni w szpitalu w Chełmie są policzone. Konkursu w Krasnymstawie, w którym podobnie jak w województwie rządzi PIS, nie wygrał, a przed tygodniem zarząd województwa odwołał go ze stanowiska.

Dyrektor do końca maja jest na wypowiedzeniu bez obowiązku świadczenia stosunku pracy. Później, przynajmniej teoretycznie, może wrócić do pracy w Urzędzie Marszałkowskim, z którego na czas pełnienia funkcji dostał bezpłatny urlop. Był tam kierownikiem w departamencie ochrony zdrowia. Ale urząd przeszedł niedawno reorganizację.

Obowiązki dyrektora szpitala, do czasu ogłoszenia i rozstrzygnięcia konkursu, przejął **Mariusz Kowalczuk**, zastępca ds. administracyjnych. Nadal nie wiadomo, kto zastąpi Jedlińskiego. Jeszcze kilka tygodni temu mówiło się o **Kamili Ćwik**, prezes spółki prowadzącej szpitale w Poniatowej i Opolu Lubelskim. Podobno jednak dyrektorem będzie ktoś inny. **(bf)**

**RUDA-HUTA. Przewodniczący bezkonkurencyjny**

## Konkurs pro forma

**Jarosław Walczuk, przewodniczący rady powiatu chełmskiego, wygrał konkurs na stanowisko kierownika referatu w urzędzie gminy w Rudzie-Hucie. Ale to żaden awans, bo wcześniej był zastępcą wójta. Po objęciu mandatu radnego musiał z funkcji zrezygnować.**

Przepisy zabraniają łączenia stanowiska wójta czy zastępcy wójta z mandatem radnego. To dlatego **Jarosław Walczuk** musiał zrezygnować z funkcji zastępcy wójta gminy Ruda-Huta, gdy został wybrany radnym

powiatu chełmskiego. Przez trzy miesiące był na wypowiedzeniu. Ale etat w urzędzie zachował. W marcu wójt ogłosił konkurs na stanowisko kierownika referatu organizacyjnego w Urzędzie Gminy. W konkursie, jako jedyny, wystartował dotychczasowy wicewójt i, jak łatwo zgadnąć, konkurs wygrał. - Uznałem, że nadal chcę pracować w gminie, wystartowałem w konkursie, nie było innych kandydatów - mówi J. Walczuk. - Zakres moich nowych obowiązków będzie nawet szerszy niż dotychczas. Poza tym, że nie będę mógł już zastępować szefa w tych sprawach, które są przypisane tylko jego stanowisku. **(bf)**

**POWIAT CHEŁMSKI. Zatrudnienie rośnie. Pomocnicy administracyjni przeganiają urzędników**

# Starosta dokupi krzesel

**Wrócił temat zatrudniania w Starostwie Powiatowym w Chełmie. O podwyżki i kwalifikacje kilkudziesięciu pomocników-urzędników pytał radny Radosław Rakowiecki.**

O pomocnikach urzędników pisaliśmy na naszych łamach kilkakrotnie. Starości wiele razy wypominano, że ich liczba przerosła już liczbę urzędników. Do kwestii zatrudnienia wrócił podczas ostatniej sesji rady powiatu (28 marca) **Radosław Rakowiecki**. Mówił, że doświadczeni urzędnicy zarzucają, że brakuje pieniędzy na podwyżki dla nich a jednocześnie zatrudnia się masę niewykwalifikowanych pracowników, bez wykształcenia, którzy nic nie wnoszą do funkcjonowania urzędu.

- Żaden z poprzedników starosty nie był tak wielkim pracodawcą - mówił radny Rakowiecki i pytał o strukturę zatrudnienia w urzędzie. - Ilu jest pracowników wykwalifikowanych, specjalistów i pomocy admi-

nistracyjnej i jak to się ma do poprzednich lat i kadencji?

- Zawsze publicznie mówiłem, że będziemy starali się dawać szansę ludziom młodym. Pan sam i inni radni zwracali się, aby zatrudniać ludzi z terenu ich gmin - mówił **Piotr Deniszczuk**, starosta chełmski. - Uważam, że mając do dyspozycji urząd pracy, który dysponuje stażami i pracami interwencyjnymi, trzeba te moce wykorzystywać. Przyszyni, że zatrudnienie wzrosło, ale głównie spowodowane jest to bazą w Sielcu. Ale mówiłem też, że wykorzystując własne siły, o połowę zmniejszyliśmy koszty zimowego utrzymania, odkrzaczania i wykaszania poboczy.

Starosta nie omieszczał wbić szpilki Rakowieckiemu, przypominając, że za poprzedników (kiedy rządziła grupa G9, której Rakowiecki jest członkiem) te prace były oceniane różnie. - Funkcjonujemy z tym od czterech lat i wynik finansowy powiatu może służyć za wzór dla wszystkich w kraju - przechwalał się Deniszczuk. - Mamy 10 mln zł nadwyżki operacyjnej przy 80-milio-

nowym budżecie. A to znaczy, że w sposób rozsądny podchodzimy wszystkim sprawom także związanych z zatrudnieniem.

Starosta przy okazji przypomniał podwyżki przyznane pracownikom domów pomocy społecznej (po ok. 380 zł na osobę). - Nie potwierdzam zarzutu niekompetencji. Zawsze dajemy szansę tym najlepszym na pozostanie, szybko się uczą i jest z nich pożytek. Jeśli trzeba będzie, to dokupimy krzesła - zakończył.

Ale Rakowiecki nie dał się zwieść przechwałkom starosty. - Nie chodzi mi o prace gospodarcze. Pytałem o pomoc administracyjną i kwalifikacje tych pracowników, a nie kompetencje.

Odpowiedź radny dostanie na piśmie. My również zapytaliśmy o strukturę zatrudnienia w powiecie. W starostwie pracuje 239 osób z czego 64 w bazie w Sielcu. W samej administracji, czyli w urzędzie w „gmachu” jest 175 osób. Ale tylko 81 to urzędnicy. Pozostałe zatrudnione są jako pomoc administracyjna (84) i na stanowisku obsługi **(bf)**

Torty i ciasta tylko z naturalnych produktów

## Cukiernia KREM ma roczek

**Bardzo szybko zdobyła sobie uznanie w oczach klientów. Naturalnymi, niepowtarzalnymi smakami podbija serca miłośników słodkości. Cukiernia Artystyczna „Krem” obchodzi pierwsze urodziny i zaprasza do swoich stoisk podczas jarmarków wielkanocnych, zarówno w Miejskiej Hali Sportowej, jak i na pl. Łuczkowski.**

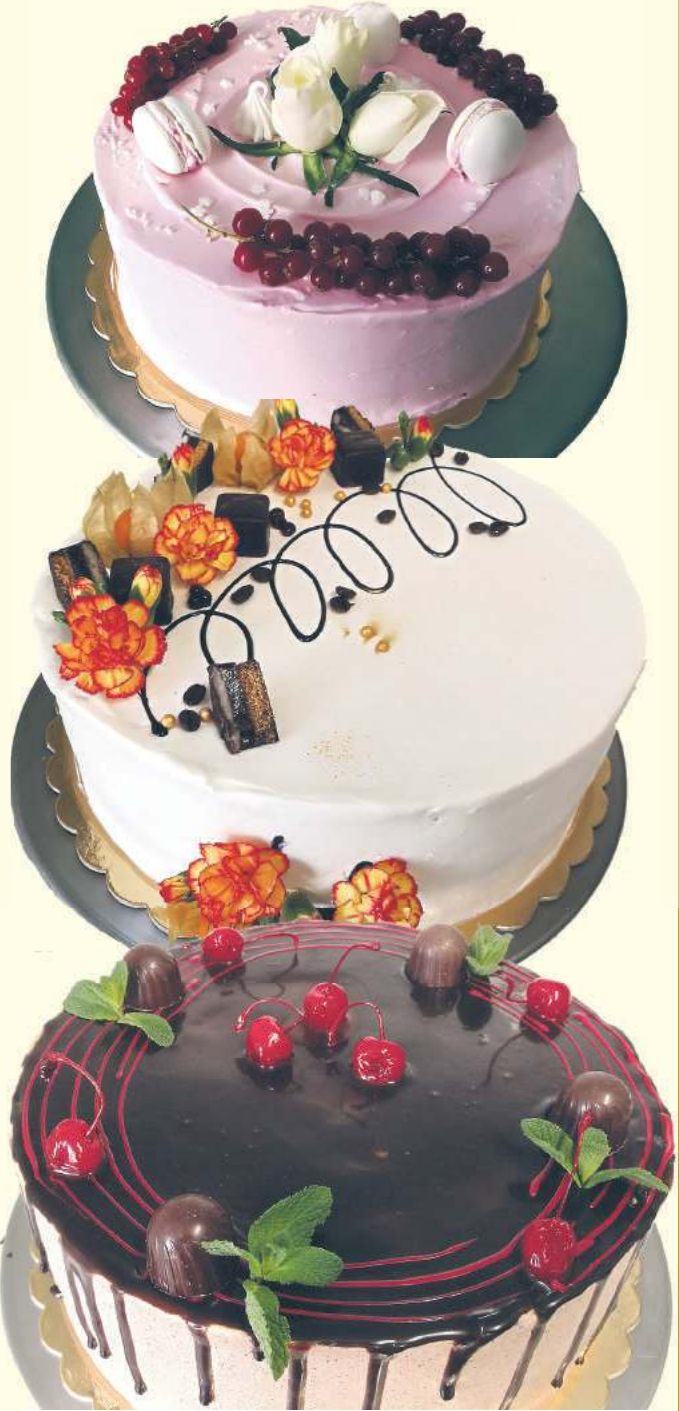
„Pięknie, smacznie, profesjonalnie, polecam”, „Zamówiłam ciasto i tort na komunię syna. Goście zachwyceni! Wszystko było świeże i zrobione z naturalnych składników, dopracowane i przygotowane z sercem. Dodatkowo dojechało na czas, dokładnie tak, jak się umawiałam. Bardzo dziękuję i polecam”, „Elegancki, pyszny tort wykonany z najwyższą precyzją”, „Nie mogłam trafić lepiej! Panie przesympatyczne, tort idealny pod każdym względem. Kremy poruszyły nasze kubki smakowe. Obłędny w smaku jak i w wyglądzie” - to tylko nieliczne opublikowane na Facebooku opinie zadowolonych klientów, którzy skorzystali już z oferty Cukierni Artystycznej „Krem”.

Cukiernia „Krem” na chełmskich rynku działa od roku. - U nas wszystkie torty i ciasta klienci kupują na specjalne zamówienie. W każdy produkt wkładamy serce i staramy się, by smaki były wyjątkowe, niepowtarzalne, a kremy, przygotowane według naszych receptur, rozpyływały się w ustach. Nie używamy konserwantów, ani gotowych półproduktów. Tylko naturalne składniki, w dodatku wysokiej jakości. Od samego początku funkcjonowania naszej cukierni wyróżnia nas smak. Jesteśmy w stanie zrealizować każde zamówienie. Nasze ciasta, torty zawsze są świeżutkie, przygotowywane niemal na ostatnią chwilę. Dlatego klienci tak je chwalą. Klient po pierwszym kąsie pozna, czy ciasto jest przygotowane z półproduktów, czy z naturalnych składników - podkreśla **Regina Dzwonkowska**, właścicielka cukierni.

Cukiernia Artystyczna „Krem” ma już swoje stałe grono klientów, które wciąż rośnie. - Gdy ktoś u nas zamówi tort, czy inne ciasto, wraca po kolejne. Nowi klienci przychodzą do nas z polecenia. „Począł pantoflowa” to zdecydowanie najlepsza forma reklamy - mówi właścicielka cukierni.

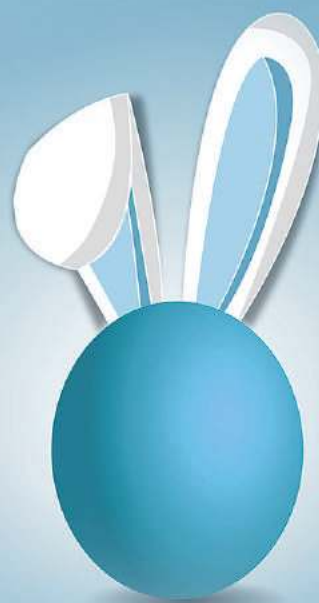
Cukiernia „Krem” na swoje pierwsze urodziny przygotowała specjalną ofertę, która będzie dostępna podczas zbliżających się jarmarków. - To słodka i smaczna niespodzianka. Zapraszamy w niedzielę 14 kwietnia w Miejskiej Hali Sportowej na jarmark wielkanocny, a od poniedziałku 15 bm. do czwartku 18 bm. nasze ciasta będzie można kupić na jarmarku miejskim, na pl. Łuczkowski. Realizujemy również specjalne świąteczne zamówienia. Mamy także pyszną ofertę na przyjęcia komunijne i wesela. Nasze piękne torty będą ozdobą każdego przyjęcia. Wystarczy zadzwonić i umówić się na spotkanie. Pomożemy dokonać właściwego wyboru - dodaje R. Dzwonkowska.

**Cukiernia przyjmuje zamówienia pod nr tel. 606 530 940. Więcej informacji na Facebooku, na stronie - Cukiernia Artystyczna Krem. **(r)****



*Cukiernia Artystyczna*  
**KREM**

# Chelmski Jarmark Wielkanocny



**Niedziela  
14  
kwietnia**

**Miejska Hala Sportowa  
Chełm, ul. Graniczna 2A godz. 10.00 - 17.00**



**R**edakcja tygodnika *Nowy Tydzień*, Prezydent Miasta Chełm Jakub Banaszek, Starosta Powiatu chełmskiego Piotr Deniszczyk oraz Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Chełmie zapraszają mieszkańców Chełma i regionu na kolejne świąteczne spotkanie podczas Chelmskiego Jarmarku Wielkanocnego, które odbędzie się w niedzielę 14 kwietnia w godz. 10:00 - 17:00. Spotkamy się, jak zawsze, w Miejskiej Hali Sportowej - ul. Graniczna 2 w Chełmie.

Podczas Jarmarku odbędą się kiermasze wyrobów i produktów regionalnych oraz prezentacja i sprzedaż niepowtarzalnych ozdób i dekoracji związanych ze świętami Wielkiej Nocy. Tradycyjnie, nie obędzie się bez atrakcji dla najmłodszych, o które zadba Galeria Dziecięca Pokusa Chełm.

Na Jarmarku, jak co roku będą stoiska wystawowo-handlowe lokalnych producentów i wytwórców oferujących regionalne wyroby wędliniarskie, eliksiry, słodczyce, wypieki, sery, wiklinowe kosze, ręcznie robione ozdoby, palmy wielkanocne i oczywiście pisanki, czyli wszystko to, co wiąże się ze świętami Wielkiej Nocy.

Chelmski Jarmark Wielkanocny to również impreza kulturalna promująca regionalnych artystów, ludową sztukę i tradycję - jak co roku planujemy m.in. konkursy i wyróżnienia dla wystawców oraz warsztaty rękodzieła związanego ze Świętami Wielkanocnymi.

Zapraszamy serdecznie

## W PROGRAMIE:

- ◆ wystawa dekoracji wielkanocnych
- ◆ degustacja potraw świątecznych
- ◆ kiermasz wyrobów KGW
- ◆ pokazy prac twórców ludowych
- ◆ kiermasz rękodzieła

## DODATKOWO:

- ◆ konkursy i zabawy dla dzieci
- ◆ kiermasz roślin ozdobnych oraz urządzeń ogrodniczych



## LISTA WYSTAWCÓW CHEŁMSKIEGO JARMARKU WIELKANOCNEGO 2019

### Boksy wystawowe:

- Cukiernia CUPER – wyroby cukiernicze
- Cukiernia Artystyczna KREM – wyroby cukiernicze
- KGW Brzozowa Kraina – tradycyjne wyroby regionalne
- KGW Rozdżałów – tradycyjne wyroby regionalne
- RSP Zagroda – wyroby wędliniarskie
- Masarnia ETNA – wyroby wędliniarskie
- Masarnia JAROSŁAWIEC – wyroby wędliniarskie
- ARS Cukiernia – wyroby cukiernicze
- Monika MAKAREWICZ – rękodzieło
- Ekologiczne Gospodarstwo ROBERT JANOWSKI – ekologiczne wyroby z nabiału
- Browar JAGIEŁŁO – piwa regionalne
- KGW Kobyle – tradycyjne wyroby regionalne
- KGW w Pliskowie – tradycyjne wyroby regionalne
- Mydlarnia U FRANCISZKA – wyroby kosmetyczne
- Agnieszka GRZYWACZEWSKA – rękodzieło
- Kreatywni i Aktywni – tradycyjne wyroby regionalne
- Wróblowa ZAGRODA – tradycyjne wyroby regionalne
- Nadbużańskie Stowarzyszenie Miłośników
- GMINY DUBIENKA – tradycyjne wyroby regionalne
- Centrum Nauki i Biznesu ŻAK – rękodzieło
- KGW Olchowiec – tradycyjne wyroby regionalne
- Zofia SIENKIEWICZ – rękodzieło
- MANDRAGORA – wyroby kosmetyczne
- Iwona KWACZ – rękodzieło
- KGW Białopole – tradycyjne wyroby regionalne
- Anna DĄBROWSKA – obrazy, rękodzieło
- Stowarzyszenie CHEŁMSKA STRAŻ OCHRONY ZWIERZĄT – rękodzieło
- Pracownia Matematyczno-Artystyczna
- RENATA GÓRSKA – rękodzieło
- KGW Chylinianki – tradycyjne wyroby regionalne
- KGW Pniównianki – tradycyjne wyroby regionalne
- Ewa MARCINEK – rękodzieło
- Galeria KUFEREK – rękodzieło
- Gospodarstwa ekologiczne JERZY MOŃ – ekologiczne wyroby z nabiału
- DOM-MAK – makaron domowy
- Dorota NASTAJ – rękodzieło
- Elżbieta TOMASIK – rękodzieło
- Maria SZWARGOLIŃSKA – rękodzieło
- Pracownia Magiczna Przysiań „REN-ART” – rękodzieło
- KGW Piaskowe Babeczki – wyroby regionalne
- KGW Lepsze Jutro – tradycyjne wyroby regionalne
- Zajazd TRZY DĘBY – wyroby gastronomiczne
- Wioletta IWANIUK – rękodzieło
- KWG Wola Żulińska – tradycyjne wyroby regionalne

### Stoiska wystawowe:

- Małgorzata MARCINKIEWICZ - Krasnystaw
- Dorota ŻUK - Chutcze
- Barbara PILIPCZUK - Chełm
- Wioletta GIL - Tytusin
- Barbara KRUCZYŃSKA - Chełm
- Danuta PARASION - Cyców Kolonia
- Sylwia KANIA - Cyców
- Anna MERLA - Chełm
- Mirosław DEDERKO - Czułczyce
- Henryka DEDERKO - Czułczyce
- Handmade HYGIENE - Chełm
- Jadwiga POPIELNICKA - Pokrówka
- Marta DOLEPSKA - Wólka Orłowska
- Anna KRZYŻANOWSKA - Widniówka
- Małgorzata MAZUREK - Chełm
- Agnieszka RADZISZEWSKA - Chełm
- Katarzyna DYLEWSKA - Chełm
- Justyna PRAZNER - Chełm
- Edyta ŁOZA - Wierzbica
- Marta KOROWAJ - Krasnystaw
- Barbara KRAWCZUK - Kamienna Góra
- Małgorzata WOSK - Wierzbica
- Elżbieta PSZCZÓŁKO - Pokrówka
- Jan i Krystyna ULANICCY - Dubienka
- Anna FLISIUK - Busówno
- Agata ŁOBODA - Mogilnica
- Krystyna KALINIAK - Chełm
- Iwona KUPRACH - Chełm
- Robert WÓJTOWICZ - Srebrzyszcze
- Anna KŁAPEĆ - Chełm
- Diana ZBROŃSKA - Chełm
- Beata MULSANOWSKA - Chełm
- ZSGiH w Chełmie - Chełm
- Małgorzata JAROSZUK - Janówka
- Marian ŚLADEWSKI - Rejowiec
- Anna GRZEGORCZYK - Chełm
- Stowarzyszenie „POMOCNA DŁOŃ” - Dorohusk
- Kamila STOLL - Chełm

### Stoiska w holu i przy wejściu na halę:

- Szkółka Roślin Ozdobnych Sławomir Kondziela
- Centrum Podłóg
- Centrum Zdrowego Snu
- Fino Sp. z o.o.
- Elektormix Rafał Michalski

**Wstęp bezpłatny**

**Lubelskie**  
*Smakuj życie!*

Organizator:

**nowy tydzień**

Partnerzy:

**Pokusa**  
Galeria Dziecięca



Patronat:

Jakub BANASZEK  
Prezydent Miasta Chełm



Piotr DENISZCZUK  
Starosta Chełmski

Chcieli przejechać pograniczników

# Strzelanina na granicy

**Próba zatrzymania, taranowanie pograniczników, strzały i pościg zakończony ujęciem przemytników - sceny rodem z sensacyjnego filmu akcji rozegrały się w powiecie włodawskim, tuż przy granicznym Bugu, gdzie przestępcy po raz kolejny usiłowali przemycić papierosy ze Wschodu.**

Trzech zatrzymanych mieszkańców powiatu włodawskiego, zabezpieczone nielegalne papierosy, krajanka tytoniowa oraz urządzenie do produkcji papierosów to efekty działań funkcjonariuszy Nadbużańskiego Oddziału SG z Placówki we Włodawie. - W czwartek (28 marca) funkcjonariusze Straży Granicznej z Placówki we Włodawie, podczas działań związanych z ochroną granicy państwowej zatrzymali tuż po przemyśle papierosów dwóch obywateli Polski - mówi **Dariusz Sienicki** z NOSG w Chełmie. - Mężczyźni tuż przed zatrzymaniem, nie reagując na polecenia i sygnały funkcjonariuszy, podjęli próbę ucieczki. Jadąc w kierunku próbujących ich zatrzymać funkcjonariuszy SG, stwarzali realne zagrożenie dla ich zdrowia oraz życia. Po oddaniu strzałów ostrzegawczych i krótkim pościgu Audi podejrzanych zostało zatrzymane. Funkcjonariusze zabezpieczyli też papierosy, które przemytnicy wyrzucali z samochodu podczas jazdy. W toku dalszych czynności, funkcjonariusze SG, na terenie powiatu włodawskiego dokonali przeszukania czterech posesji. Na jednej z nich ujawnili „domową” linię do nielegalnej produkcji papierosów. Na miejscu zabezpieczono również krajankę tytoniową, gilzy papierosowe, puste opakowania oraz wyprodukowane już papierosy.

Do sprawy został zatrzymany kolejny mężczyzna - właściciel jednej z kontrolowanych posesji. W sumie, podczas tych działań, funkcjonariusze SG zabezpieczyli: urządzenie do produkcji i pakowania papierosów, 94 kg tytoniu o wartości 44,6 tys. zł oraz 1256 paczek papierosów bez polskich znaków akcyzy o wartości 17,5 tys. zł. Na powyższe zdarzenie, wszczęto postępowanie prowadzone pod kątem czynnej napaści na funkcjonariuszy SG, próby przemytu oraz produkcji nielegalnych papierosów. Zatrzymanym grozi za to do 10 lat więzienia - tłumaczy Sienicki.

(b)



Pomieszczenie fabryczki



Urządzenie do produkcji papierosów



Produkt gotowy do dystrybucji

# Gwałtciciel w domu. Ofiara przed sądem

To miało się wydarzyć w nocy z 31 marca na 1 kwietnia, kilka kilometrów za miastem, w domu na wsi. Ofiarą była 24-letnia dziewczyna. - Zostałam zgwałcona - wydusiła z siebie, gdy około godz. 3 w nocy zapłakana zadzwoniła po pomoc. Dziewczyna od razu trafiła do szpitala, a policjanci ruszyli w teren. Posądzany o gwałt mężczyzna został przesłuchany w komendzie w charakterze świadka i zwolniony do domu.

2 kwietnia, Prokuratura Rejonowa w Chełmie wszczęła postępowanie w sprawie z art. 197 par. 1 kodeksu karnego (*Kto przemocą,*

*groźbą bezprawną lub podstępem doprowadza inną osobę do obcowania płciowego, podlega karze pozbawienia wolności od lat 2 do 12*). Nikt nie został jednak aresztowany i nie usłyszał jeszcze zarzutów. Śledczy nie podają też żadnych bliższych informacji na temat okoliczności popełnienia zbrodni ze względu na przekazanie materiałów do sądu oraz charakter sprawy. Na tym etapie konieczne jest przesłuchanie 24-latki w obecności sędziego i biegłego psychologa. To standardowa procedura, by ocenić spójność i wiarygodność zeznań ofiary.

(pc)

# CHEŁM. Awaria unieruchomiła maszynę Wyciek z koparki

U zbiegu ulicy Lotniczej i Emilii Plater w Chełmie zaległa koparka – zawiadomili nas Czytelnicy. Stoi od kilku dni i leje się z niej jakiś olej. Rzeczywiście, unieruchomiona maszyna „zaparkowała” na jezdni. Pod nią właściciel podłożył kartony, ale jakaś ciecz - być może olej albo płyn chłodzący - rzeczywiście wycieka na asfalt.

Mieszkańcy zastanawiają się czy właściciel porzucił sprzęt czy poszedł po pomoc i nie może się na nią doczekać?

(b)



WŁODAWA. Atrapa, a zamieszania mnóstwo

# Bombowy alarm w bibliotece



**Evakuację budynku biblioteki i pobliskich bloków zarządzili policjanci po tym, jak na terenie włodawskiej księżnicy znaleziono atrapę bomby. Jakis żartowniś dołączył do niej list z żądaniem okupu.**

W czwartkowe (4 kwietnia) przedpołudnie wszystkie służby zostały postawione na nogi. Na terenie Biblioteki Miejskiej została znaleziona podejrzana paczka, a przy niej pismo, w którym podobno ktoś żądał wpła-

cenia okupu. Oczywiście zanim do pakunku ktośkolwiek się zbliżył, policja i straż pożarna ewakuowały wszystkich pracowników biblioteki i mieszkańców pobliskich bloków przy ul. Przechodniej. Do czasu przyjazdu saperów teren był zabezpieczony i nikt nie miał prawa tam wejść. Jak można się było domyślać, w kartonie nie było żadnej bomby. Okazało się, że ktoś zrobił sobie idiotyczny kawał, podrzucając paczkę, która mogła uchodzić za materiał wybuchowy. Policja szuka sprawcy bądź sprawców alarmu, którym grozi nawet 8 lat więzienia.

(bm)

# Czołówka w Strachostawiu



**Obrażenia kierującego Oplem Corsą 18-latką z Chełma były na tyle poważne, że nie było mowy o zbadaaniu na miejscu wypadku stanu trzeźwości chłopa. Dopiero w szpitalu medycy pobrali od niego krew do badań na obecność alkoholu. Pewne jest, że prowadził auto, nie mając prawa jazdy.**

Do zdarzenia doszło w poniedziałek (1 kwietnia), nad ranem. 18-latek jechał Oplem Corsą od Chełma w stronę Hrubieszowa (jak się później okazało, nie mając w ogóle uprawnień do kierowania pojazdami). Razem z nim autem podróżowali jeszcze: 15-latek z gm. Kamień oraz 20-latką z Chełma. Na wysokości skrzyżowania na Kamień kierowca

- bez żadnego sygnału - zjechał nagle na sąsiedni pas. Corsa uderzyła czołowo w jadącego od Hrubieszowa Opela Astrę, którym kierował 38-latek z gm. Horodło.

- W wypadku na terenie Strachostawia poszkodowane zostały cztery osoby. Z obrażeniami ciała zostały one przetransportowane do dwóch szpitali, w Chełmie i Krasnymstawie - mówi podkom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

38-latek spod Hrubieszowa został przebadany na miejscu alkomatem. Był trzeźwy. Od 18-latka zabezpieczono natomiast krew do badań na zawartość alkoholu w organizmie. - Policjanci wyjaśniają bliższe okoliczności tego zdarzenia i apelują o zachowanie ostrożności na drodze - podkreśla podkom. Czyż.

(pc)

# Zawiasy bez procesu

Po kilku miesiącach zmięknął i wytargował z prokuratorem karę dla siebie. Wniosek o skazanie bez rozprawy dotarł właśnie do Sądu Rejonowego w Chełmie. Jeśli sędzia przystanie na propozycję oskarżonego, **Maciej G.** z Chełma (19 lat) w ramach kary otrzyma 450 zł grzywny oraz 3 miesiące pozbawienia wolności w zawieszeniu na 2 lata. Zostanie też zobowiązany do naprawienia szkody, a w czasie próby będzie pozostawał

pod nadzorem kuratora.

19-latek został oskarżony o dwukrotną kradzież w Rossmannie na miejskim deptaku. Raz wyniósł ze sklepu jedną męską wodę toaletową Lacoste, następnym razem pokusił się już o dwie buteleczki (łącznie wartość skradzionych towarów pokrzywdzony oszacował na 599 zł). Kradzieże miały miejsce w ubiegłym roku (25 i 29 października).

(pc)

GMINA CHEŁM. Energia Odnawialna

# Razem można więcej i taniej



1 kwietnia w Urzędzie Gminy Chełm odbyło się walne zgromadzenie członków Klastra Energii Odnawialnej Ziemi Chełmskiej. Głównym punktem spotkania było podjęcie uchwały o przyjęciu w poczet członków nowych samorządów z powiatu, tj.: Gmin Kamień, Leśniowice, Siedliszcze oraz Miasta Rejowiec Fabryczny. Następnie omówione zostały bieżące sprawy, m.in. przedstawiono informację o końcowych pracach związanych z przeprowadzonym dialogiem technicznym, mającym na celu oszacowanie możliwości wykonania modernizacji energetycznej budynków, będących własnością samorządów i uzyskanie samowystarczalności energetycznej tych obiektów.

Klaster Energii Odnawialnej Ziemi Chełmskiej został utworzony 23.04.2018 roku porozumieniem podpisanym przez pięć gmin powiatu chełmskiego: Białopole, Chełm, Dorohusk, Wojsławice i Żmudź.

Głównymi celami tej inicjatywy jest m.in.: inicjowanie i wdrażanie projektów wspierających działania w zakresie efektywności energetycznej, zmniejszenie kosztów zakupu energii ponoszonych przez lokalne spo-

łeczeństwo, zwiększenie i racjonalizacja wykorzystania zasobów z odnawialnych źródeł energii na poziomie lokalnym, dążenie do poprawy stanu środowiska naturalnego w granicach działania klastra.

## CHEŁMSKIE. Wójtowie, którzy wójtami już nie są Ogarnijcie się!

„Ludzie... ogarnijcie się” apeluje internauta do urzędników chełmskiego starostwa. Chodzi o podane na stronie internetowej informacje o wójtach powiatu chełmskiego, którzy wójtami już nie są.

Na stronie internetowej chełmskiego starostwa czytamy, że wójtami gmin Leśniowice, Kamień, Dubienka, Wierzbica są odpowiednio: **Wiesław Radzięciak**, **Roman Kandziora**, **Waldemar Domański** i **Andrzej Chrzastowski**. Większość mieszkańców powiatu chełmskiego zdaje sobie sprawę, że wymienieni byli gospodarzami gmin w poprzedniej kadencji, a od pięciu miesięcy mają następców.



Po wyborach samorządowych sprzed pięciu miesięcy dane na stronie internetowej chełmskiego starostwa nie zostały zaktualizowane i wprowadzają w błąd. „Ludzie... ogarnijcie się” - napisał na Facebooku jeden z mieszkańców gminy Dubienka, który na czerwono oznaczył nazwisko byłego wójta gminy Dubienka.

W sekretariacie chełmskiego starostwa zapewniają, że przekażą sprawę informatykom i przeoczenie zostanie naprawione a informacje zaktualizowane. (mo)

CHEŁM. Postulatów mają masę, ale to nie na miejską kasę...

## Puszczają nerwy

Najwięcej emocji na zebraniu rady osiedla Słoneczne wzbudził temat fatalnej infrastruktury przy ul. Lwowskiej od nr 102 do 127. Jedna z mieszanek stwierdziła, że szlag ją trafia, gdy słyszy o niektórych wielomilionowych inwestycjach w mieście, podczas, gdy ona i jej sąsiedzi nie mają kanalizacji, sieci ciepłowniczej i dróg dojazdowych. - Od marca do października jestem zmuszona wyprowadzać się nad Jezioro Białe, bo tam mam chociaż ciepłą wodę i kanalizację - stwierdziła chełmianka.

Rada osiedla Słoneczne w grudniu ub.r. negatywnie zaopiniowała projekt budżetu miasta na 2019 rok, bo nie uwzględniła w nim żadnego z czterech głównych postulatów mieszkańców osiedla. Może dlatego zebrania rad osiedlowych z roku na rok cieszą się mniejszym zainteresowaniem. We wtorkowym zebraniu rady osiedla uczestniczyło tylko 7 z 17 radnych osiedlowych i garstka mieszkańców. Nie było quorum niezbędnego do podejmowania uchwał. Na zebranie przyszło trzech z sześciu wybranych w tym okręgu chełmskich radnych - **Elżbieta Ćwir**, **Agnieszka Ostrowska** i **Marek Sikora**, a także **Artur Juszcak**, zastępca prezesa Chełma. Po raz kolejny emocje wzbudził temat wykupu działek i przygotowania dokumentacji projektowej budowy drogi dojazdowej przy ul. Lwowskiej do posesji od nr 102 do 127. Jedna z okolicznych mieszanek stwierdziła, że nie ma tam kanalizacji, sieci ciepłowniczej, gazu ziemnego, a śmieciarki czy karetki nie mają możliwości dojazdu. Kobieta stwierdziła, że „szlag ją trafia”, gdy od lat ona i jej sąsiedzi żyją w takich warunkach, a mówi się o takich inwestycjach jak np. rewitalizacja na placu Łuczowskiego za kilka milionów zło-

tych (urzędnicy poinformowali, że ta inwestycja prawdopodobnie nie dojdzie do skutku). Oświadczyła, że w tej sytuacji od marca do października wyprowadza się nad Jezioro Białe, bo tam ma zapewnioną ciepłą wodę i kanalizację.

### Zapobiec libacjom

Jeden z ważniejszych punktów spotkania dotyczył bezpieczeństwa na osiedlu. Jakś czas temu rada osiedla Słoneczne ustaliła, że będzie organizować cykliczne debaty społeczne dotyczące podejmowanych działań prewencyjnych przez Komendę Miejską Policji w Chełmie. Najbliższa debata planowana jest na maj. Już teraz zwrócono jednak uwagę na chuligańskie zachowania młodzieży i libacje w okolicach bloków Szymanowskiego 6, 13 i 11. Ciekawie spostrzeżenie dotyczyło telefonicznych zawiadomień kierowanych do dyżurnego policji. Według mieszkańców zdarza się, że po wybraniu numeru 112 zgłasza się dyżurny z Poznania czy z Mazur. Zwrócono też uwagę na kiepską organizację ruchu na osiedlu i problemy z parkowaniem. **Wiesław Wróblewski**, przewodniczący rady osiedla Słoneczne, przypomniał cztery najważniejsze dla osiedla inwestycje. Ale on i mieszkańcy nie łudzą się, że w najbliższym czasie dojdą one do skutku, bo finanse miasta są w opłakanym stanie. Na pierwszym miejscu potrzeb jest remont kolejnego odcinka ul. Wieniawskiego. Mieszkańcy zwrócili uwagę, że jest on usiany koleinami, a będzie z tym jeszcze gorzej, gdy wkrótce zwiększy się tam ruch ze względu na początek inwestycji drogowych w mieście. Mieszkańcy pocieszali się, że w tym roku przewidziano na ich osiedlu dwa zadania z budżetu obywatelskiego. Chodzi o przebudowę ul. Wirskiego na odcinku od ul. Karłowicza do skrzyżowania z drogą wjazdową na osiedle, a także przebudowę drogi wjazdowej na osiedle Słoneczne od ul. 15 Sierpnia. Oprócz tego planowana jest jeszcze stacja roweru miejskiego przy przejściu w rejonie Lwowskiej i Wirskiego. (mo)

# Wygodniej być nie może

## Błyskawicznie się przekonasz

## ADENGO®»

**Zapraszamy do autoryzowanego Partnera Handlowego:**  
**AGRO-TERS Sp. j.**  
 ul. Rampa Brzeska 3, 22-100 Chełm  
 tel./fax: (82) 565 40 70, 565 40 78, 565 40 79  
 e-mail: info@agro-TERS.pl

**Sprawdzony herbicyd w uprawie kukurydzy:**

- skuteczny**  
» zwalcza 85 gatunków chwastów jedno- i dwuliściennych
- elastyczny**  
» może być stosowany przed- i powschodowo, do momentu pojawienia się 2 liści kukurydzy
- wygodny**  
» wystarczy niska dawka i jeden zabieg w sezonie  
» działa długo po zastosowaniu



Adengo® 315 SC – ze środków ochrony roślin należy korzystać z zachowaniem bezpieczeństwa. Przed każdym użyciem przeczytaj informacje zamieszczone w etykiecie i informacje dotyczące produktu. Zwróć szczególną uwagę na stosowane zwroty wskazujące na rodzaj zagrożenia i symbole ostrzegawcze umieszczone w etykietach oraz przestrzegaj zalecanych środków bezpieczeństwa.

Bayer Sp. z o.o., tel. 22 572 36 12  
 Al. Jerozolimskie 158, 02-326 Warszawa

[www.agro.bayer.com.pl](http://www.agro.bayer.com.pl)

# Fabryczka papierosów



**Choć akcja miała miejsce pod koniec lutego, funkcjonariusze służby celno-skarbowej dopiero teraz przyznali się do jej przeprowadzenia. Szczegółów jednak nie ujawniają ze względu na dobro postępowania i najprawdopodobniej rozwojowy charakter sprawy.**

Wiadomo jedynie, że łącznie na terenie czterech miejscowości powiatów chełmskiego i hrubieszowskiego lubelscy funkcjonariusze przeszukali 6 lokalizacji, gdzie miały znajdować się nielegalne fabryki papierosów.

- Efektem działań kontrolnych było ujawnienie, a następnie zatrzymanie towarów, w tym m.in. papierosów, tytoniu krojonego i suszu tytoniowego oraz kilku urządzeń służących do nabijania tytoniem gilotin papierosowych.

Funkcjonariusze zabezpieczyli ponadto puste gilotiny do nabijania tytoniem oraz gilotiny w opakowaniach udających „firmowe” - w sumie ponad dwadzieścia dwa tysiące sztuk, a także ponad półtora tysiąca pustych opakowań na papierosy. Opakowania na produkowane nielegalnie wyroby tytoniowe posiadały firmowe oznaczenia zastrzeżone dla kilku znanych marek papierosowych - informuje nadkom. **Marzena Siemieniuk** z Izby Administracji Skarbowej w Lublinie.

W jednym z mieszkań, w których urządzono „zakład produkcyjny”, znaleźli i zabezpieczyli też broń palną, kastet i nóż.

W sprawie ujawnionych pod Chełmem rozbitej grupy przestępczej oraz linii produkcyjnych funkcjonariusze wydziału dochodzeniowo-śledczego lubelskiego urzędu celno-skarbowego wszczęli postępowanie przygotowawcze. **(pc)**

# Wybił dziurę, zdrapał wygrane

**(1 kwietnia) Rozbójnik wybił dziurę w ścianie sklepu w Rejowcu Fabrycznym, wszedł do środka i ukradł blisko 1500 zdrapek. Część z nich okazała się wygrana.**

Policjanci z komisariatu w Rejowcu jeszcze tego samego dnia ustalili i zatrzymali sprawcę. Okazał się nim 39-latek obojętny mieszkaniec.

- Z relacji pokrzywdzonego wynikało, że skradzione zostały zdrapki i papierosy różnych marek. Wartość strat oszacowano na ponad osiem tysięcy złotych. Funkcjonariusze odzyskali część skradzionego mienia. Zanim sprawca został zatrzymany, udało mu się wypłacić pieniądze z części skradzionych kuponów loteryjnych - mówi podkom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.



Następnego dnia 39-latkowi zostały przedstawione zarzuty kradzieży z włamaniem, za co kodeks karny przewiduje nawet do 10 lat pozbawienia wolności. **(pc)**

# Pchli targ poczeka

318 odnalezionych z okresu Łotewskiej Socjalistycznej Republiki Radzieckiej zatrzymali funkcjonariusze celno-skarbowi z Dorohuska. Dumny posiadacz (53-letni obywatel Łotwy) próbował się tłumaczyć, że medale pocho-

dzą z firmy, w której wcześniej pracował. Jak mówił, planował je sprzedać na targu staroci. Problem w tym, że nie zgłosił ich przy odprawie granicznej, chociaż (przywożąc hurtowe ilości towaru) miał taki obowiązek. **(pc)**



**GMINA CHEŁM. Złapać i dawać maksymalną grzywnę!**

# Policja szuka śmieciarza

**Na takie oto znalezisko natknęła się mieszkanka Janowa podczas spaceru z psem. - Kim trzeba być, aby wyrzucić taką ilość śmieci? - pyta kobieta. Sprawę zgłosiła do urzędu, a urząd przekazał policji.**

Na dzikie wysypisko mieszkanka Janowa natknęła się nieopodal kompleksu leśnego przy ul. Prusa, we wtorek (2 kwietnia). Zszokowana chamskim i beznadziejnością sprawcy zgłosiła sprawę w Urzędzie Gminy Chełm. Następnego dnia góra worków ze śmieci znikła.

- Uprzątnęliśmy teren i poinformowaliśmy policję - mówi **Mirosław Mysiak**, kierownik referatu rolnictwa w UG Chełm.

Jeśli mundurowi namierzą delikwenta, który hały śmieci wywoził do lasu, zgodnie z kodeksem wykroczeń nałożą na niego grzywnę w wysokości nawet 500 zł. - Co jakiś czas dostajemy sygnał o podrzuconych śmieciach. Raz znaleźliśmy wśród nich



kartę do bankomatu. Innym razem były to dokumenty i listy. Policja dotarła do właściciela, który wyjaśnił, że zlecił komuś wywiezienie odpadów do punktu. Ten pozbył się ich w Pokrówcę, żeby nie płacić - opowiada Mysiak.

Mieszkańcy gminy winą za (przynajmniej

częściowe) zaśmiecanie własnego terytorium obarczają miastowych. W rowach, lasach, na polach pod Chełmem ląduje wszystko - od drobnych śmieci (puszki, butelki czy opakowania z fast foodów) po zużyty sprzęt gospodarstwa domowego, stare opony i gruz. **(pc, fot. nadesłane)**

# Poszukiwany okradł... dostawcę pizzy

**Najbliższe trzy miesiące spędzi w areszcie 17-latek z gminy Kamień, który naskoczył na dostawcę pizzy i zabrał potrawę. Chłopak został oskarżony o rozbój z użyciem drewnianej tralki. Zgodnie z kwalifikacją czynu grozi mu nawet do 12 lat pozbawienia wolności.**

Sytuacja miała miejsce w ostatnią niedzielę marca. Chłopak zamówił w jednej z chełmskich pizzerii danie z dostawą do domu. Dostawca przywiózł zamówienie, ale 17-latek z chustką na twarzy zamiast wyciągnąć w jego stronę dłoń z pieniędzmi, chciał otworzyć pudełko i sprawdzić najpierw, jakie są składniki na cieście. Dostawca się nie zgodził na taką kolejność, a wtedy młody mieszkaniec gminy Kamień pokazał mu drewnianą tralkę. Grożąc pobiciem, zabrał pizzę i pogonił dostawcę. Ten zgłosił kradzież.

- Pokrzywdzony oszacował wartość strat na kwotę trzydziestu trzech złotych - mówi podkom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Jak się okazało, wygłodniały 17-latek był poszukiwany. Chłopak nie wrócił na czas z przepustki do młodzieżowego ośrodka wychowawczego. - 3 kwietnia Sąd Rejonowy w Chełmie zastosował wobec niego środek zapobiegawczy w postaci tymczasowego aresztowania - dodaje podkom. **Czyż**. **(pc)**



# Góra jantaru w Dorohusku

Ponad 30 kg bursztynu zatrzymali w marcu funkcjonariusze administracji celno-skarbowej z Dorohuska. Znaczną część (22,4 kg) wyjęli z podłogi osobowego fiata, którym kierował 29-letni obywatel Ukrainy. Mężczyzna nie przyznał się jednak do próby przemytu jantaru. Wyjaśnił, że pożyczył auto, by dojechać do Polski, i nie wiedział, co w nim ukryto.

Podobną metodę rozmów z funkcjonariuszami przyjął inny, zatrzymany z jantarem na granicy, Ukrainiec. Gdy celnicy odkryli w Volkswagencie, którym jechał, ponad 2,6 kg nieobrobionego bursztynu, winą za przemyt obciążył syna. Jak wyjaśnił, to jego łatorośl korzysta na co dzień z auta, a nie on.

23-letni obywatel Ukrainy próbował natomiast wwieźć do Polski 2,1 kg jantaru ukrywając go w zbiorniku na wodę. Tym razem były to piękne, duże bryły bursztynu - niewątpliwie gratka dla jubilerów. Ponad 3 kg próbowały z kolei przemyścić



pod ubraniem oraz w torebce dwie podróżyjące osobowym peugeotem obywatelki Ukrainy. Obie tłumaczyły, że bursztyn do-

stały od obcych mężczyzn i miały go tylko przewieźć przez granicę za 500 hrywien dla każdej. **(pc)**

# Bił i poniżał, teraz przeprasza

**Ona utrzymywała nieroba, on w podzięce... bił ją po głowie. Mężczyzna niebawem stanie przed sądem. Będzie odpowiadał za znęcanie się nad żoną i groźby pod adresem syna. Zatrzymany przepraszał oboje za „nieprzyjemności, jakich doznali”.**

**Jan M.** z Chełma to niepracujący 62-latek. W przeszłości był już karany za znęcanie się nad bliskimi, obecnie (do

1 maja) przebywa w areszcie tymczasowym. Mężczyzna został zatrzymany o godz. 8:20, 1 lutego, po interwencji policji w jego domu. Jak ustalili funkcjonariusze, M. od 2012 roku nieprzerwanie znęcał się psychicznie i fizycznie nad swoją małżonką, która notabene go utrzymywała. Niemal za każdym razem, gdy był pijany, wszczynał awantury, w trakcie których wyzywał kobietę, poniżał ją, nie dawał jej spać i wyganiał z domu. Szarpał, bił po głowie, rzucał nią o ścianę, zaciskał łapska na jej szyi i dusił. Tego feralnego

dnia na początku lutego odgrażał się też synowi i jego małżonce, którzy próbowali go uspokoić.

Doprowadzony do prokuratury, po wytrzeźwieniu, wyraził skruchę. Stwierdził, że bardzo chce iść na odwyk oraz przeprasza żonę za nieprzyjemności, jakich doznali wraz z synem. Prokurator postawił mu trzy zarzuty - znęcania się nad małżonką, kierowania gróźb pod adresem syna oraz grożenia synowej. Akt oskarżenia przeciwko 62-latkowi trafił już do Sądu Rejonowego w Chełmie. **(pc)**

# Jak odzyskać

## KONTROLĘ NAD PĘCHERZEM i pozbyć się problemów z nietrzymaniem moczu?



Bezpłatne konsultacje telefoniczne



**tel. 81 300 34 38**

Pon - niedz. 8:00 - 20:00

To już III edycja ogólnopolskiego programu „**STOP nietrzymania moczu**”, organizowanego przez Centrum Zdrowia „SIŁA KOBIET”

Głównym celem programu „STOP nietrzymania moczu” jest zapewnienie kobietom łatwego dostępu do nowoczesnej medycyny naturalnej, która poparta jest nauką, badaniami i zaawansowanym zapleczem technologicznym.

Centrum Zdrowia „SIŁA KOBIET” nie stoi w opozycji do medycyny konwencjonalnej (akademickiej). **Nasze terapie skutecznie poprawiają i wzmacniają jej działanie oraz niwelują negatywne skutki uboczne wielu farmaceutyków i terapii.**

W tym roku, w ramach programu, organizowane są bezpłatne konsultacje telefoniczne. Ta inicjatywa powstała z myślą o kobietach, które cierpią z powodu nieszczelności pęcherza i chcą pozbyć się tego krępującego problemu bez wychodzenia z domu

### Jeśli jesteś kobietą, masz ponad 36 lat i:

- problem z nietrzymaniem moczu w Twoim przypadku jeszcze nie jest poważny (zdarza Ci się popuścić tylko kilka kropel),
- zauważyłaś ostatnio nasilenie się przykrych objawów i szukasz szybkiej oraz dyskretnej pomocy (bez konieczności umawiania się na wizyty i stania w kolejkach do gabinetu czy okienka w aptece),
- męczysz się z problemem nietrzymania moczu od ponad 3 miesięcy i musisz stale nosić wkładki higieniczne,
- zdarza Ci się wstawać w nocy „za potrzebą” więcej niż raz...

...zadzwoń i skorzystaj z przysługujących Ci bezpłatnych konsultacji!

Wystarczy, że wykręcisz numer, a otrzymasz **bezpłatną konsultację ze specjalistą** zorientowanym w temacie nietrzymania moczu oraz **indywidualny plan walki** z tym wstydlivym schorzeniem.

Plan oparty jest na stosowaniu innowacyjnej, nowoczesnej i naturalnej terapii, która działa kompleksowo i wielopłaszczyznowo, eliminując przykre konsekwencje utraty kontroli nad pęcherzem.

**Zadzwoń już dziś i dowiedz się więcej**

**81 300 34 38**

Mamy świadomość, że nietrzymanie moczu to trudny i wstydlivy temat do rozmowy, dlatego telefon do Ciebie odbierze doświadczony i kompetentny specjalista, który doskonale rozumie, przez co przechodzisz. Już podczas rozmowy z nim przekonasz się, że rozwiązanie problemu, który wydaje Ci się „bez wyjścia”, jest tylko kwestią czasu.

Wystarczy, że wykręcisz numer, a otrzymasz:

**bezpłatna konsultacja ze specjalistą,**

- ✓ **indywidualny, dostosowany do Ciebie plan walki z nietrzymaniem moczu,**
- ✓ **skuteczną, prostą i naturalną kurację do stosowania w domu.**

Konsultacja ma na celu doradzenie Ci najodpowiedniejszego wariantu nowoczesnej, domowej terapii na nietrzymanie moczu. Skuteczność terapii potwierdzają wyniki badań naukowych i opinie zadowolonych kobiet, które już skorzystały z naszych bezpłatnych konsultacji.

### Jak działa ta nowoczesna, domowa kuracja na nietrzymanie moczu?

Kuracja opiera się na naturalnych, roślinnych składnikach aktywnych, których potrzebuje kobiecie pęcherz, by znów prawidłowo funkcjonować. Składniki te wpływają na pęcherz i mięśnie dna miednicy, podobnie jak wapń na kości czy żelazo na pamięć i koncentrację.

Już w pierwszych minutach od rozpoczęcia kuracji w organizmie uruchamiane są siły samouzdrawiające, które rozpoczynają walkę z bezpośrednimi przyczynami nietrzymania moczu. W rezultacie tej walki zachodzą zmiany, których na samym początku nie widać gołym okiem.

Jednak **już po 4 tygodniach** zaobserwujesz, że:

- ✓ nie popuszczasz ani kropli moczu,
- ✓ Twoja bielizna jest sucha i czysta - nawet jeśli zapomnisz o wkładce higienicznej,
- ✓ masz pełną kontrolę nad pęcherzem - także podczas kichania, kaszlu czy wysiłku fizycznego

### Kto może skorzystać z naszych bezpłatnych konsultacji?

Pomogliśmy już ponad 11 tysiącom kobiet z całej Polski. Zgłaszają się do nas panie, u których problem dopiero się ujawnił, jak również te, które od wielu lat cierpią z powodu utraty kontroli nad pęcherzem.

Nie przejmuj się, jeśli nie potrafisz nazwać swojego problemu i nie wiesz, czy cierpisz na wysiłkowe nietrzymanie moczu, czy może zespół nadpobudliwego pęcherza. Nieważne, czy masz 40, 60 czy ponad 80 lat - **dzwoniąc do nas, uzyskasz pomoc!**

W 4 tygodnie:

- **wzmocnisz i „uszczelnisz” układ moczowy**, eliminując krępujące popuszczanie moczu,
- **przestaniesz bać się**, że popuścisz mocz w trakcie kichania, kaszlu czy wybuchu śmiechu
- **unormujesz ilość i częstotliwość wizyt w toalecie** (nie będziesz musiała wstawać w nocy do łazienki),
- **pozbedzisz się nieprzyjemnego uczucia parcia** na pęcherz,
- **uchronisz się przed powrotem niekontrolowanego oddawania moczu** - uzyskane **efekty będą trwałe.**

Skontaktuj się z nami jak najszybciej, aby skorzystać z bezpłatnych konsultacji i dowiedzieć się więcej o nowoczesnej, domowej kuracji przywracającej pełną kontrolę nad pęcherzem.

Pierwsze 150 kobiet, które do nas zadzwonią do **15 kwietnia 2019**, otrzyma dofinansowanie kuracji, ufundowane przez Centrum Zdrowia „SIŁA KOBIET”. Dzięki dofinansowaniu kuracja przywracająca kontrolę nad pęcherzem będzie dostępna **za jedyne 323-zł 97zł.**

Zadzwoń pod numer **81 300 34 38** i dowiedz się więcej.

### ZDANIEM EKSPERTA:

„Nietrzymanie moczu to dolegliwość, która nasila się z czasem. Dlatego na dłuższą metę wkładki podpaski czy pieluchomajtki nie są dobrym rozwiązaniem. Te produkty higieniczne nie dają prawdziwego komfortu i uczucia świeżości. Trzeba je zawsze mieć przy sobie i często zmieniać, ponieważ, mogą przeciekać. Niestety, ale są świetną pożywką dla bakterii, które powodują trudne do wyleczenia infekcje. Do tego wcale nie są tanie!”

**prof. Katarzyna Keller,**  
specjalistka ds. programu  
„SIŁA KOBIET”

„Jeszcze kilka tygodni temu zdarzyło mi się popuszczać mocz i w dzień, i w nocy... To był koszmar. Bałam się, że gdy kichnę lub zakaszlę, na białej pościeli pojawi się mokra, brzydko pachnąca plama. Zaczęłam nosić specjalne podpaski, ale nie dawały mi takiej ochrony, jakiej potrzebowałam. Dlatego tak bardzo się cieszę, że skorzystałam z tych darmowych konsultacji i zaczęłam kurację. Dzięki niej dziś nie potrzebuję żadnych wkładek! Rządziej muszę korzystać z łazienki, a co najważniejsze - odzyskałam kontrolę nad pęcherzem”

**Marzena G.**  
z Białegostoku, L. 69

CENTRUM POMOCY  
„SIŁA KOBIET”



**tel. 81 300 34 38**

Pon - niedz. 8:00 - 20:00

CHEŁM. Nowy produkt, nowe wyróżnienia

# Bieluch z inuliną na medal



**Naturalny Jogurt Prebiotyczny Bieluch z inuliną - nowość Spółdzielni Mleczarskiej Bieluch w Chełmie - otrzymał nagrodę SUPER PRODUKT w konkursie „Produkt Mleczny Roku 2019”. Wyróżnienie odebrał osobiście Janusz Mojak, prezes spółdzielni podczas gali Euroforum, która odbyła się 2-5 kwietnia w Kielcach.**

XIII edycję konkursu zorganizowało Krajowe Stowarzyszenie Mleczarzy. Podczas V Krajowej Oceny Mleka Spożywczego i Mlek Fermentowanych został również nagrodzony medalem Kefir Naturalny Bieluch produkowany metodą termostatową z drożdżami kefirowymi.

To nie wszystkie sukcesy chełmskiej spółdzielni, która otrzymała dwie na-

grody w konkursie „Innowacje Techniczne w Mleczarstwie” za linię nalewania napojów fermentowanych oraz „Całokształt działań innowacyjnych” w SM BIELUCH. Konkursy przeprowadzone zostały przy okazji XII Euroforum Polskiego Mleczarstwa oraz posiedzenia Rady Krajowego Związku Spółdzielni Mleczarskich. (red)



CHEŁM. Takie akcje są WIELKIE!

## 5 tysięcy w szczytnym celu

**Prawie 5 tys. zł zebrano w chełmskich szkołach na rzecz potrzebujących z Hospicjum Dłomowego im. ks. kan. Kazimierza Malinowskiego w Chełmie. Akcję koordynowała Młodzieżowa Rada Miasta w Chełmie.**

Od 11 do 25 marca br. Młodzieżowa Rada Miasta Chełm z przewodniczącym

Kacprem Jasykiem na czele organizowała akcję charytatywną „My pomagamy - Ty też możesz”. Celem przedsięwzięcia było zwrócenie uwagi młodzieży na problemy przewlekłe i nieuleczalnie chorych osób oraz zbiórka funduszy na zakup elektrycznych łóżek rehabilitacyjnych dla podopiecznych Hospicjum Dłomowego im. ks. kan. Kazimierza Malinowskiego w Chełmie. W organizację zbiórki młodzi radni zaangażowali chełmskie szkoły. Podczas tegorocznej VI

tej akcji zebrano 4 956,23 złotych. Młodzi radni patronowali całej akcji, sami koordynując wszelkie związane z nią działania na terenie poszczególnych szkół. Uczniowie nie tylko zbierali pieniądze do puszek kwestując wśród kolegów i nauczycieli, ale także organizowali kiermasze. Akcje prowadzone są we współpracy z **Tadeuszem Bonieckim** - prezesem Hospicjum Dłomowego im. ks. kan. Kazimierza Malinowskiego w Chełmie. (opr. mo)

CHEŁM. Będą lokalne produkty

## Jarmark na placu



**Od niedzieli 14 kwietnia do czwartku 18 bm. na pl. Łuczowskiego będzie można zrobić świąteczne zakupy na miejskim jarmarku wielkanocnym. Stoiska i stragany swoimi produktami zapełnią lokalni wystawcy.**

Urzędnicy chełmskiego magistratu, zapraszają na wielkanocny kiermasz. W tym roku do organizacji dołączyło Starostwo

Powiatowe w Chełmie.

Przez pięć dni, od niedzieli 14 kwietnia do czwartku 18 bm., na jarmarku będzie można kupić produkty od lokalnych wystawców. Nie tylko wielkanocne dekoracje, tradycyjne ozdoby świąteczne i rękodzieło, ale także regionalne specjalności, wędliny, potrawy, a także ciasta: babki, mazurki, serniki, keksy, których nie może zabraknąć na świątecznym stole.

Organizatorzy dysponują jeszcze wolnymi miejscami. Zgłoszenia są przyjmowane

do środy do 10 kwietnia godz. 15.00. Karta zgłoszenia i regulamin miejskiego Jarmarku Wielkanocnego dostępne są na stronie internetowej Urzędu Miasta [www.chelm.pl](http://www.chelm.pl) oraz w biurze Targowisk Miejskich przy ul. ks. Jerzego Popiełuszki. Osobą wyznaczoną do kontaktu jest Bogumiła Kuwałek, tel. 694 477 481. Wypełnione i podpisane zgłoszenia można przesyłać pocztą, skany e-mailem bądź składać osobiście w biurze spółki.

Patronem medialnym wydarzenia jest „Nowy Tydzień”. (r)

## Otwarta PWSZ



Ponad tysiąc uczniów i nauczycieli szkół ponadgimnazjalnych i podstawowych nie tylko z województwa lubelskiego, ale z całego kraju odwiedziło Państwową Wyższą Szkołę Zawodową w Chełmie podczas „Dnia Otwartego”. Studenci i pracownicy uczelni opowiadali o studiach, perspektywach oraz praktykach zawodowych i wyjazdach zagranicznych w ramach Erasmus +. **Arkadiusz Tofil**, rektor uczelni, przekonywał gości, że studia w chełmskiej PWSZ są najlepszą inwestycją w rozwój osobowy i zawodowy

każdego młodego człowieka oraz szansą na osiągnięcie sukcesu. Poszczególne instytucje uczelni w ciekawy sposób prezentowały swoje oferty. Dużą atrakcją były prezentacje służb i formacji mundurowych oraz pokazy w Centrum Studiów Inżynierskich w Depułtyczach Królewskich. Ponad trzysetni pasjonatów matematyki ze szkół ponadgimnazjalnych zmierzyło się w konkursie matematycznym im. S. Chrościckiego. Nabór na studia I i II stopnia w PWSZ w Chełmie rozpocznie się 15 maja. (mo)



CHEŁM. Przedsiębiorcze...

## Krówki z Bazyliki



**„Chełmskie słodkości” to paczka cukierków z wizerunkiem Sanktuarium Maryjnego na Górze Chełmskiej. Na papierkach po krówkach widnieją różne cytaty świętych, wyszukiwane przez ks. Andrzeja Sternika, proboszcza Bazyliki. Cukierki można kupić w kawiarence „Na Górze”, z której dochód parafia przeznacza na remont świątyni.**

Ks. **Andrzej Sternik** został proboszczem Sanktuarium Maryjnego na Górze Chełmskiej w 2016 r. Wprowadził do życia parafialnego sporo nowości. Na stronie internetowej świątyni pojawiła się tzw. skrzynka intencji, gdzie parafianie mogą złożyć bez wychodzenia z domu intencję modlitewną. Z inicjatywy proboszcza zainstalowano też elektroniczny system dzwonów i kuranów. Od tego czasu w centrum Chełma rozbrzmiewa już nie tylko tradycyjne bicie dzwonów, ale o pełnych godzinach także

dotąd melodie. Od 2017 r. parafia prowadzi też kawiarenkę „Na Górze”. To oficjalna działalność, z której dochód przeznaczany jest na prace remontowe świątyni. W kawiarence można kupić pamiątki o tematyce religijnej, ale też łakocie, wśród których są „Chełmskie słodkości”. Paczka obrazująca budynek Bazyliki zawiera krówki. Na papierkach, w które zapakowane są cukierki, widnieją cytaty świętych i różne pozytywne przesłania. To też inicjatywa ks. proboszcza. Sam wyszukuje ciekawe cytaty, które potem drukowane są na zamówienie na opakowaniach.

- Krówki są sprzedawane w kawiarence. Rozdajemy je też swoim gościom jako upominek i pamiątkę z pobytu w naszym sanktuarium i w Chełmie albo zabieramy ze sobą, gdy my jedziemy w gości - mówi ks. Sternik. - Kawiarenka powstała, bo zauważyliśmy, że parafianie i turyści mają potrzebę spotkać się przy kawie. Sporo osób ją odwiedza, zwłaszcza w sezonie letnim. Kawiarenka prowadzona jest przez wolontariuszy. (red)



**Nowoczesna hala produkcyjna, nowe piwa w ofercie, utworzenie Izby Tradycji Piwowarstwa i dalsza ekspansja na świat. Browar Jagiełło złapał wiatr w żagle i nie zamierza się zatrzymywać.**

Od kiedy ostatni raz byliśmy w Browarze Jagiełło w Pokrówcze, minęło kilkanaście miesięcy. Nie wiele, a tyle się zmieniło. - Trwa przebudowa browaru - mówi **Lucjan Jagiełło**, założyciel Browaru Jagiełło. Zmienia się nie tylko wnętrze i elewacja biurowca, ale przede wszystkim to, co najważniejsze, czyli hale produkcji piwa. - Niedawno zainwestowaliśmy w nowoczesną linię produkcyjną, w zasadzie w pełni zautomatyzowaną. Dzięki niej w ciągu godziny butelkujemy ok. 12 tysięcy piw. Dziennie to ok. 70 tysięcy butelek, czyli mniej więcej tyle, ilu ma mieszkańców Chełm.

Browar musiał postawić na innowacyjność, bo zamówień wciąż przybywa. Jeszcze kilka lat temu piwo od Jagiełły ciężko było dostać w chełmskich pubach, zdarzało się je spotkać w kilku sklepach. Dziś jest wszędzie. - Cieszymy się, że niektóre lokale postawiły na nasze produkty. Trzeba się nawzajem wspierać i promować. Razem tworzymy markę „Chełmskie” - zauważa Jagiełło. Od jakiegoś czasu piwa z Browaru Jagiełło są dostępne nie tylko w całej Polsce, ale i kilku krajach na świecie. Zaczęło się od Szwecji, potem, było USA, a ostatnio pan Lucjan i jego ludzie produkują piwo, które trafia



... tu powstanie Izba Tradycji Piwowarstwa

szego browaru, ale ogólnie piwowarstwa na Lubelszczyźnie. Będzie można dowiedzieć się, z czego i jak powstaje piwo. Myślę, że Izba będzie ciekawym uzupełnieniem naszej oferty - zapowiada pan Lucjan. Jagiełło spotkał się już z prezydentem Chełma **Jakubem Banaszkiewiczem**. Trwają rozmowy na temat tego, jak poprzez Izbę będzie można promować miasto. - Chcemy, by politycy, samorządowcy czy przedsiębiorcy odwiedzający Chełm wpadli do nas nie tylko na piwo, ale też po to, by zwiedzić browar, poznać jego historię - dodaje.

Oficjalne otwarcie Izby Tradycji Warzenia Piwa zaplanowano na drugą połowę maja. (kg)



Trwają prace wykończeniowe w Izbie Tradycji Piwowarstwa



Nowa linia produkcyjna



Nowa linia produkcyjna



Nowa linia produkcyjna kilkakrotnie zwiększy możliwości produkcji browaru



Lucjan Jagiełło i jego dwa najnowsze piwa

KAMIENIŃ / ŻMUDŹ. Takich strasznych historii jest więcej...

# Bawiła się z nimi, potem ich rozstrzelali

**Nasza publikacja o egzekucji Żydów w lesie w Pobołowicach wywołała wspomnienia u wielu seniorów w powiecie chełmskim. 83-letnia Stefania Ciemno-Czołowska opowiada historię żydowskiej rodziny z Natalina. Zanim Niemcy rozstrzelali ich przed domem, bawiła się z nimi i jadła potrawy gotowane przez ich matkę. - Potem mój tato musiał ich zakopać pod płotem - wspomina ze łzami w oczach pani Stefania.**

Artykuł „Tajemnica egzekucji w lesie” opublikowany niedawno w „Nowym Tygodniu” wywołał poruszenie wśród naszych Czytelników i zainteresowanie innych mediów. Dotyczył relacji pana **Zbigniewa**, mieszkańca gminy Kamieniec, któremu nie dawała spokoju opowiedziana przez jego dziadka historia. Chodziło o grupę Żydów rozstrzelanych przez Niemców w czasie wojny. Do egzekucji miało dojść na skraj lasu w Pobołowicach (gmina Żmudź). Według relacji mieszkańca gminy Kamieniec ciała zamordowanych zostały zakopane, a ludzie - dla oznaczenia tego miejsca - posadzili tam akacje. Nadal tam rosną. Pan Zbigniew często myśli o tej historii i nie chce, aby została zapomniana. Według niego miejsce to powinno być oznakowane i upamiętnione. Tematem zainteresował się **Stanisław Kuć**, prezes stowarzyszenia „Forum Polskie”, zaangażowany w różne inicjatywy

patriotyczne. Skontaktował się z przedstawicielami Gminy Wyznaniowej Żydowskiej, którzy przyjechali na miejsce wysłuchali relacji okolicznych mieszkańców i podjęli próbę przeprowadzenia badania georadarowego, które miałyby potwierdzić obecność szczątków ludzkich w Pobołowicach. W miejscu, gdzie miało dojść do egzekucji, zalega jednak warstwa ściółki, która uniemożliwiła przeprowadzenie wiarygodnych badań georadarem. Odłożono je do czasu, aż teren zostanie uprzątnięty. Ręk do pracy przy porządkach nie brakuje, a w sprawie upamiętnienia miejsca egzekucji chętnie włączają się kolejne osoby.

- Uzgadnialiśmy formalności w nadleśnictwie, bo miejsce, o którym mowa, położone jest w lesie - mówi Stanisław Kuć. - Po przeprowadzeniu badań georadarem, miejsce to ma być ogrodzone i upamiętnione, aby było widoczne z drogi.

## Pamiętam smak tych pierogów

Artykuł „Tajemnica egzekucji w lesie” ze łzami w oczach czytała 83-letnia pani **Stefania Ciemno-Czołowska**, pochodząca z Natalina (gmina Kamieniec), obecnie mieszkanka Chełma. Jest jedną z nielicznych osób, która także wie i pamięta o egzekucji w Pobołowicach, położonych nie tak daleko jej rodzinnej wsi. Rozstrzelanych tam Żydów nie znała, bo byli oni prowadzeni przez Niemców z Chełma. Znała za to doskonale mieszkającą prawie po sąsiedztwo rodzinę Żydów rozstrzelanych w Natalinie - pochowanych potem pod płotem swojego

domu. Historię tę udokumentował m.in. S. Kuć, który dodaje, że ciała te później eks-humowano.

- Było tam pięcioro żydowskich dzieci, z którymi się bawiłam - mówi pani Stefania. - Wciąż pamiętam smak pierogów pieczonych przez ich mamę. Miałam wtedy z pięć, sześć lat, do szkoły jeszcze nie chodziłam. Niemcy rozstrzelali dzieci pod domem, a ich ojca w polu. Mój tato został wyznaczony przez sołtysa do pogrzebania ich ciał. Wykopali trzy doły pod płotem i tam ich pochowali. Pamiętam, że tato przyszedł potem do domu. Mama podała mu obiad, a on dostał torsji. Żydzi chowali się potem w lesie. Moi rodzice też im pomagali. Jak widzieliśmy dym to był znak, że są głodni i trzeba im zanieść jeść. Mama coś gotowała i się nosiło. To już był rok 1944. Tato zakazał mi na ten temat mówić, ale z dziećmi się o tym rozmawiało, że w lesie są Żydzi. Pewnego dnia przyszedł do naszego domu Niemiec. Pytał ojca, czy wiemy coś na temat ukrywających się Żydów. Tato odpowiedział, że nie wie. Wtedy ten Niemiec dał mi landrynkę i mydło i chciał, żebym ja mu coś o tym powiedziała. Omal ich nie wydałam. Najedliśmy się wtedy strachu. To był straszny czas. Potem ci Żydzi, którym pomagaliśmy, wyjechali do Stanów Zjednoczonych. Pamiętał o tym, co dla nich zrobiliśmy. Przysyłali nam paczki - żywność, ubrania, a kiedy tata chorował, to także lekarstwa. Po latach przyjechali w odwiedziny - złożyli wizytę moim rodzicom, chodzili w te miejsca, z którymi wiązały się wspomnienia. (mo)

CHEŁM. Święte prawo i... pat

# Właściciel przyszedł po swoje

- Niedawno zapukał do mnie właściciel kamienicy, w której mieszkam od 26 lat. Mam się wyprowadzić, a ja wcale nie chcę tego robić, bo umowę zawierałem z miastem - mówi pan **Ryszard**, najemca mieszkania komunalnego przy ul. Mickiewicza 26 A. Ale prawo własności jest święte. Jeśli pan **Ryszard** będzie robił problemy, właściciel może dochodzić swoich praw na drodze sądowej.

Pan **Ryszard** pokazuje naszej dziennikarce podpisaną z miastem 26 lat temu umowę najmu trzydziestokilometrowego mieszkania komunalnego w kamienicy przy ul. Mickiewicza 26A. Starszy mężczyzna mieszka tu z żoną i synem-studentem. Cierpi na zespół mózdkowy, ma problemy z chodzeniem i utrzymaniem równowagi. Od jakiegoś czasu prawie nie wychodzi z domu. Na samą myśl o wyprowadzce, puszczają mu nerwy.

- Byliśmy zaskoczeni, gdy niedawno zjawił się u nas właściciel kamienicy i oznajmił, że wkrótce będziemy musieli opuścić lokal - mówi pan **Ryszard**. - Kamienica jest remontowana. Zdaję sobie sprawę z tego, czym jest prawo własności. Mam jednak za złe urzędnikom, że nie informowali nas wcześniej o tej sytuacji. Nie wysłano żadnego zawiadomienia o tym, że jest właściciel, a my musimy opuścić lokal. A jestem przecież głównym najemcą. W ogóle nikt z miasta oficjalnie nie informował nas nigdy, że to prywatna kamienica. Jakiś czas temu zmarła nasza sąsiadka, a lokal, w którym mieszkała, był większy, więc złożyliśmy wniosek o zmianę mieszkań. Nie było odzewu z miasta, a mieszkanie po sąsiedce stoi tyle lat puste. Teraz jesteśmy ostatnią rodziną, która tu mieszka. Nie mam zamiaru się stąd wyprowadzać. Teraz mieszkam na parterze, mam centralne ogrzewanie i to mieszkanie jest całym moim światem. Chcę tylko spokojnie dożyć reszty swoich dni w miejscu, w którym żyję od 26 lat.

**Rafał Bukowski**, prezes Przedsiębiorstwa Usług Mieszkaniowych w Chełmie, potwierdza, że kamienica, o której mowa,



jest własnością prywatną, a PUM nią administruje. Po szczegóły odsyła do ratusza.

- Kamienica przy ulicy Mickiewicza 26A stanowi własność osób fizycznych - informuje **Wioletta Bielecka** z Biura Prasowego UM Chełm. - Zarząd nad nieruchomością sprawuje Przedsiębiorstwo Usług Mieszkaniowych w Chełmie. Członkowie rodziny, o której mowa, wiedzą o tym co najmniej od 2016 roku, kiedy to złożyli wniosek o zmianę. Rodzina znajduje się na liście zamian - pozycja 14. - prowadzonej przez Departament Komunalny Urzędu Miasta Chełm. 15 marca bieżącego roku rodzinie przedłożono propozycję wynajęcia lokalu przy ulicy Kolejowej 44. Odmówiła z uwagi na to, że w mieszkaniu zainstalowane jest ogrzewanie piecowe, a nie centralne i lokal znajduje się na pierwszym piętrze budynku. Obecnie miasto nie dysponuje lokalem, który odpowiadałby oczekiwaniom rodziny. Urzędnicy mają tę kwestię na uwadze, wykazują wolę pomocy, zarówno właścicielowi kamienicy, jak i najemcom lokalu, i poszukują takiego miejsca.

W momencie, gdy znajdzie się odpowiedni lokal, z upoważnienia prezydenta miasta powołana zostanie komisja, która protokolarnie przekaze nieruchomości jej właścicielowi w administrację i zarząd. Jeśli jednak propozycja ta zostanie odrzucona, wówczas właściciel może dochodzić swoich praw na drodze sądowej.

## Trudne sprawy

Urzędnicy zwracają uwagę, że w mieście jest sporo prywatnych kamienic, które pozostają w zarządzie miasta. Stan prawny wielu nieruchomości nie jest uregulowany, toczą się postępowania spadkowe. Niektórzy właściciele przebywają poza Chełmem i w ogóle nie są zainteresowani przejęciem swojej własności od ratusza, ich zabezpieczeniem. Wiele też było dramatycznych historii z udziałem lokatorów i właścicieli kamienic, które przez lata pozostawały pod zarządem miasta. Obie strony mają swoją rację, ale wiadomo, że prawo własności jest najważniejsze. Jakiś czas temu opisywaliśmy sytuację rodzin mieszkających przy ul. Obłotńskiej 19. Budynek przed wojną należał do dwóch żydowskich rodzin. Część z nich zginęła podczas wojny, inni rozjechali się po świecie. Kilka lat później, w związku z brakiem lokali mieszkalnych, kamienica została objęta przymusowym zasiedleniem i zarząd nad nią przejęło miasto. Ale przed ośmioma laty spadkobiercy dawnych właścicieli podjęli starania, aby odzyskać kamienicę. W grę wchodziły podwyżki czynszów. Miasto chciało odkupić kamienicę, ale napotkało na trudności. Ostatecznie lokatorom zagwarantowano mieszkania zastępcze, ale sprawie towarzyszyło mnóstwo emocji. (mo)

SAWIN. Lepiej nie strajkować?

# Nauczyciele się wystraszyli?

**Chociaż losy strajku w oświacie ważyły się do minionej niedzieli, to nauczyciele z Sawina zrezygnowali z protestowania znacznie wcześniej. W podjęciu tej decyzji miała im podobno pomóc dyrektor szkoły, która na radzie pedagogicznej „na wszelki wypadek” przypomniła, za co mogą stracić pracę...**

O tym, czy w poniedziałek, 8 kwietnia, dojdzie do strajku w oświacie, nie było wiadomo aż do zamknięcia tego numeru „Nowego Tygodnia”. Na niedzielę, 7 kwietnia, o godz. 19.00, zaplanowano bowiem spotkanie przedstawicieli rządu z szefostwem ZNP. Przed trudnym wyborem stanęli podobno nauczyciele Zespołu Szkół w Sawinie. Po tym, jak wzięli oni udział w referendum w sprawie strajku, w którym zdecydowana większość opowiedziała się za przystąpieniem do tej formy protestu, podczas rady pedagogicznej mieli wysłuchać litani pod swoim adresem od dyrektora **Bożeny Rusak**. A to, że nie wyobraża sobie strajku, a to, że inne szkoły w gminie mają

być przekształcane, że brakuje etatów, a im „strajkowanie w głowie”, a to, że „brakuje pieniędzy na szkoły i gmina musi dokładać do oświaty”. Zapowiedziała też, że nie zamierza sama tłumaczyć się przed rodzicami. Pojawił się temat nowego arkusza i ewentualnej przyszłości nauczycieli, którym zabraknie godzin. Dyrektor miała mówić, na co będzie zwracać uwagę, wybierając pedagogów do pozostawienia w szkole. Oprócz stażu pracy czy kwalifikacji przyjrzy się ewentualnym nieobecnościom poszczególnych nauczycieli. Podobno pedagogów zapowiedź ewentualnych zwolnień wystraszyła i od strajku odstąpili.

Jedni uważają, że to nie fair, bo nauczyciele łatwo nie mają i dyrektor powinna ich wspierać, a nie zastraszać. Ale nie brakuje też głosów, że strajk w szkole, nie tylko w czasie egzaminów, jest niedopuszczalny, tym bardziej w sytuacji, w jakiej jest sawińska oświata. Bo to ostatnia gmina w powiecie chełmskim, która co roku do utrzymania swoich szkół musi dokładać aż 3 mln zł. Większość samorządów już dawno zlikwidowała mniejsze, wiejskie szkoły, albo przekazała je do prowadzenia stowarzyszeniom, znacznie odciążając swoje budżety. (g)

DOROHUSK. Nie da się zrobić?

# Inwalida odcięty od świata

**Ryszard Karczmarczyk ze Skordiowa w gminie Dorohusk nie może doczekać się remontu gminnej gruntówki. Jego posesję od asfaltu dzieli kilkadziesiąt metrów błota. - Ciężko przedostać się autem, nie mówiąc o przejeździe piechotą - żali się starszy, schorowany mężczyzna. A prośby w gminie nie skutkują.**

Chodzi o kilkudziesięciometrowy kawałek polnej, gminnej drogi przy przystanku autobusowym w Skordiowie. Niewielki fragment przysparza rodzinie **Ryszarda Karczmarczuka** mnóstwa kłopotu. - Córką nie może się wydostać, żeby dzieci do szkoły zawieźć, a ja codziennie muszę iść tą drogą pod przystanek, żeby zrobić zakupy, bo obwoźny sklep boi się podjechać pod mój dom, żeby nie ugrzęznąć - żali się

schorowany mężczyzna, który jest po udarze i ma pierwszą grupę inwalidzką. - Wiele razy zgłaszałem to do gminy. Prosiłem o remont, ale jak grochem o ścianę.

Karczmarczyk mówi, że trzeba drogę poszerzyć, bo chociaż w planach powinna mieć 6 metrów, to w rzeczywistości został 2-3 metrowy pasek, który zalewany jest wodą z pól i ulicy. Potem wystarczy ją utwardzić.

Wójt Dorohuska, **Wojciech Sawa**, twierdzi, że już kilkakrotnie wożono tam piasek i kruszywo, ale na nic się to zdało. - Bez sensu robić cokolwiek w momencie, gdy jest największe błoto - mówi. - Remonty dróg rozpoczynamy w kwietniu. Potrzeb jest dużo i jest kilka miejsc znacznie gorszych niż droga w Skordiowie. Przyjrzymy się, co można tam zrobić, żeby poprawić przejazd. Gdy będziemy dysponować wolnym materiałem, to na pewno tam zwieziemy. (bfi)

REGIONALIA

# Nowy „Głos Pawłowa”

**Ukazał się kolejny (47.) numer „Głosu Pawłowa” - gazety regionalnej wydawanej przez Stowarzyszenie Przyjaciół Pawłowa.**

W numerze znaleźliśmy artykuły poświęcone głównie historii Pawłowa i okolic, ale także o bieżących wydarzeniach. Autorzy tekstów w najnowszym numerze: **Stawomir Braniewski** (píše o Siedlisku pod okupacją niemiecką), **Henryk Głąb** (o okolicznościach zgonu ks. Komorowskiego), **Stefan Kurczewicz** (o poszukiwaniach szatkaru ukrytego w pawłowskim lesie), dr **Grzegorz Jacek Pelica** (Arcybiskup Stanisław Budzik w Pawłowie i Tomaszówce), **Stanisław Lipiński** (IV Konkurs Recytatorski poezji *Lucyny Lipińskiej*), **Andrzej Kosz** (o wokalnym sukcesie „Pawłowianek”), **Elżbieta Rybacka** i **Monika Szczerbacz** (Razem podpisani w roku 1926 na kartach *Polskiej Deklaracji Podziwu i Przyjaźni dla Stanów Zjednoczonych*), **Magdalena Boruchalska** (Z życia Szkoły Podstawowej im. *Jana Kochanowskiego w Pawłowie*), **Małgorzata Czerwińska-Stańczak** (o ostatnich wyborach sołtysów w sołectwach gminy Rejowiec Fabryczny), **Zbigniew Walde-mar Okoń** (*Danuty Agnieszki Kurczewicz literackie wędrówki ulicami Chełma*), **Jerzy Symotiuł** („Cztery pory roku”. „Jesień”), **Andrzej Kosz** (*Gmina stawia na aktywizację seniorów*), **Danuta Jonak** (*Śladami historii*



rodziny Grelów), **Andrzej Kosz** (*Mieszkańcy gminy Rejowiec Fabryczny wsparli 27. Finał WOŚP*).

W kątku literackim - wiersze **Henryka Radeja**.

W „Głosie Pawłowa” znajdziemy także rozważania o prawdzie i mądrości autorstwa zmarłego 3 kwietnia br. **Adama Kędzierskiego**.

Kwartalnik ukazał się w nakładzie 300 egz. Jeśli ktoś nie ma dostępu do wydania papierowego, numer bieżący i archiwalne znajdzie na stronie Stowarzyszenia Przyjaciół Pawłowa: [www.spppawlow.org](http://www.spppawlow.org) (-)

## Odpowiedź pracowników ChDK na tekst

# Borys królem Chadeku

List do redakcji

# WYJAŚNIENIE

Odnosząc się do artykułów zamieszczonych w czasopiśmie „Nowy Tydzień” z dn. 18 i 25 marca oraz 1 kwietnia 2019 roku, opisujących rzekome nieprawdowości w Chełmskim Domu Kultury, my, jako pracownicy Chadeku, pragniemy wyrazić dezaprobatę i zdecydowany sprzeciw wobec przedstawiania nieprawdziwych informacji, które godzą w nas samych oraz w dobre imię instytucji. W trosce o wizerunek nasz, jak i samego domu kultury, wyjaśniamy:

1. Wspomniani w artykułach „znajomi bez kwalifikacji” to: dietetyk, posiadający dodatkowo wykształcenie, wiedzę, umiejętności i doświadczenie konieczne do promocji wydarzeń ChDK i miasta Chełm. Finansami zajmuje się główna księgowa ze wszystkimi niezbędnymi uprawnieniami, a wspomniana „germanistka” jest odpowiedzialna za kasę i posiada wykształcenie księgowe. Pani po zarządzaniu nieruchomościami, która prowadzi zajęcia z dziećmi, jest wykształconym plastykiem z ukończonymi studiami pedagogicznymi. Natomiast „szwagier bankowiec” to prawnik i wykształcony muzyk, współpracujący z ChDK od 1993 roku przy prawie wszystkich projektach muzycznych - jako muzyk, aranżer, wykonawca i wieloletni członek Kapeli Zespołu Pieśni i Tańca Ziemi Chełmskiej. W 2011 roku został odznaczony przez Prezydenta RP Brązowym Krzyżem Zasługi za swoją działalność na polu kultury.

2. Stanowczo zaprzeczamy, że jesteśmy zmuszani do opieki nad kotem („należenia, sprzątania czy robienia jajecznicy” itp.) lub należy to do naszych „niepisanych” obowiązków i oświadczamy, że jest to niepraw-



da. To stwierdzenie nas ośmiesza i poniża, tym bardziej, że jest niezgodne ze stanem faktycznym. Ponadto informujemy, że chętnie gościmy zwierzęta domowe na terenie Chadeku, a osoby przebywające u nas w towarzystwie czworonogów są zawsze mile widziane. Zdarza się, że oprócz kotów, do domu kultury „przychodzą” czasem inne zwierzęta domowe pracowników i nikomu to nie przeszkadza. Kilka lat temu, do naszego Chełmskiego Domu Kultury przybłąkał się bezdomny kot. Zamieszkał w gabinecie dyrektora Paździór-Król. Po ogłoszeniu, że kot szuka domu, zaadoptowała go Pani Ania i nadała mu imię Chadek. Do tej pory kot Chadek ma się dobrze. I nie jest to przypadek osobnoibny - prezydent Wrocławia.

Jacek Sutryk, przygarnął kota Wrocka, który stał się maskotką urzędu i można go spotkać w gabinecie prezydenta.

3. W publikacjach wielokrotnie pojawia się stwierdzenie „w imieniu pracowników ChDK” - nie wiemy czyje są to wypowiedzi, bowiem my, jako pracownicy tej instytucji, nie przekazywaliśmy nigdy takich informacji.

4. Bardzo poważnie traktujemy swoją pracę w Chadeku i długo, wspólnie z dyrektorem, pracowaliśmy na pozytywny wizerunek naszej instytucji, dlatego też nie pozwolimy nikomu zniszczyć naszych wieloletnich wysiłków.

**Pracownicy Chełmskiego Domu Kultury**  
**(30 podpisów)**

## CHEŁM. Dla ciała i umysłu

# Joga dla seniorów

**Indyjski, ortodoksyjny system filozofii zajmujący się związkami pomiędzy ciałem i umysłem. To definicja jogi. Właśnie zajęcia z jogi pracownicy Miejskiego Ośrodka Pomocy Rodzinie w Chełmie proponują chełmskim seniorom.**

Joga staje się w Chełmie coraz popularniejsza. Treningi i medytacje gwarantują lepsze zdrowie, pomagają zwalczyć bóle stawów i kręgosłupa, wspomagają leczenie depresji i zrzucanie nadwagi. Zwawcy tematu mówią też, że joga daje dużo pozytywnej energii. Tymi wszystkimi dobrodziejstwami pracownicy MOPR w Chełmie chcą podzielić się z seniorami, dla których organizują zajęcia z jogi. Właśnie szukają instruktorów, którzy świadczyć będą te usługi. To kontynuacja programu „Senior+” realizowanego od ubiegłego roku w Dzielnym Domu „Senior” przy ul. Ogrodowej. Joga to jedna z kilku propozycji kierowanych do osób, korzystających z usług tej placówki.



- Chcemy urozmaicić zajęcia dla seniorów, aby jak najwięcej z nich zaktywizować  
- mówi Dorota Betka-Bartosiewicz, zastępcza dyrektora MOPR w Chełmie. - Joga cieszy się dużym zainteresowaniem wśród seniorów, zwłaszcza wśród kobiet. Zajęcia są bezpłatne i odbywają się dwa razy w tygodniu po dwie godziny. Oprócz jogi oferujemy też inne zajęcia w zmodernizowanym Domu Dziennym przy ulicy Ogrodowej.

Zachęcamy do skorzystania z nich.

## Oddaj książkę, inni przeczytają

Świetlica środowiskowa przy MOPR (ul. Kopernika 25 a i 25 b) organizuje zbiórke książek, gier słownych i rebusów. Zostaną one przekazane uczestnikom świetlicy, a także do Domu Dziennego przy ul. Ogrodowej. Zbiórka trwa do 19 kwietnia. (mo)

## Dotąd znali ją tylko w powiecie chełmskim

# Magda zatręsie Big Brotherem



## MAGDALENA ZAJĄC WCHODZI DO DOMU WIELKIEGO BRATA

Internauci i portale plotkarskie już okrzyknęły ją drugą „Frytką”. Mówi się, że wprowadzenie Magdy Zając z Roztoki w gminie Zmudź do Big Brothera to element strategii stacji na przyciągnięcie widzów. W „Domu Wielkiego Brata” temperament dziewczyny już wzbudził wiele emocji. A to dopiero początek jej wielkiej przygody.

Rodzina Zajaków przeprowadziła się do Roztoki kilka lat temu. Miejscowi szybko poznali Magdalenę. Teraz nikogo już tu nie dziwi widok 27-letniej blondynki za kierownicą ogromnego traktora ciągnącego kilkutonowe przyczepy.

Na co dzień **Magdalena Zając** pracuje w Wydziale Edukacji, Kultury, Sportu i Spraw Społecznych chełmskiego starostwa. Oprócz tego wraz z rodzicami prowadzi duże gospodarstwo rolne w Roztoce. Jest mamą 9-letniej dziewczynki, wiceprzewodniczącą Koła Gospodyń Wiejskich w Roztoce i działaczką Ochotniczej Straży Pożarnej, ale to wciąż nie wszystko, bo Magdę energia rozpieła. Lubi wędkować, pasjonuje się jeździectwem, strzelectwem myśliwym (jest członkinią Koła Łowieckiego nr 82 „Dubelt”). Przede wszystkim jednak uwielbia być w centrum uwagi (kilka lat temu wystąpiła w teledysku zespołu disco-polo). Pan Andrzej, tato Magdaleny i wiceprzewodniczący Rady Powiatu Chełmskiego, przyznaje, że córka ma „parcie na bramkę”, ale jej decyzja o udziale w „Big Brotherze” i tak była dla rodziny dużym zaskoczeniem. Jak mówi, jakiś czas temu, będąc w Warszawie, Magdalena „przy okazji” wstąpiła na casting do programu TVN.

W ostatni weekend marca przedstawiciele telewizyjnego show zadzwonili do niej z propozycją, aby dołączyła do „Domu Wielkiego Brata”. Zapytała rodzinę, co o tym myślą, a potem złożyła już tylko w chełmskim starostwie podanie o bezpłatny urlop.

– Byliśmy trochę zaskoczeni, ale zgodziliśmy się – mówi pan Andrzej. – Z opieką nad wnuczką damy sobie radę, a prace w polu jeszcze na dobre się nie zaczęły. Trzymamy za nią kciuki. Magda ma bogatą osobowość i wniesie do programu powiew świeżości. Będzie godnie reprezentować nasz teren, a także będzie ambasadorką rolnictwa oraz środowisk wiejskich i małomiasteczkowych – dodaje z dumą.

Powiew świeżości Magda już wniosła. Od samego początku jej dołączenia do ekipy w „sieci” zawrzało. Mówi się, że kontrowersyjna uczestniczka została wprowadzona po to, by zwiększyć oglądalność programu, bo ta z dotychczasowymi lokatorami „Domu Wielkiego Brata” była taka sobie. W końcu Magda nie ukrywa, że hodzi krowy na mięso i jest członkinią koła łowieckiego, podczas gdy jedna z uczestniczek programu jest weganą (tamtą stwierdziła, że Magda „została wysłana w opozycji do niej”). Dojdzie między nimi do splecia? Pozostałe dziewczyny z programu, jak i internauci, już ochrzcili pracownicę chełmskiego starostwa drugą „Frytką” (kontrowersyjna uczestniczka pierwszej edycji polskiego programu) i nie szczędzą kąśliwych epitetów pod jej adresem, nazywając ją głośną i wulgarną. Za to płeć męska z marszu uznała Magdę za „swojską, normalną dziewczynę”. Wygląda na to, że wyraziła i przebojowa Magda, która „nie lubi pustych łasek” jeszcze sporo namiesza. Już w drugim odcinku pokazała się... nago.

(mo, pc, fot. TVN)

# Samorządowiec 2018 Roku

Tylko do najbliższej środy 10 kwietnia można oddawać głosy w Plebiscycie na Samorządowca 2018 Roku. Dziś drukujemy ostatni kupon. Ogłoszenie wyników i wręczenie wyróżnień laureatom odbędzie się w najbliższą niedzielę 14 kwietnia o godz. 12.00 podczas Jarmarku Wielkanocnego w Miejskiej Hali Sportowej w Chełmie.

4. Plebiscyt „Samorządowców Roku” powoli dobiega końca. Nasi czytelnicy, podobnie jak w latach ubiegłych, wybierają laureatów spośród samorządowców z Chełma i powiatu chełmskiego. Mogą głosować na: prezydenta, burmistrzów, wójtów, radnych miast i gmin, a także radnych sejmiku województwa lubelskiego.

Nazwiska laureatów ogłosimy podczas tradycyjnego „Jarmarku Wielkanocnego” w Chelmie, organizowanego przez naszą redakcję. W tym roku impreza odbędzie się w niedzielę 14 kwietnia br. w godz. 10.00 – 17.00, a ogłoszenie wyników Plebiscytu zaplanowaliśmy na godz. 13.00.

Zasady udziału w Plebiscycie „Samorządowiec 2018 Roku” są proste. Czytelnicy wypełniają drukowany w gazecie kupon, na

k którym należy podać imię i nazwisko kandydata do tytułu „Samorządowiec 2018 Roku” oraz funkcję, jaką sprawuje i samorząd, w którym działa. Dziś drukujemy ostatni kupon. Wypełniony należy: wysłać pocztą (adres: „Nowy Tydzień. Tygodnik Lokalny”, 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14), przynieść do redakcji lub wrzucić do naszych żółtych skrzynek ogłoszeniowych. **Przypominamy, że głosowanie kończy się w środę 10 kwietnia.** Wyróżnimy najlepszą - w opinii naszych czytelników - dziesiątkę samorządowców z Chełma i powiatu chełmskiego. Tytuł „Samorządowiec 2018 Roku” może przypaść tylko zwycięzcy rankingui! Komu? O tym przekonamy się już w najbliższą niedzielę.

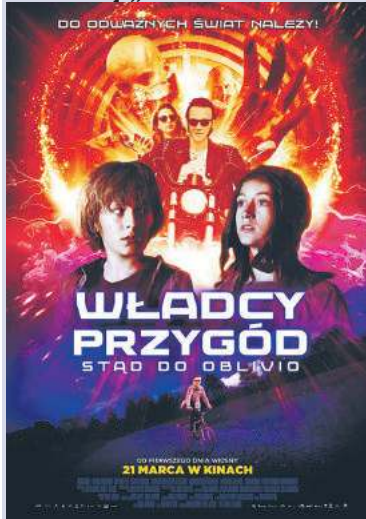
Oto wyniki głosowania: **Henryk Gołę-**

biowski - 95, Zdzisław Szwed - 87, Mariusz Kowalczuk - 79, Maciej Baranowski - 68, Dariusz Stocki - 68, Wiesław Kociuba - 63, Robert Szwed - 59, Dariusz Ćwir - 53, Jarosław Walczuk - 47, Jakub Banaszek - 46, Tadeusz Starzyniec - 36, Joanna Jabłońska - 32, Agata Fisz - 29, Hieronim Zonik - 26, Edyta Niezgoda - 25, Piotr Deniszczyk - 23, Dariusz Grabczuk - 21, Lucjan Piotrowski - 21, Stanisław Mościcki - 18, Henryk Maruszewski - 18, Ryszard Dżaman - 17, Mirosław Czech - 15, Longin Bożeński - 12, Zdzisława Deniszczyk - 11, Monika Mazur - 11, Piotr Malinowski - 9, Grażyna Szykuła - 7, Agnieszka Dąbrowska - 8, Jerzy Kwiatkowski - 4, Ireneusz Czmuda - 3, Aleksander Kowalczuk - 3, Joanna Lis - 1. (s)

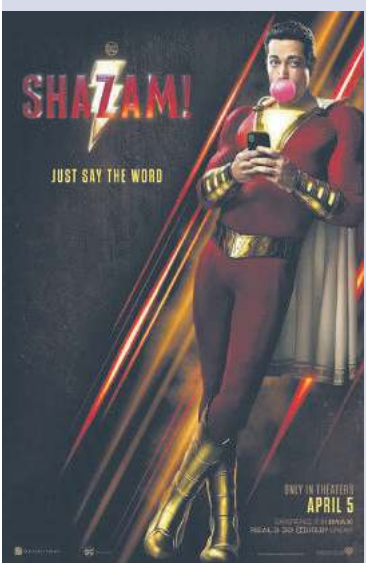
Co,  
gdzie,  
kiedy?

# Afisz kulturalny

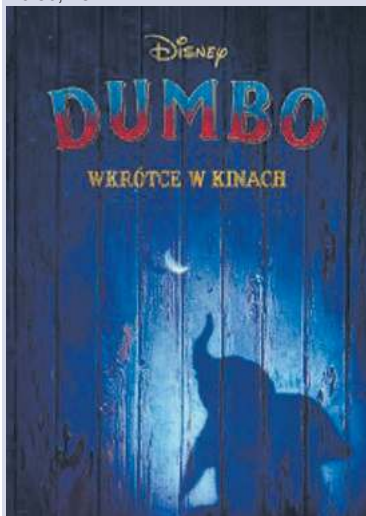
## Repertuar Centrum Kultury Filmowej „Zorza”



**Władcy przygód. Stąd do Oblivio:** 8, 9, 10, 11 kwietnia godz. 14.00, godz. 16.00, ZORZA



**Shazam!:** 8, 9, 10, 11 kwietnia godz. 16.45; 13, 14 kwietnia godz. 11.00, godz. 16.45, ZORZA



**Dumbo:** 12 kwietnia godz. 14.00, godz. 16.45; 13, 14 kwietnia godz. 11.00, godz. 16.45, ZORZA

## Z serca dla serca



Stowarzyszenie Na Rzecz Osób Potrzebujących „Przytulisko” w Chełmie organizuje niezwykle wydarzenie. Koncert charytatywny pod nazwą „Z serca dla serca” zaplanowano 10 kwietnia o godzinie 18.00 w Chełmskim Domu Kultury. To koncert, z którego cały dochód zostanie przekazany na rzecz 9-letniego **Wiktora Kudana** z Werszcz Dużych, ucznia Szkoły Podstawowej w Zawadówce. Wiktor od urodzenia zmagają się z poważną chorobą serca i ostatnie

diagnozy lekarskie wskazują na niezwłoczną operację, która może być wykonana na terenie Niemiec. Zabieg jest kosztowny, przekraczający możliwości finansowe rodziców. Podczas koncertu na scenie wystąpią absolutne gwiazdy - zespoły: „Vox”, „4 Pory Roq”, a także tancerze i wokaliści Zespołu Pieśni i Tańca Ziemi Chełmskiej. Bilety-cegiełki w cenie 40 zł do nabycia w kasach ChDK i Kinie Zorza. Stowarzyszenie „Przytulisko” udostępnia też konto bankowe, na które można wpłacać pieniądze: 28 2030 0045 1110 0000 0277 8360 z dopiskiem „DLA WIKTORA”, a także KRS: 0000465707 do rozliczeń z podatku z dopiskiem „DLA WIKTORA”.

## KDF w ChBP



W kwietniu do Klubu Dobrego Filmu Chełmskiej Biblioteki Publicznej wróciły „Historie prawdziwe”. Jak zapowiadają organizatorzy będzie to wycieczka przez meandry ludzkich charakterów, postaw i zdarzeń. W kolejne środy widzowie śledzić będą losy wybitnych szefowych kuchni (Amy Adams i Meryl Streep), więźniów obozu w Sobiborze (w nowym filmie Konstantina Chabińskiego) oraz czarnoskórego agenta FBI, który został członkiem Ku Klux Klanu. Wszystkie projekcje odbywają się w sali widowiskowej ChBP przy ulicy Partyzantów 40. Początek seansów o godzinie 18.00. Wstęp wolny.

## Chełmianie żeglują



Chełmski Dom Kultury i Klub Żeglarski Chełm zapraszają na cykl bezpłatnych szkoleń żeglarskich „Chełmianie żeglują”. To okazja do zapoznania lub uzupełnienia wiedzy na temat żeglarskiego, a także punkt wyjściowy do kursu na patent żeglarska jachtowego. Kolejne spotkanie zaplanowano 13 kwietnia godz. 13.00: „Etyka i etykieta jachtowa” - kpt. **Jacek Sieroń**. Szkolenie pod patronatem Prezydenta Miasta Chełm - **Jakuba Banaszka**.

## Koncert „W Niedzielę Palmową”



Chełmski Dom Kultury zaprasza 14 kwietnia o godz. 18.00 na koncert „W Niedzielę Palmową”. Podczas tegorocznego koncertu, oprócz doskonale znanego chełmianom Chadek Gospel

Choir pod dykcją Grzegorza Głucha, z gościnnym udziałem **Gabi Gąsior** oraz **Abrahama Diomande** i uczestników warsztatów gospel, usłyszymy też program „Golgota Jasnogórska”. To materiał oparty na poemacie pasyjnym poety **Ernesta Brylla** w wykonaniu **Marcina Stycznia** i **Joanny Lewandowskiej**, jednych z najpopularniejszych artystów z kręgu piosenki poetyckiej. Występy chóru gospel to żywiołowe, pełne pasji i pozytywnej energii widowiska, które w naturalny sposób angażują publiczność. Dodatkowo, w tym roku chór wystąpi z potężnym wsparciem wszystkich uczestników dwudniowych warsztatów.

Gabi Gąsior to prawdziwa ikona stylu gospel. Chórystka, solistka i dyrygentka, wielokrotnie zapraszana do udziału w koncertach i nagraniach projektów gospel w kraju i za granicą. Współpracowała m.in. z **Adamem Sztabą**, **Kubą Badachem**, **Golec uOrkiestrą**, **Andrzejem Lampertem**, **Beata Bednarz**. Jest też autorką tekstów i aranżacji wokalnych, nauczycielem śpiewu i instruktorem wokalnym. Abraham Diomande to artysta z Nowego Jorku, który łączy styl gospel z afrykańskimi melodiami. Jego twórczość to muzyczny koktajl pełen przeróżnych inspiracji, także reggae i r'n'b. Muzyk występował na całym świecie, dając koncerty m. in. w Niemczech, Francji, Burkina Faso i Polsce. Z kolei „Golgota Jasnogórska” to niezwykła propozycja na okres Wielkiego Postu. Była pisana przez Ernesta Brylla do cyklu obrazów **Jerzego Dudę-Gracza** pod tym samym tytułem, które znajdują się nad Kaplicą Matki Boskiej Częstochowskiej na Jasnej Górze. Jest to propozycja wspólnej modlitwy i zadumy nad Męką Pańską - przedstawiona w surowej i ascetycznej formie, która powoduje, że teksty jeszcze mocniej oddziałują na słuchaczy, nikogo nie pozostawiając obojętnym. Bilety dla osób w wieku do 15 lat - 10 zł, dla pozostałych - 20 zł.

## Spotkanie z Krzysztofem Skibą



W czwartek, 11 kwietnia o godzinie 18.00 gościem spotkania autorskiego w Chełmskiej Bibliotece Publicznej (ul. Partyzantów 40) będzie Krzysztof Skiba, jeden z liderów kultowej formacji Big Cyc, człowiek kultury alternatywnej, współtwórca słynnej Pomarańczowej Alternatywy i trójmiejskiej sceny Lalamido oraz autor autobiografii „Skiba ciągle na wolności. Autobiografia łobuza”. Spotkanie zorganizowano w ramach projektu pod nazwą „Literacki Chełm: cykl wydarzeń kulturalnych” ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego. **Krzysztof Skiba** to polski muzyk, autor tekstów, satyryk, publicysta, aktor, konferansjer, artysta rozrywkowy, felietonista, autor happeningów, wokalista rockowy, członek zespołu Big Cyc. W swojej autobiografii Skiba rozśmiesza, edukuje i puszcza oko do czytelnika, a przede wszystkim zabiera w niezwykłą podróż na backstage swojego życia. Opowiada o udanym dzieciństwie, działalności konspiracyjnej, więzieniu, do którego trafił w latach 80., kulisach działalności Big Cyca i polskiego show-biznesu czy powstawaniu legendarnego Lalamido. „Jest rozrywkowo i politycznie. Latają kamienie i ulotki. Unosi się gaz nad niepokojnymi ulicami i na scenie podczas koncertu. Tysiące ludzi skanduje hasła na demonstracji przeciwko władzy, ale też świetnie bawią się, śpiewając przeboje Big Cyca. Autobiografię łobuza czytajcie, jak chcecie, od początku, od środka lub wspak, bo kolejne rozdziały są jak puzzle, które ktoś porozrzucał na nie zawsze miękkim dywanie rock and rolla”. Wstęp na spotkanie z K. Skibą wolny.

## Na koncert do Krasnostawu Kuba Wiecek Trio w KDK

Krasnostawski Dom Kultury zaprasza w niedzielę, 14 kwietnia o godz. 18.00, na koncert tria saksofonisty Kuby Więcka, promujący drugi album artysty „Multitasking”.

# Oczarowani fotografią



**Wiele przydatnych wskazówek do tego, jak najlepiej obchodzić się z aparatem, otrzymali (18 marca) uczniowie II Liceum Ogólnokształcącego w Chełmie podczas wizyty w szkole zawodowca. U Dreszerczyków gościł nagradzany w kraju i za granicą fotograf, Maciej Holy.**

W dorobku **Macieja Holy** znalazły się m.in. nagrody za zajęcie I miejsca na Brussels Street Photography Festival czy III miejsca w 1. Warszawskim Maratonie Fotograficznym. Podczas niedawnego spotkania z uczniami II LO w Chełmie gość przybliżył licealistom krótką historię fotografii i wyjaśnił, jaki wpływ na zdjęcie ma jego autor oraz jak fotografie przechodzą

jego inwencją, pomysłowością i wrażliwością. Pokazał różnice między fotografem-zawodowcem a amatorem i opowiedział o tym, co jego osobliście najbardziej pasjonuje w tym zajęciu - fotografii streetowej (tzw. ulicznej).

- Zachęcał wszystkich do robienia zdjęć, bo jak powiedział „na zdjęciach zatrzymujemy czas, który nigdy nie wróci” - mówi **Anna Martyniuk**, organizator spotkania u Dreszerczyków.

Uczniowie mieli też okazję zapoznać się z pracami samego artysty (największe zainteresowanie młodzieży wzbudziły jednak fotografie nocnego Chełma). Z kolei wszystkie sugestie i wskazówki, którymi podzielił się z nimi Holy, z pewnością przydadzą się chętnym do wzięcia udziału w szkolnym konkursie „II LO w obiektywie”. **(opr. pc)**

# Ekonomy w Hiszpanii



Dyrektor szkoły, **Edyta Chudoba**, troje nauczycieli i dwójce uczniów, czyli delegacja Zespołu Szkół Ekonomicznych i Mundurowych, wrócili właśnie ze słonecznej Hiszpanii. W San Sebastian de los Reyes gościli w ramach ostatniego już, podsumowującego, międzynarodowego spotkania dyrektorów szkół biorących udział w projekcie Erasmus+ „Inkluzyjne Regionalne Przewodniki dla Młodzieży”.

- Oprócz pracy przy projekcie wraz z partnerami z Francji i Hiszpanii nie zabrakło też czasu na zwiedzanie San Sebastian, Madrytu oraz Toledo - opowiada dyrektor chełmskich „Ekonomów”. - To już ostatni wyjazd w ramach tego projektu. Na następne lata planowany jest kolejny Erasmus+, w którym razem z nami udział wezmą szkoły średnie z Litwy, Francji, Hiszpanii oraz Finlandii - dodaje. **(opr. pc)**



NAJLEPSI Z NAJLEPSZYCH

# CZY WARTO SIĘ UCZYĆ?

W obliczu niedawnych sukcesów uczniów kl. III Pierwszego Społecznego Gimnazjum w Chełmie w kategorii konkursów przedmiotowych, jako dociekliwy kolega z klasy, postanowiłem dotrzeć do ich zakulisowej historii. Emilia Lenart – laureatka konkursów: polonistycznego, chemicznego i z języka francuskiego, Marcelina Bandzul – laureatka z języka francuskiego i Kacper Zawistowski – finalista konkursu geograficznego uchylają wspólnie rąbka tajemnicy.



**Wiktór Wójcicki:** Na pierwszy ogień... Powiedzieć, jak dużą wagę miał dla Was konkurs i wygrana w nim?

**Emilka Lenart:** Na początku małą. Ale potem, wiedząc, ile pracy kosztowało mnie przygotowanie, bardzo się denerwowałam. Byłoby mi szkoda tych godzin spędzonych na rozwiązywaniu zadań, gdyby się nie udało.

**Marcelina Bandzul:** Dla mnie był ogromnie istotny. Wiele się nauczyłam, a wygrana była zwieńczeniem mojej ciężkiej pracy.

**Kacper Zawistowski:** Podobnie u mnie, konkurs miał znaczącą wagę. W końcu do geografii startowałam drugi raz! W związku z tym, często rezygnowałam z przyjemności na rzecz nauki, siedząc niejednokrotnie do późna i zgłębiając jej tajniki.

**W. W.:** No właśnie... skoro przy tym jesteśmy. Jak wyglądały Wasze przygotowania?

**E. L.:** Chociaż francuski zdawałam

w pierwszej klasie, do tej pory mam przed oczami stopy kserówek. W moim sukcesie ogromny udział miała pani Katarzyna Dubiel. To ona spędzała ze mną długie godziny na przygotowaniach do części ustnej, wyszukiwała informacje potrzebne do tzw. kulturówki. Chemia natomiast to zadania, zbiory zadań i kolejne zadania. Serio! Nawet nie chcę myśleć, ile ich zrobiłam. Polski bardzo ułatwiły mi zajęcia w szkole z panią Mariolą Kosmowską. Nigdy nie uczyłam się na pamięć, po prostu dużo zapamiętywałam z lekcji, pisałam oraz przerabiałam testy z poprzednich lat.

**K. Z.:** Codziennie poświęcałem co najmniej 2-3 godziny na naukę, powtarzanie i przypominanie wiadomości. Rozwiązywałem wiele ćwiczeń oraz testów przygotowanych przez moją mentorkę, panią Marię Oluchę. Doceniam cały trud, jaki włożyła w przygotowanie mnie do konkursu geograficznego.

**M. B.:** Osobiście spędzałam mnóstwo czasu na robieniu ogromnej liczby testów i zadań. Oprócz gramatyki i słówek musiałam się także zapoznać z kulturą i historią Francji. Ten sukces nie byłby możliwy bez zaangażowania pani Katarzyny Dubiel. Poświęciła mi ogromną ilość czasu i bardzo jej za to dziękuję.

**W. W.:** Jak Wasze osiągnięcia mają się do zainteresowań? Francuski czy geografia nie są w końcu wyborem z przypadku, prawda?

**K. Z.:** Oczywiście, że nie. Geografia jest jednym z moich czołowych zainteresowań obok ukochanego strzelectwa sportowego.

**M. B.:** Francuski to fantastyczny język i lubię poznawać wszystko, co z nim związane. Dlatego było to dla mnie ogromne osiągnięcie, ale także duża mobilizacja do pracy.

**E. L.:** Według mnie, celowanie w przedmioty proste, ale nas nieinteresujące, jest skazane na porażkę. Z mojego doświadczenia wynika, że aby pisać długie analizy wierszy lub obliczać stężenia molowe przez kilka godzin non-stop, trzeba to lubić. W przeciwnym razie motywacja szybko nas opuszcza, a temat zaczyna nużyć.

**W. W.:** Wiadomo, że sukcesy w konkursach przedmiotowych zwalniają z poszczególnych egzaminów. Czy to było Waszą jedyną motywacją?

**K. Z.:** Nie, chciałem przy tym poszerzać swoją wiedzę w dziedzinie, którą uwielbiałem.

**M. B.:** To naturalne, że moim celem było także zdobycie większej wiedzy i umiejętności z j. francuskiego. Myślę, że dzięki temu konkursowi zdecydowanie ją pogłębiłam.

Chełmskie „Razem” w Leeds

## Współpraca się opłaca

Zespół Przedszkolno-Szkolny „Razem” z oddziałami integracyjnymi w Chełmie jeszcze w 2006 roku nawiązał współpracę z Leeds Metropolitan University, dzisiejszym Leeds Beckett University. W ramach współdziałania angielscy studenci przez okres pięciu lat odbywali praktyki dydaktyczne w tej znanej chełmskiej szkole niepublicznej. Są duże szanse, by obie placówki znów ze sobą współpracowały.

- Ta współpraca każdemu się opłacała - mówi **Anna Gębał**, dyrektor ds. kształcenia i wychowania integracyjnego Zespołu Przedszkolno-Szkolnego „Razem”. - Studenci odbywali praktyki, dzielili się swoją wiedzą oraz doświadczeniem, nawiązywali przyjazne relacje z uczniami, wzbudzając u nich ogromną motywację do nauki języka angielskiego.

Zespół Przedszkolno-Szkolny „Razem” dąży do reaktywowania współpracy. W marcu br. Anna Gębał skorzystała z zaproszenia od emerytowanej już prorocektor angielskiej uczelni, **Teresy Pióro** i odwiedziła Leeds. - Byłam cały czas w stałym kontakcie z panią



prorocektor. Pobyt w Anglii, zaowocował rozmowami na temat kontynuacji współpracy Niepublicznej Szkoły Podstawowej z Oddziałami Integracyjnymi „Razem” z Leeds Beckett University - podkreśla dyrektor Gębał. - Ponadto pani Teresa Pióro przekazała uczniom naszej szkoły słodkie upominki. (s)



Pierwsza **SPOŁECZNA SZKOŁA PODSTAWOWA**  
Z ODDZIAŁAMI PRZEDSZKOLNYMI w Chełmie

## Najlepsza Szkoła w Chełmie!!!

prowadzi  
**ZAPISY**  
do klas „0” (5-6 latki), I i IV

**Nasze atuty to:**

- najwyższe wyniki egzaminów zewnętrznych w mieście,
- nowatorskie metody nauczania i wychowania,
- indywidualizacja pracy w małych zespołach klasowych,
- efektywna nauka trzech języków obcych już od zerówki,
- konsekwencja w działaniach i bezpieczeństwo,
- wycieczki krajowe i zagraniczne.

**klasy „0” „I” i „IV”**

**Przy zapisie do 15 kwietnia WPISOWE 0 zł**  
**Liczba miejsc ograniczona.**

**Chełm, ul. Hrubieszowska 102/2, tel. 82 565-45-54**  
**www.sapereaude.edu.pl, e-mail: spoleczna\_chelm@wp.pl**

**E. L.:** Jeśli zwolnienie z testu byłoby jedyną motywacją, to raczej nie brałabym udziału w tych konkursach. Chciałam raczej sprawdzić swoją wiedzę. Wiele osób twierdzi też, że dzieci z naszej szkoły są mniej inteligentne, a szóstkę dostają tylko dlatego,

że chodzą do płatnej szkoły. Myślę, że nasz sukces rozwiał wszelkie wątpliwości na ten temat.

**W. W.:** Niech te słowa pozostaną puentą dla naszej rozmowy. Gratuluję sukcesów i dziękuję za udzielenie odpowiedzi!

Kamila Kopczyńska w finale ogólnopolskiego konkursu dla młodych filmowców

## Miłość powalczy o Grand Prix UFF

Film „Miłość” Kamili Kopczyńskiej z I LO w Chełmie znalazł się wśród dwudziestu czterech obrazów, które powalczą o główną nagrodę tegorocznej edycji Unia Film Festivalu - ogólnopolskiego, prestiżowego konkursu dla młodych amatorów sztuki filmowej.

W tym roku Festival odbywa się już po raz dziewiąty. Jego organizatorem jest I LO im. Unii Lubelskiej w Lublinie, a filmy ocenia profesjonalne jury. Tym razem na

konkurs młodzież (13-19 lat) z całej Polski nadesłała ponad 60 filmów. Z nich do ścisłego finału zakwalifikowano 16 krótkich filmów fabularnych, 6 animacji oraz 2 dokumenty, w tym obraz pt. „Miłość” w reżyserii **Kamili Kopczyńskiej**, uczennicy klasy II I LO im. Stefana Czarnieckiego w Chełmie.

Zwycięzców 9. UFF poznamy 17 kwietnia, po pokazie wszystkich finałowych filmów, który odbędzie się w sali kinowej lubelskiego Centrum Kultury. Oprócz Grand Prix i nagród przyznanych przez jury swojego laureata wybierze również publiczność. Trzymamy kciuki za Kamilię. (emk, fot. uniaff.pl)



Kadr z filmu „Miłość”

# CHEŁM. Młodzi, kreatywni, pełni pasji i umiejętności Aneta i Patryk robią cięcie

Było „Ostre cięcie”, teraz czas na cięcie. A dokładniej Salon Fryzjerski „Cięcie”, czyli nowe miejsce na mapie Chełma. Co je charakteryzuje? Kame-ralne wnętrze, fachowa, profesjonalna i doświadczona obsługa oraz przystępne ceny.

Nowo otwarty salon podzielony jest na trzy strefy. Pierwsza z nich to miejsce relaksu, w którym klienci mogą poczekać na usługę, druga to recepcja, a trzecia to strefa mycia i pielęgnacji z dwoma stanowiskami. Salon prowadzą **Aneta Rzeźniczek** i **Patryk Raczek**, którzy dali się poznać widzom programu „Ostre cięcie” telewizji TTV.

W 3. odcinku 9. sezonu, który niedawno był emitowany w telewizji, najbardziej znany w kraju duet fryzjerski, **Andrzej Wierzbicki** i **Tomasz Schmidt**, odwiedzili „Fryzjer Expres” w Chełmie. „Dawno nie widziałem, żeby ktoś bez szkoleń zrobił tak dobre strzyżenie” - powiedział o Patryku wirtuoz nożyczek, A. Wierzbicki, chwaliąc ogromny talent młodego chłopaka z Chełma. „Masz niesamowity dar, jeśli chodzi o upinanie włosów” - usłyszała natomiast z ust specjalisty Aneta. I choć początki nie było łatwe, a po gorzkich słowach krytyki polaty się łzy, dziewczyna nie poddała się. „- W końcu

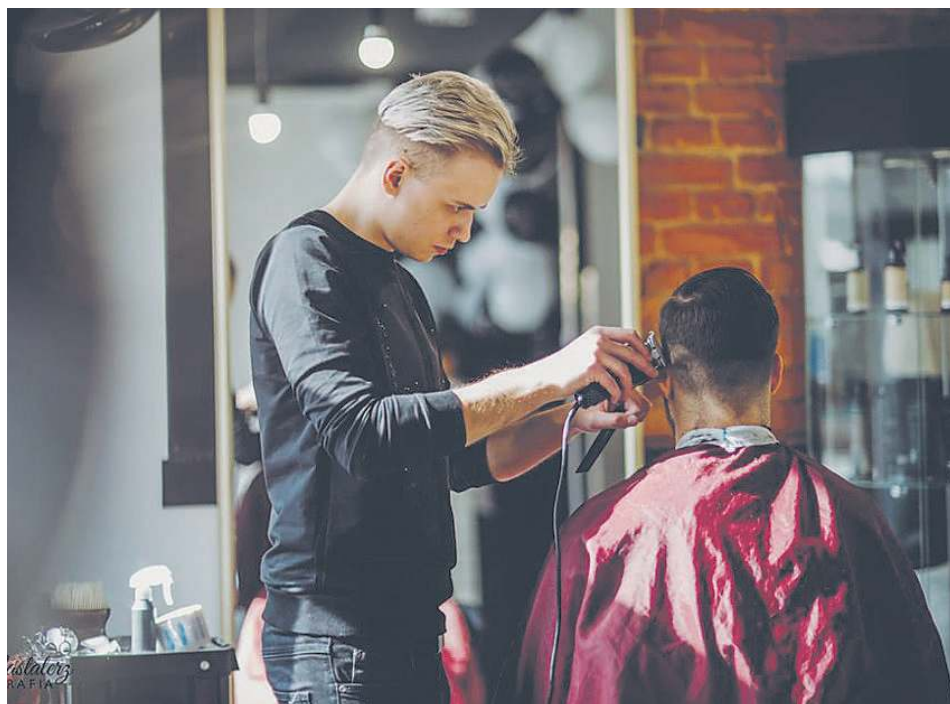
widzę po tobie, że chcesz spełniać swoje marzenia” - powiedział na koniec mistrz fryzjerstwa.

Marzenia spełnili oboje z Patrykiem. W poniedziałek (1 kwietnia) odbyło się uroczyste otwarcie ich własnego Salonu Fryzjerskiego „Cięcie”.

- Chcemy, aby nasz salon był miejscem, w którym klienci naprawdę się zrelaksują. Nie chodzi o to, by jak najszybciej obsłużyć klienta, żeby zostawił u nas pieniądze, i przejść do następnego. Chodzi o to, żeby klient był zadowolony, a my spełnili w tym, co robimy. Dlatego do każdego podchodzimy indywidualnie - zapewnia Patryk, specjalizujący się męskich fryzurach.

Co podkreślają zgodnie, ceny usług są dostosowane do chełmskich warunków - nie ma mowy o wygórowanych kwotach za strzyżenie czy kolor. - Jesteśmy podporządkowani pod chełmian i ich zarobki. Nie robimy z Chełma drugiej Warszawy - dodaje Aneta, do której na długo przed otwarciem „Cięcia” ustawiła się kolejka po komunijne fryzury na maj.

A zatem, drogie panie i drodzy panowie, jak znaleźć fryzjera, który wykreuje nowy wizerunek, nie ogołoci, a chwila w jego salonie będzie chwilą odpoczynku i relaksu? Nic bardziej prostszego. Wystarczy umówić się na wizytę w Salonie Fryzjerskim „Cięcie” przy ul. Lubelskiej 102, pisząc na Facebooku lub dzwoniąc pod numer 883 618 986 (Patryk) oraz 785 806 336 (Aneta). (pc)



fol. Ola Mastelarz

fol. Ola Mastelarz

**NAKO** Chełm, ul. Wołyńska 32  
Gabinet Psychoterapii i Rozwoju  
zapisy: 784 912 289

**PSYCHOTERAPEUTA**  
Ewa Joachimowicz

terapia indywidualna, małżeńska  
grupa rozwoju osobistego  
www.nakopsychoterapia.pl

**GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO**

Lek. med. **Piotr Skubis**  
Specjalista psychiatra  
Specjalista terapii środowiskowej  
Psychoterapeuta

Chełm, ul. Mickiewicza 41  
tel. 606 255 456  
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15<sup>00</sup>  
(także wizyty domowe)

**PSYCHOLOG PSYCHOTERAPEUTA**  
**Anna Bielesza**  
Certyfikat Polskiego Towarzystwa Psychologicznego  
CHEŁM  
UL. SZYMANOWSKIEGO 7/30  
606 282 065  
www.psychoterapeuta-chelm.eu

**Specjalistyczny Gabinet Chorób Płuc**

Dr n. med. **Jolanta Dobrzańska**  
specjalista chorób płuc  
specjalista medycyny rodzinnej

- badania spirotegraficzne  
- nowoczesne metody leczenia

Poniedziałki i środy od godz. 16.00  
Chełm, ul. Rolnicza 10/2  
tel. 606 635 417

**GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO Przychodnia Centrum**

Dr n. med. **Marek Daniłoso**  
specjalista psychiatra, psychoterapeuta

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11  
www.przychodniacentrum.com

**GABINET LEKARSKI**  
lek. med.  
**Anna Dąbrowska-Banaszek**  
SPEC. CHOROÓB WEWNĘTRZNYCH  
SPEC. ALERGOLOGII  
SPEC. PULMONOLOGII

Przyjmuje: pon. i śr. od godz. 15.30  
Chełm, ul. Wojsławicka 9  
(na Skarpie koło „Oczka”)  
Rejestracja tel. 602 691 949

**DIAGNOSTYKA** www.diagnostyka.pl  
laboratoria medyczne  
...więcej niż wynik

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce  
...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktów Pobrań w Chełmie:  
Al. 3-go Maja 22 (lok. 3) godz. pracy pn-pt 7.30-11.00 sob. 8.00-11.00  
ul. Lubelska 66 godz. pracy pn-pt 7.30-11 oraz 15.00-17.00

**KANA** Katarzyna Kołodyńska  
Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta

- podstawowe badania krwi i moczu  
- hormony, markery  
- autoimmunologia, testy alergiczne

tel. 607 572 909  
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

**GABINET HIGIENY STOMATOLOGICZNEJ**  
NOWOŚĆ

✓ scaling  
✓ piaskowanie  
✓ lakierowanie

-30%  
do 30.04.2019

82 540 80 51  
luxmedlublin.pl

Chełm, Plac Kupiecki 12

**NATUR HOUSE**  
Eksperti w reedukacji żywieniowej

**Schudnij z nami**

**UMÓW SIĘ NA BEZPŁATNĄ KONSULTACJĘ**

ul. Pocztowa 5, Chełm  
+48 888 457 157

# CHEŁM. Medyki się otworzyły



(26 marca) Uczniowie każdego kierunku chełmskich „Medyków” zaprezentowali się najlepiej jak mogli w czasie X Targów Wiedzy i Umiejętności. I tak, podczas Dnia Otwartego, w pracowni dentystycznej uczniowie wykonywali szynę ozdobną na uzębienie, a w pracowni farmaceutycznej odbył się pokaz wykonania ręcznego czopków, proszków i globulek. Odwiedzający tego dnia Medyczne Studium Zawodowe licealiści ochoczo zaglądali do pracowni masażu, gdzie przyszli masażyści wykony-

wali masaż relaksacyjny oraz masaż work-site. Za to prawdziwe obłężenie można było zaobserwować w pracowni kosmetycznej, gdzie trwały zabiegi pielęgnacyjne twarzy, a przyszłe kosmetyczki dzieliły się z licealistkami technikami makijażu czy stylizacji brwi henną. Słuchaczkami kierunku higienistka stomatologiczna przekonywały zaś młodzież, że podstawą naszego zdrowia jest prawidłowa higiena jamy ustnej, a słuchacze kierunku opiekun medyczny udzielali porad dotyczących opieki nad osobą chorą

i niesamodzielną. Przyszli opiekunowie prezentowali różne formy zabaw edukacyjnych dla przedszkolaków, a odwiedzający pracownię terapeutów zajęciowych uczyli się podstaw technik zdobnictwa i dekoratorstwa (decoupage, powertex, scrapbooking, etc.). Przy współpracy z Powiatową Stacją Sanitarno-Epidemiologiczną można było też poddać się ćwiczeniom symulacyjnym na narkogoglach i alkogoglach. Ci, którzy odważyli się wziąć w nich udział, z pewnością zapamiętają je na długo. (opr. pc)



## Profilaktyka bez kosztów



# Bezpłatne badania w chełmskim szpitalu

**Chełmski szpital zachęca do przeprowadzania badań profilaktycznych. Dzięki nim można wykryć raka we wczesnym stadium i skutecznie z nim walczyć.**

Mammografia, cytologia, kolonoskopia umożliwiają wykrycie raka we wczesnych stadiach i usunięcie stanów przedrakowych, a przez to obniżają zachorowalność na raka. Wszystkie można wykonać w chełmskim szpitalu w ramach programów zdrowotnych.

**MAMMOGRAFIA** adresowana jest do kobiet w wieku 50 - 69 lat, które nie miały w ciągu ostatnich 2 lat wykonywanego badania (rejestracja pod numerem tel. 82 562 31 47, miejsce badania Zakład RTG Szpital).

**CYTOLOGIA** dedykowana jest dla kobiet w wieku 25-59 lat, które w ciągu ostatnich 3 lat nie miały wykonywanego badania (tel. 82 562 31 62, miejsce badania: Poradnia Ginekologiczno-Położnicza Szpitala - za szpitalnym pawilonem B).

**KOLONOSKOPIA** kierowana do osób w wieku 50 - 65 lat, niezależnie od wywiadu rodzinnego, które nie miały kolonoskopii w ciągu ostatnich 10 lat, osób w wieku 40 - 49 lat, które mają krewnego pierwszego stopnia, u którego rozpoznano raka jelita grubego oraz osób w wieku 25 - 49 lat z rodziny z zespołem Lynch'a z potwierdzonym rozpoznaniem z poradni genetycznej **82 562 33 15**, miejsce badania: Pracownia Endoskopowa, **po godz. 12.00**).

**PRYWATNY GABINET POŁOŻNICZO - GINEKOLOGICZNY**  
Spec. położnictwa i ginekologii  
lek. med. **Ewa Mojak**  
- kompleksowa opieka położnicza i ginekologiczna  
- USG, KTG, cytologia  
Zaprasza:  
**wtorki w godz. 15 - 18**  
Rejestracja: tel. 577 17 17 03 Chełm, ul. Zachodnia 37

**LEK. TOMASZ WOJEWODA**  
**SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK**  
KOMPLEKSOWA OPIEKA  
POŁOŻNICZA-GINEKOLOGICZNA  
**USG, KTG, cytologia**  
Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00  
**Chełm, ul. Wołyńska 32**  
**REJESTRACJA**  
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

**PRYWATNY GABINET DENTYSTYCZNY**  
lek. dent. **Marzena Mroczek**  
- stomatologia ogólna i dziecięca  
- protetyka, lakowanie, lakierowanie  
- wybielanie zębów  
**Chełm, ul. Narutowicza 9/2**  
Przyjmuje: poniedziałek - piątek  
**PO REJESTRACJI TELEFONICZNEJ**  
☎ **604 539 663**

**PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE**  
tech. **Tomasz Janiak**  
**NAPRAWY**  
Chełm, Lutosławskiego 4/16  
Demos obok antyków  
Protetykachel.pl  
☎ **500 338 200**

Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Ortodontyczna  
lek. stom. **Paweł Maciejczak**  
**specjalista ortodonta**  
Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu  
Chełm, ul. Piłsudskiego 11a  
poniedziałek-środa-piątek  
tel. 082 / 563 02 71

**PRACOWNIA PROTETYKI STOMATOLOGICZNEJ**  
**Wykonawstwo i naprawa protez**  
**Chełm, ul. Pocztowa 28a/27**  
tech. dent. **Robert Kowalski**  
tel. **82 565 03 78, 795 58 77 55**  
Od poniedziałku do piątku 9-17 sobota 10-13

**PRACOWNIA PROTETYCZNA**  
tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**  
**WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ**  
poniedziałek - piątek 10.00 - 16.00  
**Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)**  
tel. 606-902-148

**Novena Clínica**  
lek. med. **Piotr Kiwiński** specjalista chirurg-onkolog  
lek. med. **Mariusz Nieróbca** specjalista chirurgii ogólnej  
lek. med. **Rafał Domagała** specjalista chirurgii ogólnej  
dr n. med. **Łukasz Kozak** ortopeda traumatolog  
**CHIRURGIA**  
➤ OPERACJE PRZEPUKLIN  
➤ OPERACJE STULEJKI, PLASTYKA NAPLETKA  
➤ OPERACJE WODNIKA JĄDRA  
➤ OPERACJE GUZKÓW PIERSI  
➤ USUWANIE ZNAMION I NOWOTWORÓW SKÓRY  
➤ WYCINANIE WRASTAJĄCYCH PAZNOKCI  
➤ USUWANIE BRODAWEK, ODCISKÓW  
➤ USUWANIE KASZAKÓW, TŁUSZCZAKÓW  
➤ KOREKTA BLIZN, „WSZYWKI”  
➤ I WIELE INNYCH...  
**PROKTOLOGIA**  
➤ ŻYŁAKI ODBYTU (HEMOROIDY)  
➤ SZCZELINY ODBYTU  
➤ „GUMKOWANIE” ŻYŁAKÓW ODBYTU  
**CHOROBY ŻYL**  
➤ OPERACJE ŻYŁAKÓW KOŃCZYN DOLNYCH  
➤ NIEWYDOLNOŚĆ ŻYLNĄ  
➤ OWRZODZENIA KOŃCZYN  
➤ SKLEROTERAPIA  
- ZAMYKANIE ŻYŁAKÓW, NACZYNEK  
**MEDYCYNĄ ESTETYCZNĄ**  
➤ TOKSYNA BOTULINOWA „BOTOX”  
➤ KWAS HIALURONOWY „RESTITANE”  
- POWIEKSZANIE UST, KOREKTA ZMARSZCZEK  
➤ OSOCZE BOGATOPLĄTKOWE - „WAMPIRYZ LIFTING”  
➤ MEZOTERAPIA I MIKRONAKŁĘWANIE  
➤ DEPIŁACJA LASEROWA - LASER LIGHT SHEER  
➤ AUTOLOGICZNY PRZESZCZEP TŁUSZCZU I KOMÓREK MACIERZYSTYCH  
➤ LASER FRAKCYJNY CO2  
- KOREKTA ZMARSZCZEK, BLIZN, ROZSTĘPÓW  
➤ NICI LIFTINGUJĄCE, PEELINGI MEDYCZNE  
➤ LECZENIE NADPOTLIWOŚCI I WIELE INNYCH...  
**KOSMETOLOGIA**  
➤ ZABIEGI PIELĘGNACYJNE, ODMŁADZAJĄCE, OCZYSZCZAJĄCE  
➤ OCZYSZCZANIE MANUALNE TWARZY  
➤ MEZOTERAPIA BEZIGŁOWA I MIKROIGŁOWA  
➤ PEELING KAWITACYJNY, KWASY  
➤ HENNA BRWI I RZĘS  
**www.novenaclinica.pl**  
rejestracja@novenaclinica.pl  
**ul. Szpitalna 37, Chełm**  
**tel. 691 98 45 45**  
Zapraszamy od pon.-pt. 10:00-18:00

Gabinet stomatologiczny  
lek. dent. **Dorota Paradowska** Kędzierawska  
Chełm ul. K. Kurpińskiego 12  
tel. 82 565 80 11  
**BEZBOLESNE LECZENIE ZĘBÓW OZONEM**  
**IMPLANTY ZĘBOWE**  
Terapia ozonem wykorzystuje jego właściwości bakterio-, grzybo- i wirusobójcze, jest bezbolesną metodą zwalczania próchnicy zębów i stanów zapalnych błony śluzowej.  
**WYBIELANIE ZĘBÓW PHILIPS ZOOM WHITE SPEED**  
Lampa w połączeniu z żelą wybielającym, spełniającym wymogi nowej dyrektywy UE, wybiela zęby o 6-8 odcieni w ciągu 60 minut. Dodatkowo system ZOOM dzięki zastosowaniu niskiego stężenia żelu wybielającego nie powoduje nadwrażliwości pozabiegowej.  
**ZAPRASZAMY NA BEZPŁATNY PRZEGŁĄD JAMY USTNEJ**  
poniedziałek, środa, piątek w godz. 9 - 17;  
wtorek i czwartek w godz. 11 - 19

**AOB**  
medycyna estetyczna  
dr **Alicja Ożóg Brzozowiec**  
drobna zmiana  
WIELKIE EFEKTY  
• LECZENIE TRĄDZIKA  
• ZABIEGI ODMŁADZAJĄCE  
• USUWANIE ZMIAN  
• BIOREWITALIZACJA  
• MIKRODERMABRAZJA  
• MEZOTERAPIA  
• LIPOSONIX • ULTHERAPY  
• ZABIEGI LASEREM FRAKCYJNYM  
• OSOCZE BOGATOPLĄTKOWE  
rejestracja telefoniczna: **501 188 060**  
Chełm: ul. Zachodnia 37  
Lublin: ul. Strzembosza 11  
**www.aobmedycynaestetyczna.pl**

Bój o odznaczenia

# Pokrzywdzeni, bo mniejsi?

- Skrzywdzono nie tylko nas, ale wędkarzy ze wszystkich mniejszych kół - skarżą się członkowie koła PZW Chelm Miasto na zarząd okręgowy oraz prezesa, Ryszarda Kowalskiego, który ma nie tylko ich lekceważyć, ale też i faworyzować największe koła, które mają swoich przedstawicieli w zarządzie okręgowym.

Chodzi o przyznawanie odznaczeń najbardziej zasłużonym działaczom z poszczegól- nych kół, które dają posiadaczom nie tylko uznanie w oczach kolegów, ale też i wymierne korzyści w postaci ulgi w opła- tach za wędkowanie. Jeszcze w roku ubie- głym obowiązywały trzy takie odznaczenia - srebrne, złote oraz złote z wieńcami, przy czym już to najniższe dawało posiadaczowi 50-procentową zniżkę w opłatach za wędkowanie. Zasady zmieniły się wraz z 1 stycznia br., kiedy to wprowadzono naj- niższą odznakę - brązową, która nie daje żadnych wymiernych korzyści, a jedynie możliwość uzyskania odznaki srebrnej, ale minimum po upływie 4 lat od uzyska- nia odznaki brązowej. Oznacza to, że teraz srebrne odznaczenia wędkarze dostaną najspóźniej w roku 2023. - Rok 2018 był

ostatnim, gdy obowiązywały stare zasady - piszą w liście do ZO PZW w Chelmie działacze koła Chelm Miasto. - Mimo że w ran- kingu kół zajęliśmy wysokie 6. miejsce, nikt z naszych członków nie otrzymał żadnego odznaczenia, mimo wniosku o jedną złotą z wieńcem i trzech o srebrną. Za to najwięcej odznak otrzymały wędkarze z kół, z których ubyto najwięcej członków - z PZW Włoda- wa, PZW Wola Uhruska, PZW Krasnystaw. Skrzywdzono nie tylko naszych wędkarzy, ale też wszystkich z mniejszych kół, któ- rych wnioski zostały odrzucone. Co gorsze, kierowanie pism do okręgu nic nie daje, bo prezes **Ryszard Kowalski** odpowiada na nie po trzech miesiącach. Dla niego liczą się tylko największe koła, które mają swoich reprezentantów w Zarządzie Okręgu - piszą rozgoryczeni.

A jak sprawa przyznawania odznak wy- gląda ze strony formalnej? Wyjaśnia to **Krzysztof Daniłow**, dyrektor biura okręgu PZW Chelm. - Każdy okręg dostaje roczny limit na przyznawanie odznaczeń - mówi. - W naszym przypadku mamy „do rozdania” łącznie 15 odznak brązowych, srebrnych, złotych i złotych z wieńcami. Oprócz tego rodzaju nagrodzenia wędkarza za jego dzia- łalność, możemy też przyznać mu medal za zasługi dla rozwoju wędkarstwa. Odznaki przydziela się działaczom na wniosek kół,

przewodniczącego sądu koleżeńskiegolub przewodniczącego komisji rewizyjnej. Zazwyczaj wpływa do nas 70, 80 takich wniosków rocznie, więc komisja ma bardzo trudny orzech do zgryzienia, bo do dyspo- zycji ma tylko 15 odznak na 28 kół. Nie ma tu większego znaczenia liczebność danego koła. Oczywiście wiadomo, że każde z nich chce mieć jak najwięcej odznaczonych w swoim gronie, ale muszą też sobie zdać sprawę z tego, że nie zawsze jest to moż- liwe. Zaznaczyć należy, że koło PZW Chelm Miasto nie jest pod tym względem poszko- dowane, bo jego członkowie dostawali od- znaczenia w latach 2015,16 i 17, czego nie można powiedzieć o innych kołach. Należy też przypomnieć, że wspomniane odna- zczenia zatwierdziliśmy jeszcze w maju 2018 roku, a więc na ponad trzy miesiące wcze- śniej, nim w życie weszła uchwała o nowym regulaminie przyznawania odznaczeń - wy- jaśnia Daniłow.

Według nowego systemu, który obecnie obowiązuje, przyznanie odznaki srebrnej musi być poprzedzone co najmniej 4-letnim okresem posiadania odznaki brązowej. Taka sama karencja obowiązuje też w przypadku uzyskania odznaki złotej. Zaś aby otrzymać najwyższe odznaczenie, czyli odznakę złotą z wieńcami, trzeba posiadać odznakę złotą od przynajmniej 8 lat. (bm)



## WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

### KOLEJNE ZARYBIENIA

W ubiegłym tygodniu na wodach Okrę- gu PZW w Chelmie prowadzono kolejne zarybienia. Łącznie wypuszczono 3820 kg ryb, w tym: 2000 kg krocza karpia, 1680 kg tarlaka karasia srebrzystego oraz 140 kg suma dwulatka. W związku z obowią- zującym po zarybieniach 14-dniowym za- kazem połowu gatunków ryb, które zostały wypuszczone podajemy daty kolejnych za- rybień. **29 marca** przeprowadzono zarybia- nie krocziem karpia, ryby wypuszczono do wód: zb. Tuligłowy 250 kg, zb. Tuligłowy kąpielisko 100 kg, zb. Lubańki 100 kg, zb. Niwa I 400 kg, zb. Husynne 400 kg, zb. Dubienka 150 kg, jez. Deusze 100 kg. **1 kwietnia** suma dwulatka wypuszczono do rz. Bug – 130 kg i jez. Sumin – 10 kg (pry- pomnamy, że zgodnie z Regulaminem Amatorskiego Połowu Ryb PZW gatunek ten i tak można łowić dopiero od 1 lipca). **2 kwietnia** karpem krocziem zarybiono zb. Staw (300 kg) i glinianki Horodyszcz (200 kg). **4 kwietnia** zarybiano tarlakiem karasia srebrzystego, ryby trafiły do następują- cych wód: zb. Stańków 300 kg, glinianka w Pawłowie 100 kg, zb. Lubańki 100 kg, torfianki Ruda-Huta 100 kg, zb. Tuligłowy 430 kg i Tuligłowy kąpielisko 100 kg. **5 kwietnia** kolejną partię karasia srebrzystego w tym samym sortymencie wypuszczono do: zb. Niwa I 200 kg, zb. Niwa II 100 kg, zb. Dubienka 100 kg, jez. Starosiele 50 kg, zb. Husynne 100 kg. Informacje o datach

zarybień umieszczono na każdej z zarybia- nych wód.

### KONTROLE WÓD

W ostatnim tygodniu intensywne dzia- łania kontrolne prowadziła społeczna straż rybacka Okręgu PZW w Chelmie. Przeprowadzono 5 akcji ukierunkowa- nych na kontrole wędkarzy na następu- jących wodach: rz. Wieprz, zb. Żółtańce, glinianki Horodyszcz, zb. Stańków, zb. Staw, zb. Niwa, zb. Tuligłowy, zb. Lubań- ki, rz. Żółkiewka, glinianka w Pawłowie oraz rz. Kasjanka. Skontrolowano łącznie 86 wędkujących. Prowadzono także pa- trole na wodach z łodzi w poszukiwaniu rybackiego sprzętu sieciowego. Podczas patroli ujawniono łącznie 8 sieci: jez. Su- min (2 wontony, 1 bęben), jez. Rotcze (4 drygawice), jez. Syczyn (1 drygawica), rz. Wieprz na odcinku od Stężycy do Bo- rowicy (1 bęben).

### WYMIANA KART WĘDKARSKICH

Przypominamy wędkarzom, że utraci- ły ważność karty wędkarskie wydane do 31 grudnia 1997 roku. W związku z tym wszystkich zainteresowanych wymianą prosimy o zgłaszanie się do kół posiadają- cych komisje egzaminacyjne do prowadze- nia egzaminów na kartę wędkarską lub do Okręgu. W związku z brakiem przepisów umożliwiających wymianę bezpośrednio

w siedzibie organu wydającego (starostwa i urzędy miast) zarówno koła wymienione wyżej, jak i okręg będą wydawały bezpłat- nie zaświadczenia o zdanym egzaminie na kartę wędkarską i z tym zaświadczeniem oraz fotografią należy odwiedzić w/w urzędy i wypełnić odpowiedni wniosek. Niestety wydanie nowej karty wędkarskiej wiąże się z koniecznością uiszczenia opłaty w wysokości 10 zł. (kd)

### MOCZYKIJ - ZAWODY I SKŁADKI

Koło Moczykij zaprasza swoich człon- ków na OTWARCIE SEZONU 2019, które odbędzie się 14 kwietnia na zb. Staw. Zbiórka uczestników o godz. 7.00 przy pla- ży. Dodatkowe informacje i zapisy w Skle- pie Wędkarskim Moczykij - Chelm, ul. Lu- belska 54, tel. 783 601 600. Jednocześnie zapraszamy do opłacania składek na bieżą- cy rok u skarbnika naszego koła w Sklepie Wędkarskim Moczykij - ul. Lubelska 54. (-)

### INTEGRACJA - SKŁADKI PRZEPUSTKI

Zarząd koła PZW Moczykije InteGracja przypomina, że w związku ze zmianą sied- by skarbnika składki wędkarskie na sezon 2019 opłacić można w butik w torebkami przy ul. Lwowskiej 20 (przy placu manew- rowym PKS). Dostępne są przepustki na zamojskie wody łącznie z Nieliszem. (wk)

Wielki finał akcji „Starsi Młodszym” już 2 czerwca

## Dzień Dziecka z wędką

Na tę wiadomość z pewnością czekało wielu młodych wędkar- zy. Chcecie wygrać lub wyló- sować wysokiej jakości sprzęt do połowu ryb? Nic prost- szego. Wystarczy przyjechać na finałową imprezę „Starsi Młodszym”, która odbędzie się 2 czerwca i wziąć udział w za- wodach, loterii lub którymś z konkursów. Gwarantowane są nie tylko znakomite nagro- dy, ale też i dobra zabawa.

Zbiórka sprzętu wędkarskiego, który trafi do najmłodszych wędkarzy z okręgu chełmskiego idzie pełną parą. Pracownia Wędkarska Mandula Chelm, której właście- ciel, **Jakub Mruk** jest organizatorem akcji, pęka w szwach, choć do końca zbiórki pozostało jeszcze niemal dwa miesiące. - Nigdy bym nie przypuszczał, że aż tak to się rozkręci - mówi Mruk. - Praktycz- nie nie ma dnia, by nie przyjechał kurier

z wędkami, kołowrotkami, żyłkami, czy przynętami wysłanymi przez darczyńców nie tylko z całej Polski, ale też spoza na- szych granic. Nie ukrywam, że jest to bar- dzo motywujące do dalszego działania na rzecz najmłodszych wędkarzy i tej pięknej pasji - dodaje. Oprócz sprzętu akcję „Star- si Młodszym” zasiła wielkie ilości zanęt, przynęt, haczyków, spławików i wszelkiej maści akcesoriów. To wszystko trafi do dzieci i młodzieży zamieszkających na te- renie działania Okręgu PZW Chelm pod- czas wielkiego finału akcji. Odbędzie się on w niedzielę (2 czerwca) na zbiorniku Staw. Oczywiście głównym punktem pro- gramu będą zawody dla wszystkich chę- tnych - zrzeszonych i niezrzeszonych ama- torów wędkarstwa. Zawody rozgrywane będą w kategorii gruntowej i spławikowej z podziałem na dwie kategorie wiekowe: do 14 lat, i od 14 do 18 lat. Warunkiem uczestnictwa w zawodach jest wcześniej- sze zapisanie się w Pracowni Wędkarskiej Mandula Chelm przy ul. Lwowskiej 59, tel.

518 576 321. Zgłoszenia będą przyjmo- wane do 20 maja. Każdy uczestnik w kate- gorii młodziej musi na zawody stawić się z dorosłym opiekunem. Udział jest oczy- wiście bezpłatny. Zbiórka uczestników na miejscu o godzinie 8. Jednoturowe za- wody potrwać 3 godziny od 9 do 12. Po zakończeniu wspólne ognisko, wręczenie nagród i dyplomów.

Jako że impreza będzie organizowana z okazji Dnia Dziecka, zapraszamy serdecz- nie nie tylko młodych wędkarzy, ale też całe rodziny, również te, w których moczykijo- wy bakcył nie został jeszcze zaszczepiony, bowiem na ten dzień przewidziano wiele innych atrakcji dla dużych i małych. Będzie oczywiście poczęstunek, gry i zabawy dla dzieci oraz konkursy i loterie z atrakcyj- nymi nagrodami. Nad porządkiem i ładem imprezy czuwać będą współorganizatorzy - członkowie koła Cementownia SUM oraz Okręg PZW Chelm, zaś wyłączny patronat medialny nad wydarzeniem sprawować bę- dzie Nowy Tydzień. (bm)

35-lecie pracy artystycznej

## Jubileusz Anny Szumery



**Anna Szumera z Chełmskiego Domu Kultury uroczystie obcho- dziła 35-lecie pracy twórczej. W zorganizowanym z tej okazji wernisażu towarzyszyli jej bliscy, przyjaciele, współpracownicy, uczniowie. Wystawę je prac malarskich można oglądać do 30 kwietnia.**



**Anna Szumera** jest absolwentką Pań- stwowego Liceum Sztuk Plastycznych w Zamościu oraz Akademii Sztuk Pięk- nych w Poznaniu. Pracę w Chełmskim Domu Kultury rozpoczęła w 1984 roku. Prowadzi tam zajęcia plastyczne, podczas których ze sztuką malarstwa zaznajamia dzieci, młodzież i dorosłych. Z powodze- niem przygotowuje swoich podopiecznych do studiów artystycznych. Kocha swoją pracę, a to doskonale uwidacznia się w jej niezwyklej pracach malarskich. Na zor- ganizowanym w ChDK-u wernisażu z oka- zji 35-lecia pracy twórczej Anny Szumery zjawili się mnóstwo osób, które doceniają jej talent i zaangażowanie w prowadzone przez nią zajęcia.

- Prawdą jest, że wychować się w domu pełnym sztuki a nie tworzyć samemu

byłoby trudno, tak jak trudno samemu pisać o swojej twórczości - pisze A. Su- zumera w swojej jubileuszowej publikacji. - Ale myślę, że po 35-latach pracy trochę już napisałam na ten temat - pędzlem, bar- wą, i nastrojem w moich obrazach. Dodam tylko, że w poczet mojej 35-letniej pracy twórczej wliczam także edukację młodych (i nie tylko) adeptów sztuki, którą od bli- sko trzydziestu lat prowadzę. Bo trzeba się wykazać niekiedy wielką „akrobacją twórczą”, aby nauczyć warsztatu i animować do samodzielnej pracy innych. Popracować z wytrwałością i „sprzedać” wiele swoich tajemnic twórczych.

Wystawę prezentującą malarstwo olej- ne pejzażowe z ostatnich dwudziestu lat twórczości Anny Szumery można oglądać w ChDK do 30 kwietnia. (mo)



Wiele swoich prac A. Szumera poświęciła łowiectwu, bo to także jej pasja

## Łowiec chełmski

### Konkurs fotograficzny

Zarząd Okręgowy PZŁ w Chelmie, wspólnie z Zespołem Lubelskich Parków Krajobrazo- wych – Ośrodkiem Edukacyjno-Muzealnym w Brzeźnie ogłosił konkurs fotograficzny pod hasłem „Przyrodnicze łowiska 2019”. Zgodnie z regulaminem konkursu przez komisję kon- kursową ocenianie będą fotografie przyrodniczo-łowieckie, czarno białe i barwne wykonane dowolną techniką, o tematyce: sceny myśliwskie, fauna i flora oraz krajobraz przyrodniczy, wykonane w formacie A 4. Na prace organizatorzy oczekują do 10 września br. Wszel- kie informacje o konkursie znajdują się na stronie internetowej okręgu [www.pzlchelm.pl](http://www.pzlchelm.pl) i w biurze ZO PZŁ w Chelmie ul. Lwowska 51/118 oraz pod nr tel. 82 565 84 82. (m)

# MALUCHY TYGODNIA



**WIKTORIA**, urodzona 29.03. 2019 roku,  
córka Grzegorza i Moniki Kapiców, Ruda-Huta



**ANTOŚ**, 2750g, urodzony 01.04. 2019 roku,  
syn Aleksandry i Sebastiana Ochman, Pniówno



Alicja

## Pokusza Wszystko dla Ciebie i Twojego dziecka.

ul. Okszowska 39 | al. I Armii WP (róg Lwowskiej)  
Nowe godziny otwarcia Galerii: pn-pt:8-18, sobota 9-15

**WYPRZEDAŻ**  
produktów Star Wars\*  
na wybrane produkty

**-20%**

PONAD 15 tys produktów dostępnych od ręki".  
Największy wybór w województwie.  
Nie musisz jechać gdzie indziej!!!

nagrodę ufundował wiodący producent  
wózków dziecięcych firma **Coletto**



**Co miesiąc rozdajemy wyprawkę  
Dwa razy w roku wózek dziecięcy**

Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu.

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA

PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Nagrodę można odbierać w terminie do dwóch tygodni od ukazania się wyników losowania.

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

## W NAGRODĘ ... POJEDŹ DO LWOWA!

Wspólnie ze Stowarzyszeniem WeRWA kontynuujemy konkurs o atrakcjach turystycznych Ukrainy. W następnym numerze naszej gazety będzie ostatni kupon konkursowy, po czym będziemy oczekiwać na komplety trzech kuponów. Wśród osób, które podały najwięcej prawidłowych odpowiedzi, rozlosujemy dwie wycieczki do Lwowa w dniu 27 kwietnia oraz trzy nagrody-niespodzianki.

W dniach 1-3 maja Stowarzyszenie WeRWA organizuje wycieczkę do Kijowa i Czarnobyla. Pierwszego dnia turyści zwiedzą centrum miasta wraz ze znanym z tragicznych wydarzeń początku 2014 roku Majdanem Niepodległości. Drugiego dnia jedna grupa będzie zwiedzała atrakcje turystyczne Kijowa (w tym będzie rejs po Dnieprze), a chętni pojedą na cały dzień do Prypeci i Czarnobyla. Trzeciego dnia wszyscy odwiedzą byłą rezydencję prezydenta Janukowycza, która teraz jest najnowszą atrakcją turystyczną Ukrainy.

W dniach 24-27 maja odbędzie się bardzo ciekawa wycieczka na Zakarpacie, czyli ukraińsko-węgiersko-rumuńskie pogranicze. To tereny dzikie, piękne i posiadające dużo atrakcji turystycznych, takich jak zamki w Mukaczowie, Užgorodzie i Seredniem czy pałac w Czynadijowie. Turyści zobaczą także jedyny na Ukrainie ośrodek rehabilitacyjny dla niedźwiedzi brunatnych oraz stare szkoły, bunkry linii Arpada i skansen w Kołoczawie. Będą też atrakcje przyrodnicze takie jak wodospad Szept Karpat, a także wjazd kolejką linową na górę Gemba i ukraińskie Morskie Oko, czyli jezioro Synewir czy przejazd jedną z najładniejszych widokowo tras kolejowych Karpat z Wołosianki do Sianek. Na 18-kilometrowej trasie wśród ciągłych serpentyn jest 6 tuneli (najdłuższy liczy prawie kilometr) i 27 wiaduktów. Będą także degustacje znanych miejscowych serów i win.

Więcej o wszystkich wycieczkach Stowarzyszenia WeRWA można przeczytać na stronie [www.wycieczkinawschod.pl](http://www.wycieczkinawschod.pl). Informacje i zapisy prowadzi sklep Metro przy ul. Pijarskiej 5 w Chełmie. Można również zadzwonić pod numer telefonu 792 035 061.

### Pytania konkursowe:

1. Stolicą ukraińskiego Zakarpacia jest:  
a. Mukaczewo  
b. Užgorod  
c. Kołoczawa.
2. Zamek w Mukaczowie nosi nazwę:  
a. Palanka  
b. Góra Rakocznych  
c. zamek Arpada.
3. 365 okien (jak dni w roku), 52 komnaty (jak tygodni) oraz 12 wejść (jak miesięcy) ma pokazany na zdjęciu:  
a. pałac Szenborna  
b. zamek w Užgorodzie  
c. pałac Rakocznych.

Imię Nazwisko

telefon



**Małgorzata Cuper**  
Studio fotografii artystycznej

m.cuperstudio@gmail.com

+48 504 878 644

### Imprezy od A do Z

**TERAZ PRZY DEPTAKU!**

- doradztwo i organizacja imprez (wesela, komunie, eventy)
- fotobudka
- dekoracje kościołów, sal weselnych i innych

tel. 782 700 037

ul. Pocztowa 2 [www.swiatimprezchelm.pl](http://www.swiatimprezchelm.pl)



*Studio Video - Foto*  
*Marek i Paweł Bzdeń*

0696-442-890

082-576-12-73

[www.mpbvideo.pl](http://www.mpbvideo.pl)



### DOM WESELNY DAPEX

"U TERESY SZELEST"

WESELA, PRZYJĘCIA  
OKOLICZNOŚCIOWE



\*\*\*

Chelm  
Rampa Brzeska 15  
tel. 82 560 38 72  
601 34 24 25  
[www.dapex.pl](http://www.dapex.pl)

**Full HD 1080p**  
**Studio FOTO VIDEO**  
Zadzwoń! Przyjdź! Zobacz!!  
To nic nie kosztuje  
Filmowanie i fotografia  
Zapis 16:9 SD lub HD  
Archiwizacja na DVD i Blu-ray Disc  
**MARIO MIX**  
Mariusz Matyszek  
tel. 82 562 02 60  
kom. 604 85 77 97  
[www.mariomix.pl](http://www.mariomix.pl)

**StudioPIX**  
film i fotografia

tel. 607 160 861  
info@fotovideo-studio.pl

filmowanie, fotografia, fotoksiążki, fotoalbumy  
archiwizacja kaset i materiału HD na płyty DVD i Blu-ray Disc  
[www.fotovideo-studio.pl](http://www.fotovideo-studio.pl)



### DOM WESELNY ZA BORKIEM

[www.zaborkiem.pl](http://www.zaborkiem.pl)

**WOLNE TERMINY**



Na miejscu pokoje  
213-osobowe

Zawsze udane bale, wesela i bankiety. Wykwintna kuchnia i fachowa organizacja  
Chelm, ul. Hrubieszowska 135, tel. 82/ 560 32 71, 785 701 066

**STUDIO FILMU I FOTOGRAFII CYFROWEJ**

WIDEOFILMOWANIE I FOTOGRAFIA  
IMPREZ OKOLICZNOŚCIOWYCH  
ŚWEDŹ I WESIE  
SEKUNDOWE  
FUNKCJE  
KONKRETY  
KOMINI, s.p.



[www.studiovideo.info.pl](http://www.studiovideo.info.pl)  
tel. 608629490 [kita.andrzej@wp.pl](mailto:kita.andrzej@wp.pl)

# Fiat 500X

## 1,0 120 KM

Moda na crossovery, i to niekoniecznie te z napędem na obie osie, rozwija się w najlepsze. Fiat 500 X jest przedstawicielem tego własnego gatunku i z pewnością jest mocnym graczem w swojej kategorii - ma świetne zawieszenie, bogate wnętrze i rozsądnie rozpisany cennik.



### Nadwozie i wnętrze

Model 500 X łączy w sobie wszystkie cechy idealnego auta sportowo-użytkowego. Oprócz tego, że świetnie wygląda, i to zarówno na zewnątrz, jak i w środku, to jeszcze bardzo dobrze się nim jeździ. Krótkie zwisy, podcięty przedni zderzak i plastikowe osłony biegnące dookoła dolnej części nadwozia świadczą o terenowych aspiracjach, choć akurat ta wersja była pozbawiona napędu na obie osie. Wyżej jest stylowo - chromowane klamki, przyciemniane tylne szyby i spory spojler na dachu przypominają, że Włosi mają zmysł estetyczny. Podobnie jest w środku. Częściowo obszyte



skórą fotele i boczki drzwi prezentują się znakomicie. Deska rozdzielcza jest ładnie zaprojektowana i stworzona z niezłych materiałów, więc kierowca i pasażerowie czasu spędzonego w tym wnętrzu z pewnością nie zaliczą do straconego.

### Silnik i skrzynia biegów

Pod maską naszej testówki pracował benzynowy trzycylindrowy silnik 1,0 o mocy 120 KM i 190 Nm momentu obrotowego. Wartości te, w zestawieniu z bardzo długimi przełożeniami 5-biegowej manualnej skrzyni, oznaczają elastyczność i niezłe osiągi, o czym świadczy maksymalna prędkość 188 km/h oraz przyspieszenie od 0 do 100 wynoszące 10,8 sekundy. Niewielkie jest też spalanie tego auta - średnio wyniosło 7,5 l benzyny na 100 km.

### Zawieszenie i komfort jazdy

Fiat 500 X jeździ dokładnie tak, jak wygląda, czyli świetnie. Nastawy zawieszenia są tak dobrane, by dawać pasażerom maksimum komfortu, przy jednoczesnym



zachowaniu pewności prowadzenia. Na asfalcie Fiat zachowuje się więc jak zwykły kompakt, a swoje możliwości tłumienia dziur i pokonywania nierówności prezentuje dopiero poza utwardzonymi szlakami.

### Wyposażenie i cena

Najtańszy Fiat 500X kosztuje 70 tys. zł. Ten model, którym jeździliśmy to wydatek sięgający niemal 100 tys. zł. Co ciekawe, silnika 1,0 nie można zestawić z napędem 4x4. Co znaleźliśmy w wyposażeniu tego samochodu? Bardzo dużo: dwustrefową klimatyzację, wielofunkcyjną, skórzaną kierownicę, podgrzewane fotele, system start&stop, 18-calowe felgi, światła LED, tempomat i asystenta hamowania.



## Adrenalina i Kobiety Rakiety

# II Wrak Race Włodawa

Wspaniała atmosfera, głośny doping, ryk silników i rywalizacja o atrakcyjne nagrody - tak w skrócie można opisać zbliżający się wielkimi krokami II Wrak Race Włodawa będący częścią Miejskiej MotoMajówki Włodawskiej, która w roku ubiegłym ściągnęła tłumy na włodawskie pola za zbiornikiem „Okopiec”.

Podobnie jak w roku ubiegłym organizatorzy zamykają listę ekip po numerze 40. O atrakcyjności imprezy nie trzeba nikogo przekonywać. W chwili obecnej lista chętnych przekroczyła 20 wraków, a to oznacza, że Włodawski Domu Kultury zamknie ją wcześniej niż przypuszczano.

- Bardzo nas cieszy fakt, że tę formę rozrywki tak ochoczo przyjęli mieszkańcy i turyści wypoczywający na naszych terenach. Obliguje nas to do większych starań przede wszystkim w zakresie bezpieczeństwa. Dlatego w tym roku również zaprosiliśmy do współpracy Komendę Powiatową Policji we Włodawie oraz Komendę Powiatową Państwowej Straży Pożarnej we Włodawie. Ich doświadczenie jest dla nas olbrzymim wsparciem - mówi Łukasz

Zdolski, dyrektor WDK.

Wpisowe w tym roku wynosi 200 zł i jest to standardowa kwota przy organizacji tego typu imprez. Do wygrania jest znacznie więcej. Za I miejsce można zgarnąć 1000 zł, wspaniałą statuetkę oraz atrakcyjną nagrodę rzeczową. Zdobycie miejsca II zabierze ze sobą 750 zł, statuetkę oraz nagrodę rzeczową. Podium zamyka miejsce III z nagrodą 500 zł, statuetką oraz nagrodą rzeczową.

- Chociaż nie dzielimy startujących na kategorie, nie mogliśmy zapomnieć o paniach, które zacięcie rywalizują z płcią przeciwną. Już mamy na liście kilka kobiet i specjalnie dla nich przygotowaliśmy nagrodę. Najlepsza KOBIETA RAKIETA wyjedzie z Włodawy ze statuetką oraz nagrodą pieniężną w kwocie 300 zł. Warto zaznaczyć, że wszystkie statuetki, zarówno te ubiegłoroczne, jak i te, które są przygotowywane na tę edycję, to ręczna robota. Są więc unikatowe i jedyne takie w Polsce - dodaje Ł. Zdolski.

Wzorem ubiegłego roku przyznawana jest również nagroda (statuetka i 300 zł) za najlepiej wystylizowane auto WRAK RACE.

W cenie wpisowego każda z ekip otrzyma pamiątkowy dyplom, ciepły posiłek regeneracyjny oraz upominki z Włodawy.

Organizatorzy pomyśleli także o możliwości sprzedaży uszkodzonych i bezużytecznych wraków i pozostawienie ich na miejscu, wchodząc we współpracę z lokalnymi „auto-złomami”.

Zgłaszający się do wyścigu zgodnie twierdzą, że taka rywalizacja to naładowanie akumulatorów na kolejny rok. - Adrenalina, często trudne warunki, ciekawy tor, no i oczywiście nagrody - te czynniki zdecydowały, że po raz kolejny będę uczestnikiem włodawskiej edycji wraków. To świetna zabawa za darmo. Kupujesz auto za kilkaset zł. Jeśli wygrasz nawet najniższą wartość i ze złomujesz wrak, to i tak jesteś na plusie, a frajdy opisać się nie da - tłumaczy z uśmiechem uczestnik wyścigu.

Jeśli jesteś zainteresowany udziałem w II edycji Wrak Race Włodawa, skontaktuj się z Włodawskim Domem Kultury (tel. nr 82 57 21 751).

Organizatorami II Wrak Race Włodawa są: burmistrz Włodawy - Wiesław Muszyński, Włodawski Dom Kultury, OHP Włodawa oraz Stowarzyszenie Motocyklowe „Bractwo 3 Granic”. Partnerem wydarzenia jest Komenda Powiatowa Policji we Włodawie. Przedsięwzięcie wspierają logistycznie właściciele lokalnych firm oraz ogólnopolskie media.

(-)



**CHEZM** **OPON SERWIS**  
**Baza**  
**OPONY**  
**CAŁOROCZNE**  
82/565-18-95  
Dembowskiego 1/2

**Akumulatory**  
**SPRZEDAŻ - SERWIS**  
Do samochodów, ciągników, motocykli, skuterów.  
**Montaż oraz sprawdzenie alternatora GRATIS**  
Chelm, ul. Spółdzielcza 17 (boczna ul. Starościńskiej)  
tel. 609 844 744

**Wybrane oferty:**

1.M-2 w części domu mieszkalnego parterowego 34m2, samodzielne wejście, po kapitalnym remoncie, działka 244m2, Chelm, c: 118.000;

2.M-2, 36m2, 2 piętro, duży balkon od strony zachodniej, wspólnota mieszkaniowa, wolne od zaraz, os. Dyrekcja, c: 129.000;



3.M-3, 36,50m2, ciemna kuchnia, 3 piętro, wolne, os. Dyrekcja, c: 129.000;

4.Mieszkanie w kamienicy 47m2, 2 piętro, c.o. własne węglowe, Centrum Chelma, c: 128.000;

5.M-3, 47,35m2, 3 piętro, wspólnota mieszkaniowa, os. Kościuszki, c: 165.000;

6.Mieszkanie w tzw. „bloku kolejowym” 53m2, parter, mpec w budynku, przynależna działka gruntu 300m2, c: 150.000;

7.M-3, 61m2, 2 piętro, Centrum Chelma, możliwość adaptacji na biuro, kancelarię, c: 169.500;

8.M-4, 44m2, 4 piętro, os. Dyrekcja, balkon, do zamieszkania od zaraz, c: 135.000;

9.M-4, 56m2 + piwnica 15,80m2, oddzielne wejście, wydzielona działka gruntu, os. Lubelska, c: 155.000;

10.M-4, 62m2, 4 piętro, os. Kościuszki, c: 150.000;- możliwa zamiana na M-3

11.M-4, 65m2 4 piętro, nowe okna, balkon od pld, Centrum Chelma, c: 158.000;

12.Mieszkanie w tzw. „bloku kolejowym” parter, 69m2, taras, udział w działce gruntu, os. Dyrekcja Dolna, c: 150.000;

13.M-4, 75m2, parter, balkon od południa, wolne, os. Dyrekcja, c: 213.000;

14.Lokal do zaadaptowania na mieszkanie 84m2 parter, os. Zachód, c: 179.000;

15.Lokal mieszkalny w tzw „bloku kolejowym” o pow. 100m2 w tym 3 pokoje, kuchnia, spiżarnia, łazienka z wc, parter. Ogrzewanie z sieci miejskiej, os. Górn Dyrekcja, c: 258.000, - do neg.

16.Mieszkanie o pow. 65m2 położone na parterze domu wolno stojącego w skład którego wchodzi 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, oranżeria. Wejście z oddzielnej klatki schodowej, garaż w bryle budynku, działka zagospodarowana, os. Hrubieszowska, c: 215.000, - do negocjacji

17. Oficyna mieszkalna 34,50m2 po kapitalnym remoncie, działka 212m2, całość zabudowa, Chelm, c: 118.000;

18.Dom wolno stojący, parterowy, murowany 60m2 (2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc- kabina prysznicowa), działka 859m2, ogrodzona, zagospodarowana, os. Trubaków, c: 169.000;

19.Dom wolno stojący parterowy murowany 53m2, działka 4300m2, ul. Okszowska, c: 195.000;

20.Dom wolno stojący, piętrowy o pow. 144m2, rok bud. 1986, działka 565m2, ogrodzona, osiedle Hrubieszowska, c: 239.000;

21.Dom w zabudowie szeregowej piętrowy 120m2 + podpiwniczenie 61m2, działka 337m2, os. Rejowiecka, c: 280.000;

22.Dom 1/2 bliźniaka, piętrowy o pow. 110m2 + piwnica 55m2. Działka 346m2 ogrodzona, garaż wolno stojący murowany, os. Hrubieszowska, c: 260.000;

23.Dom 1/2 bliźniaka parterowy z poddaszem użytkowym 118m2, garaż w bryle budynku, nowe okna pcv, działka 404m2, os. Rejowiecka-Włodawska, c: 270.000;

24.Dom 1/2 bliźniaka piętrowy 120m2, działka 392m2, budynek gosp., os. Rejowiecka, c: 300.000;

25.Dom 1/2 bliźniaka parterowy z poddaszem użytkowym, ocieplony 140m2, kryty blachą, nowe okna pcv. Działka gruntu 404m2 ogrodzona, oficyna mieszkalna 35m2, os. Rejowiecka-Włodawska, c: 355.000;

26.Dom 1/2 bliźniaka parterowy z poddaszem użytkowym, ocieplony 165m2, podpiwniczenie mieszkalne. Działka 653m2 ogrodzona, osiedle Cementownia, c. 495.000;

27.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym, drewniany 145m2, ogrzewanie MPEC, gaz ziemny. Działka 1025m2 ogrodzona. Na działce budynek gosp. 28m2 (garaż, kuchnia letnia) Centrum Chelma, c: 285.000;

28.Dom wolno stojący piętrowy 137m2, działka 612m2, budynek gospodarczy, garaż, oczko wodne, os. Cementownia, c: 289.000;

29.Dom wolno stojący parterowy 180m2, stan surowy otwarty, dach kryty blachodachówką, działka 1500m2 – możliwość dokupienia działki sąsiedniej 1200m2, os. Jagiellońska, c: 320.000;

30.Dom parterowy z poddaszem użytkowym 147m2, działka 1971m2, budynek gosp. 56m2, garaż, os. Włodawska, c: 295.000;

31.Dom piętrowy, wolno stojący 110m2, działka 1271m2, os. Rejowiecka, doskonała lokalizacja na prowadzenie dział. gosp., c: 300.000;

32.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 130m2, ciekawa architektura, działka 480m2, ogrodzona, liczne nasadzenia, os. Rejowiecka- Włodawska, c: 369.000;

33.Budynek mieszkalny piętrowy 160m2, rok bud. 1989, możliwość prow. działalności gosp., działka 600m2, Centrum Chelma, c: 390.000;

34.Dom wolno stojący piętrowy o pow. 250m2 z piwnicą, garaż w budynku. Na działce budynek gospodarczy 160m2 (garaż + pom. gosp.+ 2 pokoje z kuchnią, łazienką), idealny do prowadzenia działalności gosp., wszystkie media. Działka 510m2, os. Hrubieszowska, c: 399.000;

35.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 160m2, działka 800m2, garaż, os. Dyrekcja, c: 400.000;

36.Dom wolno stojący piętrowy 140m2, ocieplony, nowe okna, meble kuchenne w zabudowie w cenie, działka 512m2, os. Hrubieszowska, c: 425.000;

37.Dom wolno stojący piętrowy o pow. 176m2 (6 pokoi) + podpiwniczenie. Możliwość zamieszkania 2 rodzin. Działka 570m2, ogrodzona, zagospodarowana, 2 garaże, budynek gosp., Chelm – osiedle domków jednorodzinnych, c: 430.000;

38.Budynek mieszkalny, wolno stojący, piętrowy 126m2 + 25m2 na parterze – pomieszczenie przystosowane na dział. usługową, działka 670m2, Centrum Chelma, c: 430.000;

39.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 150m2, garaż w bryle budynku, działka 1100m2, ogrodzona, os. Rejowiecka, c: 450.000;- możliwa zamiana na M-3, M-4;

40.Dom piętrowy, ocieplony 160m2, + podpiwniczenie 60m2. Możliwość zamieszkania 2-óch rodzin. Działka gruntu 726m2 ogrodzona, zagospodarowana. Na działce budynek gosp. 60m2 połączony z bud. mieszkalnym. Możliwość prowadzenia działalności gosp. os. Rejowiecka-Włodawska, c: 490.000;

41.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 223m2, rok bud. 2004, działka 2059m2 c: 546.000;

42.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 165m2, garaż 1- stan w bryle budynku, rok bud. 2008, działka 750m2 zagospodarowana, kostka brukowa, okolice ul. Metalowej, c: 610.000;

43.Luksusowy dom w zabudowie szeregowej o pow. użytkowej 140m2 plus użytkowe poddasze z częścią gościnną – rekreacyjną. Standard wykończenia bardzo wysoki. Działka o pow. 240m2. Cena obejmuje wyposażenie domu, os. Rejowiecka – włodawska, c: 790.000;

44.Dom piętrowy o łącznej pow. 400m2, możliwość wyodrębnienia 3 niezależnych mieszkań (odrębne wejścia do lokali), działka 750m2, Centrum Chelma, c: 860.000;

45.Nieruchomość: działka gruntu o pow. 3600m2, budynek mieszkalny piętrowy 224m2, budynki użytkowe, murowane o łącznej pow. 300m2, przystosowane do prowadzenia działalności gospodarczej, os. Bazyłany, c: 1.500.000;

46.Lokal użytkowy 51m2 parter, os. Słowackiego, c: 138.000;

47.Lokal użytkowy 60m2 w piwnicy, Centrum Chelma, Al. Żołnierzy I AWP, c: 49.500;- do neg

48.Lokal użytkowy 66m2, parter, szyby antywłamaniowe, alarm, Centrum handlowe, c: 365.000;

49.Lokal użytkowy 97m2 piwnica, os. Zachód, c: 35.000;

50.Lokal użytkowy w podpiwniczeniu 178m2 przystosowany do prow. dział. gastronomicznej. Możliwość zakupu z pełnym wyposażeniem restauracji Centrum Chelma, c: 155.000;

## Biuro Obsługi Prawnej „VETO”

**Chelm, ul. Lwowska 59 (koło ChSM),  
tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80, godz. 9<sup>00</sup>-17<sup>00</sup>**  
**www.nieruchomosci-veto.gratka.pl e-mail:nieruchomosci-veto\_xl@wp.pl**

## OPINIE O WARTOŚCI – WYCENY



**Działka budowlana o pow. 850 m2 (szer 28 m) częściowo ogrodzona, z bezpośrednim dostępem do ulicy. Kształt działki regularny - zbliżony do kwadratu. Media: gaz, woda, prąd, kanalizacja. Doskonała lokalizacja, teren zabudowy jednorodzinnej. Okazja: jedna z ostatnich niezabudowanych działek, Chelm, ul. Ogrodnicza **c: 115.000;****



51.Budynek wolno stojący użytkowy 90m2 na całości podpiwniczony, działka 180m2, c: 80.000;

52.Budynek użytkowy, piętrowy 360m2, działka 364m2, dzielnica przemysłowa Chelma, c: 165.000;

**U nas kupisz projekt budowlany taniej niż przez internet**

53.Budynek parterowy, murowany w centrum Chelma 400m2, działka 600m2, c: 425.000;

54.Budynek mieszkalno-usługowy, nowy, 2 kondygnacyjny 280m2 + poddasze 140m2, działka 1621m2. Możliwość adaptacji nieruchomości np. na przychodnię medyczną, leśkarskie gabinety specjalistyczne, dział. oświatową i handlową, Chelm, c: 499.000;

55.Budynek komercyjny parterowy murowany z cegły 953m2, działka 4289m2, piękne starodrzewy, w cenie projekt bud. przebudowy i zmiany sposobu użytkowania budynku na niepubliczny zakład opieki zdrowotnej, zakład odnowy biologicznej oraz mieszkanie, Chelm, c: 590.000;

56.Budynek komercyjny, parterowy na wysokim podpiwniczeniu mieszkalnym z możliwością adaptacji poddasza o łącznej pow. 220m2, działka 781m2, Centrum Chelma, doskonała lokalizacja - możliwość prowadzenia działalności gospodarczej, c: 650.000;

57.Budynek komercyjny, murowany składający się z 6 segmentów po 130m2 każdy, sala sprzedaży, monitoring, działka 0,25ha. Na działce drugi budynek murowany 200m2, doskonała lokalizacja, Chelm, c: 800.000;

58.Działka komercyjna o pow. 3000m2 położona przy głównej ulicy miasta o natężonym ruchu, zabudowana budynkami usługowo-handlowymi o łącznej pow. 456m2, doskonała lokalizacja dla potencjalnego inwestora na prowadzenie działalności gospodarczej, c: 1.230.000;

59.Działka usługowa 347m2, w okolicach Centrum Chelma, zabudowana budynkiem, c: 119.000;

**Nie znasz wartości rynkowej? ZADZWOŃ Pomyłki są zbyt drogie!**

60.Działka usługowa 7000m2, ogrodzona siatką, brama wjazdowa, przeznaczona pod usługi, składy, zabudowa przemysłowa, c: 402/m2

61.Działka budowlana 4000 m2 (szer. 23m) położona przy drodze asfaltowej, na terenie zabudowy mieszkaniowej, jednorodzinnej) z funkcją usługową, wszystkie media,. Doskonała oferta dla inwestora, Chelm, ul. Poleska, c: 49.000;

62.Działka komercyjna 3259m2, ul. Ramna Brzeska, c:180.000;

63.Działka budowlana 2038m2 w samym centrum Chelma, możliwe usługi, doskonała lokalizacja, c: 1402/m2 możliwość podziału

64.Działka budowlana 1714m2, ul. Wygon, c: 50.000;

65.Działki budowlane od 1600m2, os. Bazyłany, c: od 602/m2

66.Działka budowlana 1600m2, ul. Jarzębinowa, c: 104.000;

67.Działka budowlana 1599m2, ul. Wygon, c: 36.000;

68.Działka budowlana 1515m2, okolice os. Słonecznego, c: 210.000;

69.Działka budowlana 1500m2, os. Malowane, c: 802/m2

70.Działka budowlana 1434m2, ul. Wiercińskiego, os. Bazyłany, c: 852/m2

71.Działka budowlana 1200m2, asfalt ogrodzona, media, os. Bazyłany, c: 103.000

72.Działka usługowa 1127m2 wg planu pod składy, magazyny, hurtownie, ul. Wygon, c: 30.000;

73.Działka budowlana 1092m2 (szer. 26,50m) lub pow. 1314m2 (szer. 22,50m) położone obok siebie, media, ul. Wygon, c: 652/m2

74.Działka budowlana 1089m2, projekt w cenie, ul. Majdan – Zawadówka, c: 50.000;

**TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE - języki świata -**

75.Działki budowlane od 1000m2 media: woda, prąd, Wolwinów, c: 852/m2

76.Działka budowlana ul. Hrubieszowska, media, c: 1702/m2

77.Działka budowlana 972m2, asfalt, media, Wygon, c: 65.000;

78.Działka budowlana 900m2, asfalt, os. Bazyłany, c: 1502/m2

79.Działka budowlana 850 m2, media: gaz, woda, prąd, kanalizacja, ul. Ogrodnicza c: 115.000;

80.Działki budowlane od 800m2, os. Jagiellońska, c:802/m2

81.Działka budowlana 800m2 (szer. 17m), Wolwinów, c: 55.000;

82.Działka budowlana 790m2, os. Ceramiczna, c: 65.000;

83.Działka budowlana 523m2, garaż, os. Szpitalna, c: 60.000;

84.Działka budowlana 500m2, os. Rejowiecka-włodawska, c: 58.000;

85.Działka komercyjna – bud. wielorodzinne 5200m2, media przy działce, os. Zachód, c: 550.000;

86.Garaż w zabudowie szeregowej, murowany 18m2, kanał, en. elektryczna, os. Dyrekcja, c: 37.000;

### gmina Chelm

1.Dom wolno stojący, parterowy, drewniany o pow. 50m2 w tym pokój, kuchnia, komora (miejsce na łazienkę), działka o pow. 800m2, ogrodzona, budynek gospodarczy murowany, 4 km od Chelma, c: 69.000; - do negocjacji

2.Dom parterowy, murowany 80m2 (2 pokoje, kuchnia, ł z wc), działka 4785m2, ogrodzona, budynki gospodarcze, 7km od Chelma, c: 79.500;

3.Dom parterowy murowany 50m2 do remontu, działka 6600m2, c: 100.000; - do neg.

4.Dom parterowy murowany 60m2, dodatkowo na działce budynek mieszkalny drewniany

niany do remontu, działka 4200m2, Staw, c: 99.000; - do neg.

5.Dom parterowy drewniany 55m2 (2 p k, ł z wc) działka 1481m2, c: 130.000;

6.Dom parterowy drewniany 45m2 do remontu, działka 4000m2, liczne nasadzenia drzewek owocowych i iglaków, trasa Chelm – Lublin, c: 155.000;

7.Dom parterowy, murowany 65m2 (2 pokoje), działka 1200m2, budynek gospodarczy – 2 garaże obrzeża Chelma, c: 225.000; - możliwa zamiana na mieszkanie w bloku.

8.Dom parterowy, murowany 70m2, po remoncie, działka 2100m2, obrzeża Chelma, c: 280.000;



9.Dom wolno stojący piętrowy, murowany 240m2 (dwie niezależne kondygnacje po 120m2) – możliwość zamieszkania dwóch rodzin, działka 90 arów Na działce budynek gosp. murowany 100m2, garaż, 3km od Chelma, c: 250.000;

10.Dom piętrowy, wolno stojący 120m2, działka 4400m2, przy drodze asfaltowej, 2km od Chelma, c: 330.000;

11.Komfortowy dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 260m2, garaż 2- stan, działka 2400m2, ogrodzona, c: 650.000;

12.Działka komercyjna przy jednej z głównych dróg wylotowych z Chelma o pow. 3,21ha. Doskonała oferta dla inwestora.

13.Działka rolno-budowlana 1,36 ha (szer. 32 m) media, Rudka, c: 160.000;

14.Działka rolno-budowlana 5100m2, ogrodzona siatką, przy drodze asfaltowej, media, starodrzewy, c: 75.000;

15.Działka gruntu z prawem zabudowy 4642m2, Zawadówka, c: 352/m2

16.Działka gruntu z prawem zabudowy 4531m2 Srebrzyszcze, c: 70.000;

17.Działka budowlana 4200m2, 6 km od Chelma, media, c: 98.000;

18.Działka gruntu z prawem zabudowy 3100m2, Wojniaki, c: 49.000;

19.Działka gruntu z prawem zabudowy 2494m2, Srebrzyszcze, c: 60.000;

20.Działka budowlana 2400m2, przy lesie, Podgórze K. Janowa, c: 90.000;

21.Działka budowlana 2000m2 (szer. 30m), media, liczne nasadzenia, Srebrzyszcze, c: 60.000;

22.Działka budowlana 1719m2, Srebrzyszcze, c: 65.000;

23.Działka budowlana 1525m2, wszystkie media, asfalt, Kol. Żółtańce, c: 119.000;

24.Działka budowlana 1500m2, Oksów, asfalt, media, c: 75.000;

25.Działka komercyjna 1500m2, Strupin Mały, c: 702/m2

26.Działka budowlana 1500m2, Uher, c: 50.000;

27.Działka gruntu z prawem zabudowy 1482m2, media, Srebrzyszcze, c: 51.000;

28.Działka budowlana 1260m2, Strupin Duży, c: 352/m2

29.Działka budowlana 1225m2, wśród zabudowy, Janów I, c: 65.000;

30.Działka budowlana 1100m2, ul. Jarzębinowa, os. Bazyłany, c: 71.500;

31.Działka budowlana 1070m2, wszystkie media, asfalt, wkoło zabudowa, Oksów, c: 80.000;

32.Działka budowlana 1100m2, media, asfalt, Oksów, c: 60.000;

33.Działki budowlane o pow. od 1000m2, Żółtańce Kol., c: 75.000; /działka

34.Atrakcyjne działki budowlane o pow. 900m2 i 1064m2, ul. Cicha/Bazyłany, wkoła nowa zabudowa, c: 972/m2 – do neg.

35.Działki budowlane o pow. od 892m2, położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, Oksów, media, c: od 602/m2

### gmina Białopole

1.Budynek mieszkalny piętrowy 180m2, po remoncie, działka 1,54ha w jednym kawałku, duża obora murowana na 3 wjazdy, c: 350.000;

### gmina Dorohusk

1.Działka 3100m2 domek rekreacyjny do remontu, Husynne, c: 49.000;

2.Dom parterowy drewniany 70m2 (2 pokoje), działka 6300m2, c: 80.000;

3.Dom parterowy, murowany 100m2 (3 pokoje), działka 1900m2, c: 88.000; - do neg.

4.Dom wolno stojący piętrowy 260m2, do niewielkiego wykończenia, możliwość zamieszkania 2-óch rodzin – odrębne wejścia na poszczególne kondygnacje, 2 garaże, działka 3490m2, – dobre miejsce na prow. dział. gosp. c: 210.000;

5.Dom wolno stojący parterowy drewniany, ocieplony 100m2 z możliwością adaptacji poddasza na cele mieszkalne, nowy dach, działka 2700m2 ogrodzona. Na działce duże budynki gosp., - możliwość zamieszkania 2-óch rodzin (dwa wejścia do budynku) c: 210.000;

6.Nowy dom parterowy,

**GARAŻE Blaszane**  
**BRAMY Garażowe**  
**KOJCE dla Psów**

Najniższe **CENY**  
Różne wymiary  
Transport i montaż  
**GRATIS** cały KRAJ  
Dogodne **RATY**

512-182-312 604-397-105  
81-440-51-08 82-592-28-44  
84-539-81-91 25-740-57-38  
**www.konstal-garaze.pl**

**OPONY**  
NOWE, BIEŻNIKOWANE  
I UŻYWANE Z NIEMIEC  
**FELGI**

Chelme, ul. Piwna 4  
tel. 797 580 854

**GARAŻE BLASZANE - WZMOCNIONE**  
**BRAMY GARAŻOWE, WIATY, HALE, KOJCE**

www.RobStal.pl  
TRANSPORT, MONTAŻ GRATIS!  
**PRODUCENT**  
tel. 82 5709204, 509038426

**OPRÓŻNIANIE SZAMB**  
**WYWÓZ NIECZYSTOŚCI PŁYNNYCH**

**EKO-WÓZ** Chelme, ul. Ceramiczna 18 ☎ **512 132 276**

**SPRZEDAM - KIA CEE'D 2013r, najmocniejszy silnik 1.6 CRDI o mocy 128 KM**

**Sprzedam Kia Cee'd SW 2013 rok z najmocniejszym silnikiem 1.6 CRDI o mocy 128 KM, wersja wyposażenia M. Kupiony w salonie - pierwszy właściciel (niepalący), serwisowany w ASO (po dużym przeglądzie w lipcu) - udokumentowany przebieg - 132 000 km, garażowany, rozrząd na łańcuchu, bezwypadkowy, zadbane. Badanie techniczne ważne do marca 2020. Ubezpieczenie OC ważne do stycznia 2020. Komplet opon letnich (2 nowe) i zimowych. Koło dojazdowe. Olej wymieniony - w połowie marca. W zawieszaniu nic nie stuka ani nie puka. Wszystkie działa jak powinno, żadnych ukrytych usterek - przyszły właściciel nie musi się o nic martwić, bo auto nie wymaga wkładu finansowego. Klimatyzacja odgrzybiona, nabita. Auto głównie jeździło na trasach, w ciągłym użytkowaniu. Dodatkowo rok na gwarancji producenta.**

**Bardzo ekonomiczny** - spalanie 5,3-5,7 l/100km. Cena 34.999 zł (do negocjacji)

**tel. 512-392-940**

•Ford Fiesta MK4, 1,3b 96r. ważne badania po wymianie silnika i blach 1.000zł, tel. 534 912 762

•Ford Fusion 1,6b 07r. srebrny 186000km k r cz kl serwis. st. bdb 10.900zł, tel. 507 533 793

•Ford Mondeo 05r. 174000km bezwyp. serwis. ubez. bogate wyposażenie 11.500zł, tel. 660 445 136

•Ford Mondeo 1,8td granatowy 98r. hatchback hak 1.500zł, tel. 695 199 519

•Ford Transit bud 9os. 2,5d 94r. zarejestr. sprawny 5.500zł, tel. 502 296 184

•Honda Accor 2,7b V6 sedan 96r. srebrny skóra automat, tel. 505 725 074

•Honda Accord sedan 2,2d 140KM 04r. po lifcie bogate wyposaż. szd skóra itp. 17.600zł, tel. 697 916 266

•Łada 1119 Kalina 09r. 1,6b 82000km st. tech. idealny opony wielosezonowe 6.800zł, tel. 694 430 062

•Mercedes C180 b+g 95r. optacony 2 kpl. opon 3.400zł, tel. 730 634 826

•Mercedes ML, 4,0d sprowadzony po opłatach 13.800zł, tel. 739 406 413

•Nadwozia przyczepy kempingowej bez dokum. duże 850zł małe 650zł laweta 1.100zł, tel. 503 464 904

•Nissan X-Trail 2,2tdi 4x4 03r. 157000km 13.000zł, tel. 600 177 020

•Opel Agila 1,0b 04r. 130000km prz.+ub. 08.19r. el abs r pp wk im opony L+Z 5.300zł, tel. 530 905 950

•Opel Astar III, 08r. 1,7cdti kombi granatowy 200000km 12.900zł, tel. 505 725 074

•Opel Astra Classic 1,6. 99r. 131000km, tel. 516 322 803

•Opel Astra I, 1,6b sedan biały 177300km 00r. srewn. nie wymaga wkładu fin. 3.300zł, tel. 510 287 035

•Opel Corsa 99r. 1,0b sprawny tech. bez rdzy 1.700zł w całości lub na części, tel. 694 430 062

•Opel Corsa D, 1,0b 07r. srebrny 145000km 5d opłaty i przegląd aktualne st. bdb, tel. 724 064 998

•Opel Corsa D, 1,3b+g 07r. 7.200zł, tel. 739 406 413

•Opel Corsa D, 14r. 1,3cdti 5d kolor morski 145000km 23.900zł, tel. 505 725 074

•Opel Corsa E, 15r. 1,4b+g 5dsrebrny bezwypadkowy 185000km 27.900zł, tel. 505 725 074

•Opel Meriva 1,7cdti isuzu 04r. hak wym. rozrząd i olej opłaty do 2020r. garażowany, tel. 661 579 080

•Opel Meriva 1,8b 04r. st. idealny sprowadzony 8.600zł, tel. 739 406 413

•Opel Vectra 04r. 1,8b sedan srebrny k r cz 138000km st. bdb 10.900zł, tel. 507 533 793

•Opel Vectra 1,6b hatchback 91r. garażowany st. dobry użytkowany zadbane 1.500zł, tel. 792 550 715

•Opel Vectra 1,9cdti 150KM kombi 05r. srebrny 1wł. możliwa zamiana 9.300zł, tel. 507 533 793

•Opel Zafira 00r. 1,8b+g czarny nowy gaz nowy rozrząd hak klima 2 kpl. kół, tel. 728 852 550

•Peugeot 3008, 10r. pół roku w kraju nowy rozrząd k. czarny st. bdb Krasnystaw, tel. 660 678 913

•Peugeot 806, 99r. 2,0tdi szary h kl udany egzemplarz bezwyp. 5.500zł tel. 609 319 099

•Przyczepa kempingowa 5-osob. zarejestrowana ubezpieczona gotowa do wyjazdu, tel. 665 746 285

•Przyczepa kempingowa Niewiadów 126d zarejestrowana garażowana st. dobry, tel. 666 599 630

•Quad 150 automat st. bdb, tel. 609 930 995

•Renault Grand Scenic 2,0b+g 04r. st. dobry 8.500zł, tel. 888 650 465

•Renault Megane II, 05r. 1,9 nowy rozrząd olej 2 kpl. kół sprawna klima 5.000zł, tel. 510 142 436

•Renault Scenic II, 04r. 1,9d 120KM st. bdb dofinansowany srebrny 6.500zł, tel. 665 208 768

•Renault Scenic II, 07r. 2,0d 150KM st. bdb 101000km bogate wyp. 6-bieg. ekonom., tel. 660 839 758

•Renault Scenic III TCE, 10r. 101300km b. bogato wyposażony st. idealny, tel. 506 060 014

•Seat Alhambra 1,9tdi 115KM 03r. czerwony ubezpieczony zarejestr. 7 miejsc 7.800zł, tel. 502 846 914

•Seat Ibiza 08r. 1,4tdi st. bdb 10.900zł, tel. 603 212 710

•Skoda Fabia combi 02r. b+g hak st. dobry srebrny 5.500zł, tel. 667 416 162

•Skoda Fabia III, 15r. 1,2b 90KM 5d srebrny 185000km 25.900zł, tel. 505 725 074

•Skoda Fabia kombi 1,4tdi 08r. srebrny 220000km bezwyp. bogate wypos. 14.000zł, tel. 504 917 920

•Skoda Felicia 1,3b+g 00r. zielony hak 86000km 3.000zł, tel. 782 560 907

•Skoda Felicia 1,3b+g 99r. 1wł. 128000km cz aa 2.000zł, tel. 695 714 526

•Skoda Octavia 1,9tdi 99r. st. bdb 3.800zł, tel. 739 406 413

•Skoda Rapid 14r. 1,6tdi 105KM srebrny 5d bezwypadkowy 195000km 24.900zł, tel. 505 725 074

•Skuter Peugeot 50cm3, 00r. 1.700zł, tel. 517 328 909

•Skutery, elektronarzędzia, piły spalinowe, elektryczne, tel. 721 536 080

•Suzuki Grand Vitara 2,0td 04r. 208000km 110KM zadbane garaż. skóra hak 17.500zł, tel. 662 260 686

•Toyota Auris Premium 1,4d-4d 5d 90KM 08r. 86000km 25.500zł, tel. 604 554 570

•Volvo V50, 1,6d 05r. srebrny hak alufelgi klimatyzacja nawigacja 4es el 9.900zł, tel. 696 013 283

•VW Golf 1,8 kombi 97r., tel. 669 428 073

•VW Golf IV, 01r. 1,6b garażowany +opony letnie z alufelgami 6.500zł, tel. 508 294 732

•VW Golf IV, 1,9tdi srebrny 5d pełna elektryka klimatronik garażowany st. bdb, tel. 603 627 866

•VW Golf IV, 99r. 1,4b garażowany niebieski 169000km, tel. 609 805 747

•VW Golf IV, 99r. 1,6b alufelgi przegląd opłaty wrzesień 4.700zł, tel. 783 665 889

•VW Golf Wariant 13r. bez wkładu finansowego, tel. 666 455 845

•VW Jetta, 16r. 2,0tdi czarny 5d 120000km krajowy 43.900zł, tel. 505 725 074

•VW Passat 05r. srebrny kombi nowy rozrząd tarcze klocek olej turbina 9.600zł, tel. 600 216 105

•VW Passat 1,9tdi kombi B4, 95r. biały hak 1.700zł, tel. 518 145 504

•VW Passat 1,9tdi biały kombi 95r. 2.600zł, tel. 698 812 309

•VW Passat 1,9tdi sedan 99r. 5.500zł, tel. 785 588 453

•VW Passat B5, 1,9tdi 110KM 98r. hak, tel. 693 025 230

•VW Passat B6, 2,0b 05r. sedan czarny import Szwajcarii zarejestrowany 17.900zł, tel. 609 318 926

•VW Polo Classic 1,9tdi 97r. granatowy szd hak koła zima-lato doinwestowany 3.800zł, tel. 600 127 045

**AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA**

•175/70/13 letnie 4szt. w tym 2 z gwarancją +zapas z felgą 200zł, tel. 794 155 209

•Alufelgi 15" Mercedes/Audi rozstaw 5x112, 300zł, tel. 601 154 113

•Alufelgi oryg. Audi +opony letnie 225/60/16 Pirelli felgi proste nieporysowane 1.050zł, tel. 505 288 419

•Cewka zapłonowa Daewoo 1,4-1,6b 60zł, opony lato 175/65/14 Sava st. bdb 40zł, tel. 881 666 099

•Części Daewoo Matiz od 5zł, tel. 609 905 312

•Felgi 14" 4x100, 4szt. do Passata B4 2szt. z oponami letnimi Goodyear 200zł, tel. 509 556 585

•Felgi 15" z oponami 4szt., tel. 530 685 139

•Felgi aluminiowe wraz z oponami 175/70, 4szt. letnie oraz 2szt. zimowe, tel. 825 779 166

•Felgi stal. 15" 4 śruby st. dobry, oryg. kołpaki 15" do Hondy, tel. 509 945 209

•Felgi stalowe Golf, Lanos 4szt. 13R, felgi Ford 4szt. 13R, opony 13, tel. 507 072 852

•Fotelik samochodowy 40zł, tel. 798 337 433

•Hak Opel Astra 150zł, tel. 508 477 604

•Koła 175/70/13 wielosezonowe 130zł/2szt., tel. 506 291 700

•Koła stal. 4szt. 175/70/13 zima 6mm, tłumik tył Honda Nissan, pół osi prawa przód, tel. 696 536 387

•Komplet opon letnich po 1 sezonie 195/65/15, 350zł, tel. 505 472 480

•Komplet opon letnich Uniroyal 185/65/14, 350zł, tel. 503 665 224

•Komplet opon z felgami do Hondy C-RV 205/70/15 bieżnik 8mm jak nowy, tel. 725 001 780

•Opony 155/80/13 - 4szt., 185/55/15 - 4szt., tel. 500 087 068

•Opony Barum Bravuris 2szt. 185/60/14, 130zł, tel. 505 725 074

•Opony Bridgestone Turanza ER300, 205/55/16, 2szt. nowe 300zł, tel. 661 665 231

•Opony Dunlop letnie 205/55/16, 4szt. st. dobry Krasnystaw, tel. 725 507 799

•Opony Hankook letnie nowe 195/65/15, 4szt. 600zł, tel. 502 293 827

•Opony letnie 175/65/15 bieżnik 8mm, tel. 668 338 944

•Opony letnie 185/60/15 bieżnik ok. 6mm st. bdb komplet, tel. 505 047 978

•Opony letnie 185/70/14 +felgi stal. 4szt. (Opel Vectra, Vectra B, Daewoo) 400zł/kpl., tel. 793 023 038

•Opony letnie Bridgestone st. dobry 235/55/18 - tanio, tel. 668 840 131

•Opony letnie na felgach 195/65/15 do BMW 4szt., tel. 795 402 818

•Opony terenowe Goodyear Wrangler 235/65/14 MT/R M+S 10mm, tel. 504 287 508

•Opony używane - bardzo duży wybór od 30zł Żółtańce-Kolonia, tel. 663 502 292

•Pokrowce do samochodów osobowych busów - bazar Chelme Al. Armii Krajowej, tel. 604 448 702

•Rozrusznik samochodowy do Polonez Fiat 125 fabrycznie nowy, tel. 504 377 961

•Zderzak tylny czarny do Suzuki Swift 200zł, tel. 698 426 898

**SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI**

•1/2 bliźniaka 70m2 dz. 7a ul Dembowskiego/Reja os. Cementowni, tel. 509 243 963

•1ha stodoła obora dom murowane Teresin gm. Leśniowice, tel. 607 169 832

•2-pokojowe mieszkanie wysoki standard lp. 44,08m2 ul. Przemysłowa 235.000zł, tel. 510 446 996

•3ha lasu gm. Dorohusk, tel. 696 265 010

•50m2 llp. c.o. c.w. docieplony blok niski czynsz WM po remoncie zadbane 185.000zł, tel. 602 356 797

•87m2 mieszkanie w centrum 4p+k+l po generalnym remoncie w kamienicy 299.000zł, tel. 730 820 397

•Atrakcyjna dz. bud. 1500m2 pełne media Żółtańce-Kol. 80zł/m2, tel. 696 443 822

•Atrakcyjna dz. bud. 1800m2 z dostępem do mediów Oksów ul. Kwiatowa 40zł/m2, tel. 504 035 957

•Atrakcyjna dz. z budynkiem kpl. media możliwy podział Oksów ul. Makowa 70zł/m2, tel. 504 035 957

•Budynek ust.-handl. piętr. 360m2 Chelme Oksowska 41 (po ciastkarni) 150.000zł, tel. 603 120 102

•Budynki drewniane dom 3p+k+l c.o. dz. 75a Leszczany gm. Żmudzi, tel. 533 795 547

•Chelme 4 pokoje 73,5m2 llp. w nowym budownictwie (do wejścia) centrum miasta, tel. 517 577 827

**Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Oksów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242**

•Dom 100m2 dz. 2041m2 (dz. ew. do podziału na dwie) Krasnystaw ul. Piłsudskiego, tel. 505 150 138

•Dom 120m2 dz. 12,5a 15km od Chelme, tel. 783 966 979

•Dom 140m2 na atrakcyjnej działce świetna lokalizacja Żółtańce ul. Krystałowia, tel. 694 410 414

•Dom 150m2, 5p+2k+2ł można mieszkać i prowadzić działalność 320.000zł, tel. 503 464 904

•Dom 160m2 Chelme piękna okolica dz. 8a osiedle za Borkiem 486.000zł, tel. 510 256 126

•Dom 200m2 dz. 3010m2 w bryle budynku garaż Chelme ul. Poleska 450.000zł, tel. 728 896 930

•Dom 220m2, 2-rodz. 2 garaże bud. gosp. działka Chelme ul. Rejowiecka 480.000zł, tel. 509 080 877

•Dom 3p+k+l+centralne dz. 9a ogrodzona siatką, tel. 509 831 511

•Dom do remontu wraz z działką 4,5a w Chelmie przy ul. Kopernika, tel. 514 306 963

•Dom do wykończenia, wszystkie media, tel. 504 933 081

•Dom drew. 70m2 kryty blachą dz. 59a bud. gosp. 45.000zł, tel. 515 945 449

•Dom drew. obmurowany 70m2 budynki gosp. dz. 30a gm. Dorohusk 52.000zł, tel. 825 633 356

•Dom drew. oraz salon fryzjerski Sawin ul. Rynek wszystkie media - pilnie 100.000zł, tel. 511 447 709

•Dom i budynki gosp. mur. st. bdb dz. 59a dobra lokalizacja Krzywe gm. Łopiennik, tel. 606 972 463

**SPRZEDAM**

**KAMIENICA W CENTRUM**  
Chelme z dużym ogrodem (starodrzew).  
tel. 504 077 366

**SPRZEDAM ATRAKCYJNE działki budowlane w Oksowie, tel.kont. 606 945 577**

•Dom letniskowy J. Białe 75m2 dz. 585m2 zagospod. dobre miejsce wszystkie media, tel. 608 785 360

•Dom mur. 100m2 budynki gosp. +ew. 1,7ha ziemi Łowcza, dz. bud. 18a Świerze, tel. 518 420 439

•Dom mur. 156m2 w Rudce przy drodze na Rejowiec miejsce zaciszne i spokojne, tel. 604 971 897

•Dom mur. 70m2 budynki gosp. ziemia 54a z możliwością dopkupienia gm. Ruda-Huta, tel. 884 767 579

•Dom mur. woda wc okna plast. dz. 35a ogrodzona budynek gosp. gm. Leśniowice, tel. 785 592 896

•Dom murowany dz. 9a w Białopolu 140.000zł, tel. 725 804 362

•Dom parterowy drewniany otynkowany z działką i garażem w Dorohusku, tel. 512 583 425

•Dom parterowy murowany 96m2 w Żmudzi 3p+k+l c.o. garaż bud. gosp. dz. 9a, tel. 608 610 454

•Dom piętrowy 200m2, 7p+k+2ł bud. mieszk. 32m2 dz. 830m2 os. Cementowni, tel. 519 164 755

•Dom po rem. dz. 33a ogrozd. zab. gosp. sad 99.000zł lub zamiana na M. w bloku, tel. 724 064 998

•Dom w Chelmie 230m2 dz. 17a do zamieszkania, tel. 600 177 020

•Dom w zabudowie szeregowej 170m2, Sawin, 300.000zł, tel. 509 048 990

•Dom wolnostojący 110m2 garaż 40m2 szklarnia przy domu, tel. 512 495 004

•Dom wolnostojący 160m2 garaż dz. 8a Chelme ul. Hrubieszowska, tel. 607 271 280

•Dom z czerw. cegły 1970r. dz.31a ogrozd. Wólka Kańska gm. Rejowiec F. 135.000zł, tel. 512 267 730

•Dom z podd. 96m2 bud. gosp. 200m2 Krzywowa 180.000zł ew. 3ha ziemi, tel. 505 271 480

•Dom zab. szer. 168m2 piwnica 60m2 garaż 68m2 dz. 738m2 Sawin 220.000zł, tel. 505 280 226

•Domek letniskowy jezioro Piaseczno dz. 10a zagospodarowana woda prąd 95.000zł, tel. 608 787 439

•Dz. 1290m2 pełne media ogrodzona z projektem J. Białe (Tarasiuki) 129.000zł, tel. 500 608 007

•Dz. 16a dom z budynkiem gosp. st. surowy Oksów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

•Dz. 17,3a garaż budynek gosp. Horodyszcze, tel. 512 267 690

•Dz. 2000m2 Janów k/ Chelme woda prąd pięknie położona, tel. 606 263 005

•Dz. 30a Żółtańce-Kol., tel. 503 762 891

**KREDYTY WIELU BANKÓW W 1 MIEJSCU**

Nie dostałeś kredytu w swoim banku? **Przyjdź do nas!** **oproc. od 3,9%**

• Pożyczki pozabankowe do 20 tys. zł bez BIK  
• Nawet do 10 tys. zł na oświadczenie  
• Kredyty dla firm na oświadczenie

• Pożyczki z komornikiem  
• Kredyty gotówkowe i konsolidacyjne  
• Chwilówki na dowód

Chelme • Lubelska 79b • tel. 725 583 366, 82 592 22 92

**NAJTAŃSZY KREDYT**

→ do 220 tys. zł na 144 miesiące → już o 0%  
→ HIT! pożyczka oddłużeniowa bez BIK na dowód

Chelme, AK 9/10 (Demos 1 p.) tel. 518 646 617, 504 913 098

**POŻYCZKA**  
BEZ ZBĘDNYCH FORMALNOŚCI,  
ZADZWOŃ I CIESZ SIĘ GOTÓWKĄ  
☎ 508 700 247

**MARIUSZ USYDUS**  
usługi remontowo-budowlane

**IZOLACJE NATRYSKOWE PIAKĄ POLIURETANOWĄ**  
**TYNKI CEMENTOWO-WAPIENNE, GIPSOWE**  
**PODŁOŻA Z MIXOKRETA**  
**ELEWACJE**

501 145 125 usydus@gazeta.pl  
www.usydusm.pl

•Dz. 38a dom prąd siła studnia wodociąg ogrodz. Kukawka gm. Wojślawice 50.000zł, tel. 698 909 281  
•Dz. 410m2 atrakcyjne położenie k/ ronda I AWP/Wojślawicka pod działaność, tel. 506 941 223  
•Dz. 5500m2 Chełm ul. Towarowa / Okszów, 30zł/m2 tel. 511 218 024  
•Dz. 57a na wsi z budynkiem gospodarczym 30.000zł, tel. 884 844 123  
•Dz. 57a położona 6km od Krasnegostawu 18.000zł, tel. 785 203 816  
•Dz. 800m2 Krasnystaw ul. Piłsudskiego, tel. 725 507 799  
•Dz. 885m2 w kształcie trójkąta przy ul. Ogrodniczej pod Borkiem w Chełmie 42.000zł, tel. 504 656 157  
•Dz. 9990m2 Srebrzyszcze przy krzyżówce dostęp do drogi asf. z 2 stron 25zł/m2 tel. 505 379 192  
•Dz. bud. 0,36ha we wsi Kasian 78.000zł, tel. 695 498 893  
•Dz. bud. 10a Chełm Bazyłany 90.000zł, tel. 698 812 309  
•Dz. bud. 10a Chełm ul. Berezeckiego, tel. 515 196 445  
•Dz. bud. 10a Okszów, tel. 504 770 664  
•Dz. bud. 13,64a w Rejowcu Fabr. ul. Tysiąclecia, tel. 517 869 060  
•Dz. bud. 15,89a Czuchy Duże przy szosie włodawskiej (nr 138/1) 38.000zł, tel. 669 107 260  
•Dz. bud. 1500m2 prąd woda gaz ośw. uliczne asfalt boczna ul. Metalowej 50zł/m2, tel. 505 509 626  
•Dz. bud. 15a Uher, tel. 507 471 871  
•Dz. bud. 19a, 19a i 23a Janów I pełny dostęp do mediów, tel. 506 516 355  
•Dz. bud. 2100m2 Chełm ul. Bursztynowa woda prąd 130.000zł, tel. 506 406 661  
•Dz. bud. 30a w Chełmie 20zł/m2; dz. bud. 19a w Chełmie 80zł/m2, tel. 504 653 642  
•Dz. bud. 31a Chełm ul. Poleska, tel. 600 074 386  
•Dz. bud. 36a dom drev. 50m2 centralne ogrzewanie działka Żalissocze k/ Dorohuska, tel. 797 211 355  
•Dz. bud. 43a uzbrojona w Maryninie gm. Rejowiec 38.000zł, tel. 663 735 163  
•Dz. bud. 4400m2 ul. Poleska 52.000zł, tel. 601 169 899  
•Dz. bud. 500m2 os. Rejowiecka/Malowane wszystkie media cicha dzielnica 58.000zł, tel. 695 806 159  
•Dz. bud. 582m2 przy ul. Prusa w Chełmie wszystkie media w drodze 100zł/m2, tel. 504 917 920  
•Dz. bud. 60a położona 2km od Chełma, tel. 725 001 780  
•Dz. bud. 8a przy ul. Bogdanowicza 65.000zł, tel. 577 971 268

**KOMPLEKSOWE USŁUGI**

**Z.P.H.U. MAREX**

- siatka ogrodzeniowa
- słupki, bramy i kraty
- drut ocynkowany

Chełm, ul. Łanowa 29 (Bazyłany)  
tel. 082 563-82-92, 0 692 136 022

**Piasek:** budowlany, do mixokreta  
**Ziemia** ogrodowa  
**Żwir** budowlany  
**Kruszywa:** ogrodowe, drogowe

**TRANSPORT WYWROTKA**  
do 3 T, do 10 T, do 20 T

Chełm, Kolejowa 45A  
**PPHU SZYMAŃSKI**  
**510 67 13 14**

•Dz. bud. 926m2 Chełm ul. Muzyki, tel. 502 645 118  
•Dz. bud. 990m2 ul. Wschodnia Rejowiec 32.000zł, tel. 605 963 913  
•Dz. bud. pod Lublinem, tel. 797 478 627  
•Dz. bud. uzbrojona 1712m2 Pokrówka, tel. 505 087 712  
•Dz. bud. woda kanalizacja Siedliszcze, tel. 500 307 859  
•Dz. bud.-rolna 0,74ha wodociąg 5a lasu mieszanego Strupin Duży 120.000zł, tel. 510 122 377  
•Dz. bud.-rolna w okolicach Wierzbicy, tel. 518 329 659  
•Dz. przemysłowa Rejowiec Osada ul. Przemysłowa 12000m2 190.000zł tel. 511 218 024  
•Dz. rolna 2200m2 Stołpie gm. Chełma prostokąt 45x49m 5zł/m2, tel. 694 278 711  
•Dz. rolno-bud. 0,45ha wieś Kasian gm. Leśniowice 35.000zł, tel. 508 368 511 (po 15:00)  
•Dz. rolno-bud. 2,27ha Strupin Duży 120.000zł, tel. 730 139 447  
•Dz. rolno-bud. 76a nad zalewem Żółtańce, tel. 609 479 968  
•Dz. siedliskowa 0,26ha atrakcyjna cena atrakcyjne położenie gm. Hrubieszów, tel. 798 489 082  
•Dz. siedliskowa 3300m2 przy lesie 20km od Chełma 5zł/m2, tel. 505 084 198  
•Dz. siedliskowa 80a media Rudolfin (mie. gdzie zamieszkiwał legionista gen. Haller), tel. 504 287 508  
•Dz. zadrzewiona 2,5ha woda prąd wyjazd z działki na szosę 35.000zł, tel. 604 581 518  
•Działki bud. 11a i 12a przy lesie Borek ul. Klonowa, tel. 506 617 700  
•Działki bud. 27x50m Rudka k/ Chełma 75.000zł, tel. 698 426 898  
•Działki bud. 5szt. po 11a gaz woda prąd Zawadówka k/ Chełma piękna okolica, tel. 605 490 938  
•Działki bud. 800m2 2300m2 Chełm ul. Źródłana 65zł/m2, tel. 514 097 060  
•Działki bud. Chełm ul. Klonowa przy lesie Borek, tel. 506 617 700  
•Działki bud. o łącznej powierzchni 1800m2 Staw gm. Chełm, tel. 512 453 413  
•Działki bud. po 10a media Żółtańce-Kol. ul. Kryształowa uroczę miejsce niska cena, tel. 501 404 781  
•Działki bud. po 15a woda prąd gaz, blisko centrum niski podatek roczny 65zł/m2, tel. 603 668 999  
•Działki bud. przy lesie Borek Chełm osiedle zamknięte, tel. 795 402 818  
•Działki bud. ul. Pszenna, tel. 693 653 300  
•Garaż mur. w zabud. szereg. kanał prąd przy nowym bloku wojskowym ul. Lubelska, tel. 509 483 819  
•Garaż murowany 18m2 prąd kanał (można wjechać bussem) ul. Wojślawicka 36.000zł, tel. 605 391 575  
•Garaż przy ul. Okszowskiej Chełm 15.000zł, tel. 885 777 282

**SZAMBA**  
**ZBIORNIKI BETONOWE**

**telefon: 791-519-606**

Powiat chełmski, krasnostawski i włodawski

**DOCIEPLENIE BUDYNKÓW**  
**MAŁOWANIE ELEWACJI**

**KONKURENCYJNE CENY ☎ 607 452 099**

**PRZEWÓZ OSÓB I PACZEK**  
**Adam BUS**

POLSKA  
NIEMCY  
HOLANDIA  
BELGIA

WYJAZD Z POLSKI:  
WTÓREK I PIĄTEK  
POWRÓT DO KRAJU:  
ŚRODA I SOBOTA

■ DVD  
■ KLIMATYZACJA

PL +48 606 804 044  
NL +31 617 627 048

•Gosp. rolne b.gosp. dom drev. garaże ziemia 7ha Rakolupy Duże gm. Leśniowice, tel. 604 275 296  
•Gosp. rolno-leśne 7,85ha w Bukowie Wielkiej, tel. 503 336 732  
•Grunt rolny 0,5ha +łaka 0,33ha Wólka Leszczańska gm. Żmudź, tel. 792 307 701  
•Hala stalowa, tel. 609 150 543  
•Kawalerka 30m2 w Izbicy po remoncie beczynszowa 65.000zł, tel. 537 881 904  
•Las 1,26ha Rakolupy Duże, sosna, grab, dąb, ok. 80 lat, 52.000zł, tel. 504 375 579  
•Las mieszany 90-letni sosna dąb grab 16.000zł/ha, tel. 501 505 044  
•Lokal 54m2 parter SM „Demos” ul. Lutosławskiego, tel. 609 320 232  
•Łąka 1,2ha (1,8ha +0,4 Sk. P.) gm. Hańsk, tel. 601 154 113  
•M. 100m2, 3 kondygn. +piwnica c. Chełma ul. Lwowska 3 oddz. wejścia 256.000zł, tel. 781 280 029  
•M. 46m2 w kamienicy Obtońska WM c.o. miejskie niski czynsz miejsce garażowe, tel. 514 086 554  
•M-2, 36,65m2 parter balkon Chełm os. Kościuszki media bezpośrednio 145.000zł, tel. 693 725 727  
•M-2, 36m2 Ilp. duży balkon wspólnota os. Dyrekcja wolne 129.000zł, tel. 601 169 899  
•M-3 parter 43,72m2 beczynszowe po remoncie +ogród 169.000zł, tel. 572 686 035  
•M-3 po remoncie 50,1m2 Ilp. z garażem i piwnicą 10,8m2, 170.000zł, tel. 572 686 035  
•M-3 w bloku Ip. 43m2 w Adam-polu 60.000zł, tel. 501 534 215  
•M-3, 2p+k+IIlp. duży balkon piwnica bdb lokalizacja ul. Wojsławicka 125.000zł, tel. 609 056 860  
•M-3, 36m2 IIIp. ul. ks. P. Skar-gi 2 pokoje wolne od zaraz (do odnowienia/remontu), tel. 691 317 117  
•M-3, 44,82m2 IIIp. os. Stowackiego 162.000zł, tel. 726 384 710  
•M-3, 47m2 Ilp. balkon-loggia wspólnota os. Kościuszki 165.000zł, tel. 605 963 913  
•M-3, 53m2 parter os. Dyrekcja lub zam. na mniejsze parter-lp. z balkonem z dopłatą, tel. 825 603 116  
•M-3, 58m2 salon z an. kuch. po kap. remon. zabudowa sufity niski czynsz210.000zł, tel. 798 104 272  
•M-4 Ip. 46,3m2 centrum niski czynsz 160.000zł, tel. 507 146 421  
•M-4 słoneczne Ilp. do zamieszkania meble AGD balkon piwnica, tel. 606 263 005  
•M-4, 55m2 IVp. kuchnia w nowoczesnej zabudowie, c.o. - licznik, nowy blok, tel. 510 911 161  
•M-4, 55m2 IVp. po remoncie do zamieszkania czynsz 320zł blok nowy, tel. 573 255 400  
•M-4, 60m2 IVp. Chełm ul. Wolności, tel. 511 130 086  
•M-4, 65m2 IVp. centrum Chełma 158.000zł, tel. 696 443 822  
•M-4, 74m2 w Różance, garaż mur. dz. ogrodz. 7a, tel. 667 834 458  
•Mieszk. 67m2 beczynsz. dz. 236m2 Różanka 62.000zł, tel. 508 266 152  
•Mieszkanie 42m2 do remontu Ip. Rejowiec Fabryczny ul. Chełmska, tel. 797 314 218  
•Mieszkanie 59m2 IIIp. 3 pokoje - obok sklepu „Iskra” 170.000zł, tel. 513 866 841  
•Mieszkanie 74m2 parter 4 pokoje ul. Droga Męczenników, tel. 504 728 866  
•Mieszkanie beczynszowe 60m2 ścisłe centrum pl. Łuczowskiiego 165.000zł, tel. 669 981 745  
•Mieszkanie murowane 80m2 dz. 28a na wsi, tel. 503 891 960  
•Mieszkanie w kamienicy w centrum Chełma 41m2 parter wszystkie media 127.000zł, tel. 515 775 946  
•Mieszkanie we Włodawie 75m2 parter 4p+k+ł+wc, tel. 690 367 069  
•Mieszkanie z działką ogrodową w Chełmie ul. Konopnickiej 130.000zł, tel. 537 977 246  
•Posesja w Srupinie Dużym 0,44ha 125.000zł, tel. 883 753 933  
•Segment w zab. szer. centrum 125m2 KW s+4p+k+ł +pralnia garaż gaz 519.000zł, tel. 735 750 780

•Siedlisko 0,43ha bud. gosp. dom piękna okolica przy szosie gm. Ruda-Huta 60.000zł, tel. 661 448 041  
•Siedlisko 0,5ha Teresin dom b.gosp. sad, 200m od trasy Chełm-Wojślawice 59.000zł, tel. 505 379 192  
•Siedlisko 33a dom zab. gosp. ogrodz. sad media 98.000zł lub zam. na M. w bloku, tel. 724 064 998  
•Siedlisko dom stodoła budynek gosp. letnia kuchnia dz. 80a Dorohusk-Osada, tel. 662 012 496  
•Tania - dz. bud. 15a Rudka k/ Chełma media: gaz prąd woda nowy asfalt, tel. 516 488 792

**USŁUGI**

•SCHODY •SZTACHETY •STOŁY  
•DESKA podłogowa i elewacyjna  
•BLATY •PARAPETY •KANTÓWKI  
TARCICE SUCHE I MOKRE - różne gatunki

tel. 609 413 767, 511 182 729

**BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI,**  
tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, tel. 602 324 113

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 668 575 224

Czyszczenie dywanów, tel. 506 305 784

KOMINKI, TEL. 607 924 151

Kompleksowe remonty wnętrz i łazienek, tel. 729 390 074

Malowanie dachów tel. 604 217 219

Malowanie, szpachlowanie, regipsy, panele podłogowe, ocieplenia, tel. 500 765 851

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Posadzki mixokretem, tel. 600 120 907

•Pozycjonowanie - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940

Remonty wnętrz, tel. 663 371 410

Rusztowania wynajmę, tel. 795 204 150

Skręcanie mebli, garderoby, kuchnie wraz z montażem – profesjonalnie, tel. 577 811 222

Tartak przewoźny. Załadunek i obracanie kłody. Tel. 505 091 013

**TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE**  
jęz. francuski i włoski  
tel. 511 805 187

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego, tel. 604 210 111

Tynki cementowo-wapienne agregatem, tel. 500 527 882

TYNKI MASZYNOWE – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

TYNKI MASZYNOWE, tel. 600 120 907

Usługi remontowo-budowlane, glazura, terakota, tel. 730 366 026

•Układanie paneli, tel. 532 214 932  
•Usługi malarskie, tel. 512 545 231

**MIELNICZENKO**  
TRANS-AGRO

**SKUP ZŁOMU**

- KONKURENCYJNE CENY
- WAGA ELEKTRONICZNA
- ODBIÓR WŁASNYM TRANSPORTEM

Chełm, ul. Kolejowa 45A  
tel. 502 268 706, 82 56 55 943

**MEBLE**  
**NA WYMIAR**

- meble kuchenne
- szafy wnękowe
- garderoby
- drzwi przesuwne
- meble biurowe
- AGD i inne

FUH LEBEM Jerzy Kosz  
Chełm, Rampa Brzeska 5 (Meblotap)  
tel. 504 113 714

**ROBOTY ZIEMNE, WYKOPY, RÓWNANIE TERENU**  
**SPRZEDAŻ ZIEMI, PIASKU I TORFU**  
**TRANSPORT WYWROTKAMI**



Zabieramy ziemię i gruz  
ROZŁADUNEK PALET W TERENIE

tel. 0 602 77 72 30, 0 602 39 40 13

**USŁUGI BRUKARSKIE**

- parkingi
- podjazdy
- odwodnienia
- tarasy
- schody

**od 95 zł/m<sup>2</sup>**  
(cena zawiera wszystkie niezbędne materiały)

tel. 723 403 303

**USŁUGI CZYSZCZĄCO - SPRZĄTAJĄCE**

- ♦ sprzątanie biur, mieszkań i domów
- ♦ utrzymywanie czystości na zewnątrz obiektów i posesji
- ♦ dbanie o nagrobki
- ♦ prace na indywidualne życzenie klienta

Iryna CHARNETSKA tel. **537 771 375, 884 896 478**

**SPRZEDAŻ**

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

Transport na terenie Chełma **GRATIS!**  
AS-TRANS Chełm  
ul. Zielna 14  
tel. 782 748 918  
509 727 383

Małe druki, **wielki efekt!**

**ulotki A5**  
249 zł za 1000 szt., projekt, obustronnie kolorowe, papier kreda błysk, faktura VAT  
tel. 502 37 16 42

**www.glassman.pl**  
**PROFESJONALNE USŁUGI SZKLARSKIE**

- szklane panele kuchenne
- lustra na wymiar
- kabiny prysznicowe

tel. **666 513 112**  
biuro@glassman.pl

**DOMINATOR**

**KOMPLEKSOWE USŁUGI MINIKOPARKA**

tel. 606 736 059

**TUJA SZMARAGD, BRABANT**  
od 8 do 25 zł  
(wys. 40-60 do 140 cm)

Chełm, Malowane 24A, tel. 664 186 675

**PRZEPROWADZKI TRANSPORT**

**P.K. TRANS TEL: 500-152-192**

**NAJTAŃSZE DREWNO OPAŁOWE I KOMINKOWE**  
**DĄB od 110 zł/mp**

DREWNO ŁUPANE: GRAB, BRZOZA, OLCHA

**Dowozimy**  
Szeroki wybór  
Nie przebieje nikt!  
Zapraszamy na plac  
**PALIMY CENY!**

TARTAK ZOLD WOOD, Rakolupy Duże  
tel. ☎ 513-303-650 ☎ 514-725-380





**KARMY I PREPARATY**  
**PRIMA** DLA GOŁĘBI  
POCZTOWYCH I RASOWYCH

**tel. 789 215 288**  
**690 930 199**

e-mail: [pasja-ptaki@wp.pl](mailto:pasja-ptaki@wp.pl)

•Oddam dom z opoki za rozbiórkę, tel. 518 640 871

•Przyjmę ziemię z wykopów na działkę w Janowie, tel. 887 807 222

**Przyjmę ziemię z wykopów na działkę w Chełmie, tel. 511 218 024**

•Radia Unitra przyjmę nieodpłatnie do swojej kolekcji - pasjonat, tel. 691 317 117

•Transport przyczepa 2t przewiozę wszelkie mat. gruz, meble, tel. 698 839 607

## ROLNICTWO I OGRODNICTWO

•Agregat hydr. rozkł. 4.4m 8.000zł; prasa Z224, 4.700zł; oprysk. Seguir 3200l 7.700zł, tel. 609 093 356

•Balla ogrodowa nowa ocynkowana, kocioł ocynkowany nowy, tel. 600 046 144

•Beczka ocynkowana 2000l używana na wodę dł.3m śr.90cm 350zł, tel. 825 671 678

•Beczki 200l, tel. 600 046 144

•Brony 3-5pol., pługi 2, kultywator, lejek do nawozów metalowy, śrutownik z sil. 4kW, tel. 691 742 826

•Brony 5pol. rozrzutnik nawozów lej Agromet Brzeg beczka 200l z obręczami, tel. 509 221 006

•Brony 5-polowe, tel. 739 461 269

•Bukownik BK1100, słoneczko 5gw. do siana ziół, maszyna do szycia Łucznik nowa, tel. 695 943 050

•Ciągnik C-360 z turem, tel. 506 420 913

•Ciągnik Renault 551, 55KM wspomaganie zarej. 21.000zł, tel. 515 286 542

•Ciągnik rol. Deutz Fahr rozrzutnik obor. Tytan-7 prasa zwij. Ferabolit kultywator 18łap, tel. 534 104 041

•Ciągnik rolniczy C-330, 1982r. st. dobry przegląd opłaty 14.600zł, tel. 783 665 889

•Ciągnik SAM 4x4 silnik Fiat 126p 2.500zł Rejowiec Fabryczny, tel. 664 913 329

•Ciągnik Ursus 1224 st. bdb 1984r. zarej. gumy tył 90% silnik bdb 29.500zł, tel. 503 464 904

•Ciągnik Ursus 4512, 91r., Zetor 5211, przyczepa 6t wywr., wagi suwak., wiata 25x9m, tel. 608 164 122

•Ciągnik Zetor Major 3011, pług 2skib., gruber, przyczepa, tel. 785 462 765

•Części do C330 siewnik zboż. pług 5sk. brama wanna lampa ulic. beczki na paliwo, tel. 787 498 304

•Do prasy Z224 podajnik ślim. igły sprzęgło napęd podbier. prowadnica rolek - nowe, tel. 537 071 996

•Drzewa i krzewy iglaste i liściaste oraz jagodowe w odmianach od 5zł/szt., tel. 516 157 345

•Działka 300m2 z domkiem m. szklarnia na terenie ROD „Relaks” k/ wiaduktu 3.000zł, tel. 791 336 162

•Działka 5a na uprawy roślinne i tunelowe koło cukrowni Krasnystaw 600zł, tel. 825 770 121

•Działka na terenie ROD Relax - sprzedam, tel. 515 221 066

•Działka ogrodniczo-rekreacyjna w spółdzielni „Pszczółka” przy Gliniankach, tel. 515 282 336

•Działka ogrodowa 550m2 Rodz. Ogr. Dział. Wygon Chełm, tel. 503 043 545

•Działka w ROD im. 22 Lipca nr 172 (za Gliniankami) 1.500zł, tel. 825 643 431

•Działka z domkiem na terenie ROD k/ wiaduktu, maszyna do szycia Łucznik, tel. 886 357 472

•Felgi tyline do ciągnika 38, 8 otworów szer. 31cm, tel. 530 685 139

•Glebofryzarka 1,9kW 420zł okol. Kransegostawu, tel. 669 259 088

•Glebofryzarka spalinowa do robót ogrodniczych i innych silnik 6,5kW szer.85cm, tel. 501 791 171

•Glebofryzarka spalinowa silnik Briggs mało używana 950zł, tel. 665 213 067

•Gniotownik do zboża nowy rzemieślniczy, pojemnik plast. 100l w koszu, tel. 505 379 990

•Gorczyca 3,30zł, przetrząsacz-zgrabiarka 650zł, tel. 662 958 675

•Gorczyca na siew, Orkan 2C, maszyna do obcinania cebuli z podajnikiem, tel. 694 398 243

•Gorczyca siewna 3zł/kg Horodyszcze, tel. 518 150 119

•Gorczyca żółta oczyszczona z 2018r. 3,50zł/kg, tel. 693 831 143

•Groch siewny w workach 25kg 1,20zł/kg Horodyszcze, tel. 510 105 010

•Gryka 150kg 300zł, tel. 604 581 518

•Gryka młოდodajna większa ilość 1000kg - 180zł/100kg, tel. 533 330 805

•Gryka oczyszczona workowana 800kg 1,50zł/kg, tel. 501 779 827

•Grykę sprzedam (okolice Hanny) 120zł/q, tel. 693 983 524

**Grzyby marynowane i suszone - możliwość wysyłki, tel. 794 294 252**

•Jęczmień jary 100zł/100kg Horodyszcze, tel. 510 105 010

•Jęczmień jary czysty 85zł gm. Sawin, tel. 692 966 735

•Jęczmień jary niskopienny - sprzedam, tel. 725 666 137

•John Deere 3130, 110KM 1987r. zarej. sprawny silnik po kap. remon. 34.500zł, tel. 502 296 184

•Kombajn MF Ferguson 525 z sieczkarnią kosa 4,20m, tel. 572 681 869

•Kombajn zbożowy Bizon Re-kord 1992r. rozsiewacz do nawożu sieczkarnia 60.000zł, tel. 502 846 914

•Kombajn zbożowy Bizon Z056, 84r. st. bdb, żniwa wykonał bezawaryjnie, 27.000zł, tel. 782 387 060, 669 603 896

•Koniowóz „Wesko” brony 5-polowe pługi 3-skib. sieczkarnia 2-noż., tel. 795 402 818

•Kosiarka spalinowa sprawna 280zł, tel. 697 143 080

•Kultywator mały do C-330 lub T-25 st. bdb, tel. 724 064 998

•Kwiaty ogrodowe - piwonie floksy juki, doniczkowe - szeflera oleander drz. szczęścia, tel. 798 020 263

•Len siewny, felga ciąg. nowa 16” 5 otw., krawężniki duże, tel. 667 709 599

•Malina letnia Glen Ample 0,40zł okol. Krasnegostawu, tel. 669 259 088

•Malina letnia i jesienna, truskawka, poziomka w odmianach od 0,50zł/szt., tel. 516 157 345

•Maszyna lublinianka 750zł, tel. 782 579 085

•Młocarnia mała lublinianka 600zł, tel. 825 671 678

•Nasiona koniczyzny czerwonej 500kg 6zł, tel. 798 077 222

•Nasiona koniczyzny czerwonej zbiór 2018r. oczyszczona 300kg, tel. 791 707 336

•Obornik 5 lat zlasowany cena z dowozem 120zł/m3, tel. 501 516 025

•Obornik z owczarni oddam, tel. 697 111 710

•Opona do Ursusa 914, 12x4x24, 50zł tel. 782 579 085

•Opryskiwacz 12m Pilmet, widlak do balonów, tel. 500 618 868

•Opryskiwacz 300l lance 10m jak nowy, siano w kosztach - Syczyn, tel. 509 619 230

•Opryskiwacz do zboża 400l szer. 12m, tel. 785 462 330

•Orkan do cięcia słomy łető itp. regulacja hydrauliczna, tel. 668 179 716

•Orzechy włoskie łuskane - sprzedam, tel. 600 309 375

•Owies, deski jesionowe, czerśniowe - sprzedam, tel. 514 455 619

•Palma 2m do salonu, tel. 505 509 790

•Parnik 60l nieużywany, SAM podzesp. Star podnośnik pługi, tel. 721 270 224

•Pług 2skib. do ciągnika, bro-ny 3pol., przyczepa, tel. 884 767 579

•Podesty drewniane ogrodo-we o wym. 60x60cm 6zł, tel. 693 652 573

•Pompa 2st. wózek pod sil. koło met. butla na powietrze 50l motoreduktor sprężarka, tel. 694 521 003

•Prasa Z230, widły do tura, siano kostka; kupię wały posiewne, przyczepę D47, D55, tel. 600 990 899

•Przyczepa landara 1oś do stomy i siana sztywny zaczep do ciągnika słoneczko 5gw., tel. 605 490 938

•Przyczepa rolnicza Brandys wywrotka na 2 strony ład. 8t zarejestrowana 23.800zł, tel. 797 326 923

•Przyczepa samozbierająca słoma - bele Krasnystaw 3.200zł, tel. 574 227 903

•Przyczepa sztywna 3,5t, siewnik zbożowy 24lej., opryskiwacz do zboża lance 12m, tel. 512 495 004

•Przyczepka Niewiadów zarej. opłacona, krajzega metal. 130x90, oś przyczepy 3,5t, tel. 691 742 826

•Pszczóły +ule ramka warszawska poszerzona, tel. 722 275 651

•Pszczóły sprzedam, tel. 602 635 270

•Pszenica jara 75zł/q Sawin, tel. 698 687 810

•Rama przyczepy HK5, 3.700zł, tel. 691 733 249

•Rodziny pszczele z ulem na ramce warszawskiej poszerzanej, tel. 889 200 381

•Rozdrabniacz do buraków i marchwi pastewnej, tel. 825 770 121

•Rozrusznik wtryskiwacz tarcza sprz. pompa olejowa wałek do p. mocy do C360, tel. 518 420 439

•Rozrzutnik obornika 10-osioowy n 2 wałki z tyłu, tel. 665 180 227

•Rozrzutnik obornika 2 osie, tel. 507 519 435

•Rozrzutnik obornika Czarna Białostocka 1-osiowy 4.500zł, tel. 782 579 085

•Rozrzutnik obornika, siewnik zbożowy 3m Amazone D9, tel. 507 312 242

•Rozsiewacz do nawożu 500kg lejek kosz plastik, tel. 722 275 651

•Siano bele 120x120 ze stodoły 50zł/szt. Horodyszcze, tel. 518 150 119

•Siano i słoma w belach rozmiar 120 - 50zł, tel. 781 095 881

•Sianokiszzonka w belach 120x120 - sprzedam, tel. 515 302 156

•Siewnik Kverneland szer.3m talerzowy st. idealny, tel. 530 685 139

•Siewnik talerzowy białoruski - części różne, tel. 530 685 139

•Siewnik zboż. Isaria szer.210, 4 koła przyczepy D47, 900x20 silnik 4kW 380W, tel. 691 742 826

•Siewnik zbożowy z dwóch konnych nowe radlice lejki tryby paka podwyższona, tel. 517 042 050

•Soja, przetrząsacz-zgrabiarka 7-gwiazdowa, tel. 608 176 874

•Sprężarka, tel. 600 046 144

•Stertownik do siana i słomy st. bdb 1.300zł, tel. 663 185 591

•Szatkownik silnik 5,5- 3, 1,5-1,1kW 230V reduktor ką. wałek heblarki, imadło beczki, tel. 694 521 003

•Śrutownik na kamienie bardzo mało używany, kultywator 14 typu SAM st. bdb, tel. 508 167 736

•Śrutownik, sieczkarnia, gruber, tel. 723 909 755

•Śrutownik, silnik od Frani, oś tył od Syreny, grabiarka 5, wałek do piły, tel. 693 368 357

•Świerk srebrny, pospolity, tuje, kosodrzewina, bukszan, sosna - od 1zł do 8,50zł tel. 511 275 733

•Ule 2szt. warszawskie poszerzane z pszczołami 450zł/szt., tel. 792 861 320

•Ule składaki 4 kompl. nowe 250zł/kpl., szatkownik do kapusty 50zł, tel. 508 016 260

•Waga, tel. 600 046 144

•Wózek do przewożu zwierząt, tel. 825 770 121

•Wózek pod silnik, tel. 600 046 144

•Wysłodki brykiet, siano w kosztach pogodne, tel. 825 671 662

•Zetor 6711 z kabiną 75r. zarej. 17.300zł; Opel Vectra 1,8b+g zarej. ubezp. 8.500zł, tel. 502 858 956

•Żerdzie dł. od 2,4m 5zł/szt.; stemple budowlane, tel. 691 245 238

•Żmijki do załadunku zboża 6m i 4m, tel. 823 070 417

**Zakupię ciągniki, przyczepy - rejestrowane bądź nie, tel. 669 681 711**

### ZWIERZĘTA

•2 krowy oraz 2 jałoweczki 4tyg. - sprzedam, tel. 605 125 365

•Byczek 2mies. rasy MM czarny waga ok.100kg ładny 1.400zł Krasnystaw, tel. 825 767 193

•Byk rasy 100% SM 14mies. ładny nadaje się do hodowli ok.500g 4.200zł Krasnystaw, tel. 825 767 193

•Jaja lęgowe orpington brahma araukana gołoszyjka bojowiec indyjski czyste rasowo, tel. 691 989 950

•Jałówka 1,5 l. angus cz., kozłeta, jaja kur czubatych, sadzonki brzozy sosny olchy, tel. 731 452 737

•Jałówka MM 8tyg. - sprzedam, tel. 733 889 056

•Jałówka wysokocielna mleczna termin 8 maj czarno-biała 5.500zł, tel. 508 477 604

•Klacz zimmokrwista 5l. zażrebiona z pochodzeniem spokojna zaprzęgana, tel. 825 683 216

•Klacz zimmokrwista 8l. żrebna na czerwiec brudny kasztan 11.500zł, tel. 509 831 511

•Klacz żrebna 3-letnia spokojna zaprzęgana 11.000zł, tel. 603 374 766

•Koguty jesienne z wolnego wybiegu 30-40zł koło Chełma, tel. 506 158 380

•Kolorowe karasie do oczek wodnych oraz różowe lilie wodne do oczek, od 10zł tel. 609 122 576

•Koziołki 1mies. kolorowe 3szt. i 1 biały od mlecznych kóz 20zł Krasnystaw, tel. 825 767 193

•Króliki nowozelandzkie kolorowe kalifornijskie samce samice kotne i młode, tel. 885 534 069

•Kucyk szpak roczny 1.000zł, tel. 506 447 474

•Narybek karpia, tel. 500 333 128

•Oddam 3mies. szczeniaki - 3 suczki i 2 pieski, tel. 661 197 453

•Oddam kota 6mies., tel. 516 261 115

•Oddam koty czarne rude 10mies. domowe i znalezione - w dobre ręce, tel. 512 634 591

•Oddam w dobre ręce młode psy, suczki po sterylizacji i szczeniaki, tel. 508 570 153

•Ołbrzym belg. nowozel. mieszańce kurczaki 4tyg. brahma jaja gęsi landersy 1+1, tel. 505 395 686

•Owczarek niemiecki ples 10mies. długowłosy, tel. 504 559 168

•Owczarek niemiecki suka 2-letnia - sprzedam, tel. 506 447 474

•Rodziny pszczele na ramce dadant, matki użytk. po reproduktorach, matki zapasowe, tel. 604 624 315

•Różne gatunki ryb na wiosnę: narybek i kroczek, Święcica k/ Wierzbicy, tel. 692 273 532

•Świnie do 100kg rejestrowane Krasnystaw, tel. 503 085 928

### ZDROWIE I URODA

•Masz problem z alkoholem? „AA” może Ci pomóc, zadzwonił codziennie godz. 18-21, tel. 518 757 967

•Rower rehabilitacyjny - tanio 120zł, tel. 515 524 498

•Skuter inwalidzki używany moc 2000W łatwa obsługa regulowany fotel 2.800zł, tel. 785 037 795

•Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208

•Wózek inwalidzki o napędzie elektrycznym dla osoby niepełnosprawnej 2.500zł, tel. 517 781 288

## Praca przy zbiorze truskawek gruntowych w Holandii

- praca od początku czerwca do połowy września (możliwość pracy w krótszym okresie)  
- nie wymagamy znajomości języka obcego  
- kontakt w języku polskim  
- praca polega na sortowaniu owoców ze względu na wielkość i jakość  
- pracodawca oferuje zakwaterowanie, ubezpieczenie

**Więcej informacji pod nr tel. 0048 696 578 386; 0031 610 112 863 lub e-mail: [lulube.tilborghs@ziggo.nl](mailto:lulube.tilborghs@ziggo.nl)**

### NAUKA

•Angielski - nauczycielka, dojazd od ucznia gratis 30zł/h, tel. 531 245 684

•Angielski - poprawki matur, u n-la po pobycie i nauce w USA, w. poziomy, tłumaczenia, CV, topiki, konwersacje, 30zł/h, tel. 661 548 299

•Angielski dla każdego (tych zdolnych i opornych) - nauczyciel z wielolet. dośw. 35zł/h, tel. 661 323 565

•Francuski - nauczycielka, dojazd od ucznia gratis 30zł/h, tel. 531 245 684

•J. polski - poprawki matur, korepetycje SP Gimn. LO 30zł/h, tel. 661 548 299

•Korepetycje z gitary klasycznej 30zł, tel. 515 820 312

•Matematyka - matura, nauczyciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730

•Matematyka - wszystkie poziomy, matura, doświadczenie, dojazd, tel. 608 658 546

•Przepisywanie komputerowe w j. pol. i ang. szybko i profesjonalnie, korekta tekstów istniejących, nanoszenie poprawek, fachowe doradztwo, pisma oficjalne i urzędowe, tel. 661 548 299

### DAM PRACĘ

•Dam pracę przy dociepieniach, tel. 609 150 543

•Firma BH Meble zatrudni stolarzy, tapicerów, lakierników - doświadczenie w zawodzie mile widziane, tel. 513 335 894 lub w siedzibie firmy w Srebrzyszczu

•Firma Dar-Pol zatrudni pracowników budowlanych, tel. 604 431 005

•Operator koparko-ładowarki JCB, tel. 609 150 543

•Poszukuję fachowców do wykonania ogrodzenia, tel. 661 665 231

•Praca w Niemczech przy krowach, trzodzie chlewnej oraz dla traktorzystów, wymagane doświadczenie, tel. 502 288 623

**LEGALNA PRACA OPIEKUNKI - NIEMCY, ANGLIA**

**ATRAKCYJNE ZAROBKI !!!**

EXPRESOWY KURS JĘZYKA NIEMIECKIEGO - GRATIS !!!

[www.eurokontakt.net.pl](http://www.eurokontakt.net.pl)

**tel. 531 322 906**

**PRACOWNICY Z UKRAINY**

[www.eurokontakt.net.pl](http://www.eurokontakt.net.pl)

**tel. 531 322 906**

**Firma Car-Hus zatrudni na stanowiska: sprzedawca oraz serwisant Chełm ul. Rejowiecka 37, tel. 604 221 914**

•Salon fryzjerski Profesjonal zatrudni fryzjerów, tel. 505 015 031

•Zatrudnię fachowców do wykańczania wnętrz, tel. 729 390 074

•Zatrudnię opiekunkę do starszej niechodzącej kobiety - opieką całodobową, Chełm, tel. 511 530 750

•Zatrudnię pracownika budowlanego z doświadczeniem, tel. 505 271 504

•Zatrudnię przedstawiciela handlowego, branża odzieżowa, doświadczenie mile widziane, tel. 512 771 081

### SZUKAM PRACY

•Hydraulik szuka pracy, tel. 695 452 332

**Emeryt - w sile wieku, pracowitość, solidny - podejmie się pracy dodatkowej, tel. 604 294 321**

•Kierowca kat. C+E, ADR +cysterny, wózki widłowe UDT - szukam pracy na terenie Chełma lub okolic, nie posiadam doświadczenia na wymienionych stanowiskach, tel. 507 342 190

•Młody 33l. szuka pracy w godz. 7-16 pn-pt fizyczna i inne - każdą rozważę, tel. 514 103 707

•Murarz-tynkarz szuka pracy, tel. 511 681 542

•Opieką nad dzieckiem lub starszą osobą, tel. 506 407 900

•Pielęgniarka z długoletnim stażem zaopiekuje się osobą starszą lub chorą, tel. 691 615 510

•Pomoc przy sprzątaniu mieszkań, ogródki działkowe, przy obejsiach domowych, pomoc starszym, tel. 518 040 721

•Pracownik budowlany szuka pracy, tel. 730 772 858

•Pracownik remontowy szuka pracy, tel. 721 452 226

•Pracownik remontowy szuka pracy, tel. 724 246 539

•Wycinka drzew trudnych, tel. 508 912 215

•Wynajmę się do wykaszania traw, zarośli, własna kosa spalinowa, nożyce, tel. 600 857 328

•Zaopiekuję się starszą panią kilka godzin dziennie, tel. 693 233 157



Zakład Doskonalenia Zawodowego w Lublinie - Oddział w Chełmie

## CENTRUM KSZTAŁCENIA

tel./fax 82 564 22 69 [www.zdz.chelm.pl](http://www.zdz.chelm.pl) e-mail: [ck@zdz.chelm.pl](mailto:ck@zdz.chelm.pl)

|                                                                                       |                           |
|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|
| Agent celny                                                                           | 22.04.2019 r. godz. 16.00 |
| Obsługa komputera Word, Excel, Internet                                               | 23.04.2019 r. godz. 16.00 |
| Szkolenia okresowe dla wszystkich grup zawodowych                                     | kwiecień 2019 r           |
| Pierwsza pomoc przedmedyczna                                                          | kwiecień 2019 r           |
| Fryzjerski z egzaminem czeladniczym                                                   | 24.04.2019 r. godz. 15.00 |
| Kadrowo – placowy z obsługą sekretariatu                                              | kwiecień 2019 r           |
| Kasjer walutowy                                                                       | 23.04.2019 r. godz. 16.00 |
| Kierowca wózków jezdniowych                                                           | 24.04.2019 r. godz. 15.00 |
| Kucharz małej gastronomii                                                             | kwiecień 2019 r           |
| Kurs kroju i szycia                                                                   | kwiecień 2019 r           |
| Księgowość z obsługą komputera                                                        | kwiecień 2019 r           |
| Obsługa kas fiskalnych                                                                | 24.04.2019 r. godz. 15.00 |
| Opiekunka osób starszych i niepełnosprawnych                                          | kwiecień 2019 r           |
| Palacz kotłów wodnych i parowych opalanych węglem, koksem, olejem i gazem             | 22.04.2019 r. godz. 16.00 |
| Pedagogiczny dla instruktorów praktycznej nauki zawodu                                | kwiecień 2019 r           |
| Kurs przyuczający do zawodu elektryka i przygotowujący do egzaminu na uprawnienia SEP | kwiecień 2019 r           |
| Sprzedawca z obsługą komputera i kas fiskalnych                                       | kwiecień 2019 r           |
| Spawanie E,TIG                                                                        | kwiecień 2019 r           |
| Ślusarz/Tokarz/Frezjer                                                                | kwiecień 2019 r           |
| Diagnosta samochodowy                                                                 | kwiecień 2019 r           |

Rusza wielka kampania crowdfundingowa, czyli zbiórka pieniędzy dla ChKS

# Razem dla Chełmianki

**Cel jest jeden – zebrać 200 tys. zł, by drużyna Chełmianki mogły przystąpić do sezonu rozgrywkowego 2019/2020. Chełmski Klub Sportowy rusza z kampanią crowdfundingową „Razem dla Chełmianki”, mającą na celu zbiórkę pieniędzy. – Mimo poczynionych dużych oszczędności, jesteśmy w dalszym ciągu w bardzo trudnej sytuacji finansowej – podkreśla ją działaczka. Kampania rusza 15 kwietnia i potrwa dwa miesiące. Bez wsparcia kibiców, sympatyków, ludzi dobrej woli, tego celu nie uda się osiągnąć.**

– Nie mamy nic do stracenia – mówią członkowie zarządu ChKS Chełmianka. – Doskonale zdajemy sobie sprawę, jaka w klubie jest sytuacja finansowa. Miasto w ramach dotacji na kulturę fizyczną w tym roku wspomogło nas kwotą 280 000 zł. Ponieważ dwie nasze drużyny, seniorów i juniorów starszych grają z rywalami z województw: podkarpackiego, małopolskiego i świętokrzyskiego, otrzymaliśmy również wsparcie z Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego, w ramach promocji gospodarczej województwa. Umowa została podpisana. Jest to 150 000 zł. O

tej pomocy w marcu na spotkaniu z kibicami mówił prezydent Chełma Jakub Banaszek.

**Cięcia w budżecie**  
Tegoroczny budżet Chełmianki został zaplanowany na kwotę ponad 1,3 mln zł. Działacze już w styczniu br. musieli jednak zweryfikować swoje plany. – Dowiedzieliśmy się, że w związku z trudną sytuacją miasta i spółek miejskich nie możemy liczyć na taką pomoc, jaką otrzymywaliśmy w ubiegłych latach. Wdrożyliśmy więc plan oszczędnościowy, zrezygnowaliśmy z wielu zaplanowanych działań, m.in. zimowych obozów dla seniorów i juniorów starszych, zawodnicy i trenerzy rzekli się części swoich uposażeń, zwrotu kosztów dojazdów, premii za zwycięstwa, ale na wszystkim nie da się zaoszczędzić, bo pewne koszty, jak wyjazdy na mecze i organizacja spotkań u siebie, są stałe. A one nie są małe, bo ceny usług z każdym rokiem rosną – podkreśla prezes klubu **Grzegorz Gardziński**.

**Każda pomoc na wagę złota**  
Zarząd Chełmianki, choć pracuje społecznie, nie marnuje czasu. – W miarę swoich możliwości pozyskaliśmy kilku sponsorów, którzy pokryli nam koszty meczów wyjazdowych. W dalszym ciągu szukamy sponsora strategicznego, rozmawiamy z firmami, ale zdajemy sobie sprawę, że w Chełmie trudno będzie go nam pozyskać. Mamy duże grono lokalnych przedsiębiorców przy-

chynych klubowi, którzy pomagają na miarę swoich możliwości i za to im serdecznie dziękujemy. Do nich zalicza się m.in. Browar „JagleHo”, z którym podpisaliśmy umowę do końca obecnego sezonu. Są pojedyncze wpłaty, jako darowizny, od kibiców. One również mają niebagatelne znaczenie i wszystkim za okazaną pomoc dziękujemy – mówi **Piotr Stępień**, wiceprezes ds. sportowych w ChKS Chełmianka.

**Rusza kampania**  
To wszystko jest jednak za mało, dlatego władze klubu zdecydowały się na organizację dużej kampanii crowdfundingowej. Wspólnie z firmą TransferStarter, która jest sportową platformą crowdfundingową umożliwiającą klubom zebranie dodatkowych funduszy przy wsparciu ich kibiców, 15 kwietnia rusza akcja „Razem dla Chełmianki”. Kampania promocyjna właśnie zaczęła się.

– Wszyscy pamiętają olbrzymie problemy finansowe, w jakich zimą znalazł się jeden z najbardziej zasłużonych klubów w kraju, Wisła Kraków. Właśnie taka kampania pomogła stanąć jej na nogi. Zebrało kwotę, o jakiej chyba krakowscy działacze nie śnili. Mamy cichą nadzieję, że i my osiągniemy tutaj sukces, choć skala przedsięwzięcia, w porównaniu do Wisły, jest zdecydowanie mniejsza – twierdzi prezes Gardziński.

**Zebrać 200 tys. zł**  
Celem kampanii jest zebranie 200 tys. zł w celu zabezpieczenia budżetu

na nowy sezon rozgrywkowy, by drużyna seniorów mogła powalczyć o jak najwyższą lokatę, tym bardziej, że w 2020 r. klub obchodzi swoje 65-lecie, a także promocja klubu i umacnianie wizerunku.

– Mamy jasno określony kierunek, nie wiemy, na jaką jeszcze możemy liczyć pomoc z miasta, dlatego potrzebujemy kibiców bardziej niż dotychczas – mówi **Henryk Nowak**, wiceprezes ds. organizacyjnych w klubie. – Razem musimy zatroszczyć się o klub, by w przyszłości mógł osiągać kolejne sukcesy. Chcemy tworzyć klub razem z kibicami, dlatego ruszamy z szeregiem akcji, które pomogą zbudować więź między klubem, a naszymi sympatykami. Chełmianka zawsze była, jest i będzie otwarta na kibica. Klub jest transparentny, na bieżąco informujemy kibiców o tym, co się tutaj dzieje. Nie mamy nic do ukrycia – dodaje H. Nowak.

**Będą nagrody**  
Każdy kto wspomogł klub finansowo, w zamian otrzyma nagrodę. Będą one uzależnione od wysokości wpłat. – Nagrody są różne, od biletów na mecze, karnetów na kolejny sezon, poprzez klubowe gadżety, koszulki, szalik, a nawet, zdjęcia drużyny z autografami, wyjazd na mecz ligowy, czy kolacja z wybranym zawodnikiem lub trenerem. Chcemy pokazać, że Chełmianka jest dla Chełma, że to nie jest klub działający, a miasta i jego mieszkańców. Mówiąc krótko nie ma Chełmianki bez Cheł-

ma i Chełma bez Chełmianki. Bardzo liczymy na to, że do akcji włączy się też miasto, a zwłaszcza podległe mu jednostki. Zależy nam również na tym, by coraz więcej osób przychodziło na stadion. O wszystkich naszych działaniach będziemy informować na bieżąco na naszej stronie internetowej, na Facebooku, filmy z akcji będą na kanale TV Chełmianka na Youtube – podkreśla wiceprezes Piotr Stępień.

**Wsparcie partnera**

Partner Chełmianki - TransferStarter daje klubom piłkarskim oraz ich kibicom szansę na realizację wspólnego celu, jakim jest rozwój i sukces ich drużyny. – Jako grupa fanów futbolu zdajemy sobie sprawę z kluczowej roli współpracy na linii klub-kibice – mówi **Witold Roszkowski**, prezes firmy. – Wierzymy, że TransferStarter pomoże ją wzmocnić, niezależnie od rodzaju prowadzonej kampanii - na naszej platformie kluby mogą prowadzić szerokie spektrum projektów, od zbiorów na cele infrastrukturalne, poprzez akcje rozwojowe, kończąc na kampaniach transferowych. Naszym celem było zbudowanie miejsca, w którym kibice mogliby partycypować w życiu ich klubu, oferując im możliwość aktywnego zaangażowania się w jego rozwój. Klubom natomiast aktywnie pomagamy dotrzeć do szerokiego grona sympatyków zapewniając wsparcie merytoryczne oraz technologiczne. Stąd też nasza obecność w Chełmiance – dodaje prezes Roszkowski.

**Klub budowany latami**

ChKS Chełmianka jest postrzegany jako jeden z najlepiej zorganizowanych klubów piłkarskich w województwie lubelskim, obok Górnika Łęczna, Motoru Lublin, Wi-

śły Puław, czy Avii Świdnik. – Wykonaliśmy wszyscy mnóstwo pracy, by znaleźć się w tym miejscu, w którym jesteśmy. Klub i drużynę budowaliśmy latami. Tego nie da się zrobić w kilka miesięcy, czy rok. Dlatego wszyscy w tak trudnych chwilach musimy się zmobilizować i go uratować. A jesteśmy przekonani, że dobrze Chełmianki leży nam wszystkim na sercu, zarówno działaczom, jak i kibicom – przekonuje prezes **Grzegorz Gardziński**.

O tym, w jaki sposób będzie można wesprzeć Chełmiankę, klub powiadomi swoich sympatyków już niebawem poprzez swoje kanały informacyjne. – Bardzo prosimy, by uważnie śledzić naszą stronę na Facebooku. Liczymy też na wsparcie lokalnych mediów – dodają działacze. O kampanii Nowy Tydzień będzie informował na bieżąco.

**W przyszłości spółka?**

Zdaniem działaczy Chełmianki, klub, żeby mógł się dalej rozwijać, czekać zmiany. Główna to powołanie spółki, która przejęłaby drużynę piłkarską. – To jest nieuchronne – zgodnie mówią członkowie zarządu klubu. – Coraz więcej klubów, które chcą cokolwiek znaczyć w piłce nożnej, decyduje się na taki właśnie krok. Bez poważnego wsparcia ze strony miasta nie będziemy jednak w stanie tego planu zrealizować. Spółka ma większe szanse na pozyskanie inwestora i sponsorów, czego najlepszym przykładem są kluby działające już w takiej formule. Ostatnio, z udziałem miasta, doszło do powołania spółki w Siedlcach, która przejęła drugoligową Pogon. Zdajemy sobie sprawę z sytuacji finansowej naszego miasta, ale żeby Chełmianka przetrwała rozwijała się, utworzenie spółki jest niezbędne – dodają działacze. (r)

## Z podwórka na stadion



**Jedno drugie miejsce zajęli Niedźwiadek Chełm w finałach wojewódzkich turnieju Z Podwórka Na Stadion o Puchar Tymbarku, jakie odbyły się w Międzyrzecz Podlaskim. Srebro w kat. U-10 wywalczyła drużyna chłopców.**

W finałach wojewódzkich Turnieju Tymbarku wzięło udział 6 drużyn Niedźwiadka Chełm, po jednej w każdej z kategorii dziewcząt i chłopców. Ekipa dziewcząt w kat. U-8, pod wodzą **Urszuli Grzywny**, była bliska medalu. W grupie eliminacyjnej dziewczęta pokonały 3:0 Legion Grabów Szlachecki, przegrały 1:3 z Ostrowem Lubelskim i zremisowały 1:1 z SP Wierzchowiska. W ćwierćfinale przegrały jednak wysoko (0:7) z

SP nr 1 Biała Podlaska. Również na ćwierćfinale swoją przygodę zakończyli chłopcy kat. U-8 trenowani przez Sebastiana Kogutę. W meczach grupowych grali świetnie, wygrali 4:1 z ZS Krasnobród, 1:0 z Jedyńką Krasnystaw i 7:0 z Gryfem Biłgoraj, ale w ćwierćfinale przegrali 1:7 z Vrotcovią Lublin. Na eliminacjach zawody zakończyły dziewczęta kat. U-10 (trenerzy – **Anatol Obuch** i **Sławomir Kuźmicki**), które wygra 3:0 z SP nr 4 Biała Podlaska, ale przegrały 1:3 z SP Kaczórki. Najlepiej w finałach Turnieju Tymbarku zaprezentowali się chłopcy kat. U-10 pod wodzą **Karola Skubisza**. W grupie pokonali kolejno: 7:0 SP nr 5 Świdnik, 6:0 Piekietko Przykwa i 11:0 SP nr 6 Kraśnik. W ćwierćfinale

chłopcy rozbili 5:1 Stal Poniatowa, a w półfinale pokonali 3:2 Sokolik Adamów. W grze o złoto Niedźwiadek przegrał dopiero po rzutach karnych (2:3) z Widokiem Lublin (w regulaminowym czasie było 1:1).

Szczęście nie dopisało drużynom Niedźwiadka Chełm w kat. U-12 (i chłopcy i dziewczęta odpali po meczach grupowych). Dziewczynki co prawda pokonały 11:0 Sybille Puławy i zremisowały 4:4 z SP Rokitno, ale przegrały 1:4 z Górnikiem Łęczna. Chłopcy wygrali 11:0 z SP Wierzbica, lecz przegrali z SP Wysokie 1:4 i SP nr 3 Zamość 0:3 (warto jednak dodać, że walczyli z zawodnikami starszymi o rok).

Medalu z Turnieju Tymbarku nie przywozła także Jedyńka Krasnystaw. Podopieczni **Mariusza Wróbla** w kat. U-10 grali w składzie: **Karol Grudzień, Damian Sawa, Michał Chmielewski, Jakub Kamiński, Nikodem Bzówka, Oliwier Czerw, Bartosz Lupa, Michał Ciechan, Krystian Sysa i Damian Czajka**. W grupie pokonali 12:0 SP Wiszniów i 8:0 SP Wierzbica oraz przegrali 1:2 z SP Wierzbica, awansowali do ćwierćfinału, ale tam przegrali 2:5 z UKS Sokolik i ostatecznie zajęli 6 miejsce. Chłopcy z kat. U-8 pod opieką **Mariusza Korszona** nie wyszli z grupy przegrywając 0:6 z Gryfem i 0:1 z Niedźwiadkiem oraz remisując 1:1 z ZS Krasnobród. Drużyna grała w składzie: **Wiktor Gułas, Miłosz Prokop, Maksymilian Surma, Szymon Szponar, Karol Szponar, Krystian Wrona, Wojciech Żuk**.

Dobrze podczas zawodów zaprezentowała się SP z Wierzbicy. Chłopcy w kat. U-10 awansowali do ćwierćfinału gdzie ulegli drużynie Widok Lublin 1:4. Królem strzelców w tej kategorii został zawodnik z Wierzbicy **Bartłomiej Ugarenko**, który strzelił 11 bramek.

Warto dodać, że **Julia Czach** (Niedźwiadek Chełm, U-12) została wyróżniona „Zieloną Kartką Fair Play”. Gdy sędzia kazał wznowić grę od bramki, Julia przyznała, że to ona ostatnia dotknęła futbolówki i rywalki powinny zacząć grę od rzutu rożnego. Piłkarki Niedźwiadka po tym stałym fragmencie straciły bramkę, która przekreśliła ich szanse na zwycięstwo (mecz z SP Rokitno zakończył się wynikiem 4:4). Piękną postawą popisał się również piłkarz Jedyńki Krasnystaw, **Nikodem Sowka**. – Kolega miał problemy z oddychaniem. Podbiegłem do niego i udzieliłem pomocy. Byłem zaskoczony, gdy dostałem za to zieloną kartkę – opowiada. Finały wojewódzkie Turnieju Tymbarku były wielkim świętem futbolu i okazją do przyrzenia się najbardziej utalentowanym młodym piłkarzom i piłkarzkom z regionu. W Międzyrzeczu Podlaskim świetnie bawili się nie tylko zawodnicy, ale też ich trenerzy, rodzice i kibice, którzy dopinowali młodych sportowców.

Oto szczegółowe wyniki rywalizacji w poszczególnych kategoriach: dziewczęta U-8 – 1. Unia Lublin, 2. Jedyńka Biała Podlaska, 3. SP Mołodyatycz, U-10 – 1. Czwórka Biała Podlaska, 2. Legion Grabów Szlachecki, 3. SP Kąkolwiczna, U-12 – 1. Górnik Łęczna, 2. Suchowicz Team, 3. PSP Modliborzyce, chłopcy: U-8 – 1. Vrotcovia Lublin, 2. TOP 54



Biała Podlaska, 3. Puławiak Puławy, U-10 – 1. Widok Lublin, 2. Niedźwiadek Chełm, 3. Football Academy Zamość (najlepszym zawodnikiem tej kategorii wybrano **Wiktora Psuję** z Niedźwiadka), U-12 – 1. Remis Świdnik, 2. Jedyńka Łuków, 3. Piorun Łęczna (najlepszym bramkarzem tej kategorii został **Radosław Kostka** z Frassati Fajslawice). Przypomnijmy, że w turniejach

Z Podwórka na Stadion o Puchar Tymbarku brało dotychczas udział ponad 50 późniejszych reprezentantów Polski różnych kategorii wiekowych, w tym m.in. **Arkadiusz Milił, Piotr Zieliński** czy **Paulina Dudek**. Ogólnopolskie finały imprezy odbywają się na Stadionie Narodowym w Warszawie, a mecz oglądają m.in. prezes PZPN **Zbigniew Boniek** oraz trener kadry narodowej **Jerzy Brzęczek**. (kg)

## Uher mistrzem gminy Chełm



**SP w Uhrze zwyciężyła w mistrzostwach gminy Chełm w piłce nożnej chłopców w kat. igrzyska młodzieży.** Turniej rozgrywany był systemem „każdy z każdym”, oto wyniki: Uher – Staw 12:0, Strupin – Okszów 11:0, Staw – Okszów 3:0, Uher – Strupin 4:0, Strupin – Staw 9:1, Uher – Okszów 4:0. Klasyfikacja końcowa: 1. Uher (opiekun – **Zbigniew Pułajdowicz**), 2. Strupin (**Marcin Sadowski**), 3. Staw (**Anna Gajewska**), 4. Okszów (**Krzysztof Szyszkowski**). Królem strzelców został **Paweł Alikowski** ze Strupina (17 bramek). Najlepszym zawodnikiem turnieju wybrano **Norberta Hurko** z Uhry, a najlepszym bramkarzem **Michała Wasyluka** z Uhry. Szkoła z Uhry reprezentować będzie gminę Chełm na zawodach międzygminnych, jakie odbędą się w Rudej Hucie. Uher grał w składzie: **Norbert Hurko, Jakub Hurko, Grzegorz Szewczuk, Michał Wasyluk, Damian Ciotucha, Bartosz Kiełbasa, Adrian Popielnicki, Jakub Wojciszko i Dawid Wyrostek**. (k)

# Chełmska Husaria nie dały rady...

CHEŁMSKA HUSARIA – VICTORIA ŻMUDŹ 1:10 (0:6)

0:1 – Misztal (6), 0:2 – K. Sawa (12), 0:3 – Misztal (20), 0:4 – Furta (28), 0:5 – Stańczykowski (38), 0:6 – K. Sawa (42), 0:7 – Ściobor (46), 0:8 – Grądzki (67), 0:9 – Grzywna (78 samobójcza), 1:9 – Słomka (79), 1:10 – Fronc (90 karny).

**CHEŁMSKA HUSARIA:** Szlichtyng – Konojacki, Grzywna, Ciechoński, Kogut, Świderski, Ruszkiewicz, Słomka, Krawiec, Skubisz, Dyszewski. Na zmiany wchodził: Romanowski, Klempka, Leśnicki, Sasiadek, Neckar, Ciołek.

**VICTORIA:** Zapół (76 Seniuk) – Grądzki (72 Flis), Paskiv, Pogorzelec, Persona, Kasprzycki (55 J. Sawa), K. Sawa, Stańczykowski, Misztal, Furta (70 Lecki), Ściobor (70 Fronc).

Amatorska drużyna Chełmskiej Husarii – rewelacji tegorocznej edycji Pucharu Polski na szczeblu ChOZPN – poegnęła się z rozgrywkami. Sam awans do półfinału i pokonanie takich zespołów, jak Unia Rejowiec, Włodawianka i Unia Białopole, jest dużym sukcesem panów „z brzuszkami”. Choć zespół Chełmskiej Husarii złożony jest z byłych zawodników Chełmianki i innych klubów z regionu, nikt nie przypuszczał, że zajdzie tak daleko.

Czwartoligowa Victoria Żmudź okazała się rywalem nie do prze-



Chełmska Husaria



Victoria Żmudź

ścia. Podopieczni **Piotra Mołińskiego** wykorzystali błędy bramkarza oraz brak zrozumienia w szeregach defensywnych Husarii i dość szybko rozstrzygnęli losy meczu. Wysoki wynik świadczy o tym,

że Victoria wyciągnęła wnioski i nie zlekceważyła przeciwnika, tak jak to uczyniły inne drużyny, choćby Włodawianka.

Chełmska Husaria nie zamierza rezygnować z udziału w ko-

lejnej edycji Pucharu Polski. Zapowiada swój start w przyszłym sezonie. Z kolei Victoria zagra w finale z Chełmianką. Mecz odbędzie się w Żmudzi 17 kwietnia (środa) o 16.00. (r)

## Strzelecka kanonada

ChKS CHEŁMIANKA – STAL KRAŃNIK 9:1 (5:0)

Bramki dla Chełmianki: **Dąbrowski** 3 (38, 40 wolny, 82), **Jeż** 2 (2, 11), **Dzierba** 2 (8, 72), **Roczon** (78), **Nickel** (76).

**ChKS:** Wojtuś – Krzyżanowski, Petruk, Jabłoński, Pożniak (45 Kuźmiński), Jeż (45 Kołaczkowski), Mazurek (65 Roczon), Dejneka (60 Wawer), Nickel, Dzierba, Dąbrowski.

Juniorzy młodszy Chełmianki, walczący o to, by w przyszłym sezonie zagrać w I lidze wojewódzkiej, w pełni zrehabilitowali się za porażkę 1:5 tydzień wcześniej w Puławach. Podopieczni Rodosława Leonowicza już po niespełna kwadransie gry rozstrzygnęli mecz ze Stalą Kraśnik na swoją korzyść, prowadząc 3:0.

– Chciałbym serdecznie podziękować mojej drużynie za sca-

lenie się w jedność, za realizację założeń taktycznych we wzorowy sposób oraz za to, że potrafimy się podnieść z dna w tak pięknym i ekscytujący sposób, co myślę, będzie światłem na przyszłość i motywacją dla chłopaków, że potrafią wygrywać – mówił po meczu szkoleniowiec juniorów młodszych Chełmianki. – Były chwile rozluźnienia przy takim wyniku, ale najważniejsze, że chłopcy pokazali charakter, wolę walki i chęć pokazania, że ich stać. Jestem mega dumny, niech ta euforia trwa i w kolejnym meczu będzie tak samo. Serdecznie dziękuję drużynie za wynik, za realizację taktyki i danie kibicom radości.

Ozdobą meczu był gol **Dominika Dąbrowskiego** zdobyty po strzale z 40 metrów, w samo okienko bram-



ki. W kolejnym meczu Chełmianka zagra w Lubartowie z miejscowym MOSiR-em. Spotkanie odbędzie się w sobotę 13 kwietnia o 11.00.

Wyniki innych meczów 3. kolejki: **Gaudium Zamość – Motor II Lublin 0:6**, **UKS Widok Lublin – Wisła Puławy 2:4**, **Łada Biłgoraj – MOSiR Lubartów** odbędzie się 9 bm. (r)

szo nam zapłacić golami. Cieszy natomiast poziom determinacji, chęci jak najszybszej zmiany niekorzystnego rezultatu. Przeciwnik bardzo wysoko ustawił dziś poprzeczkę i w pełni zasłużył na zwycięstwo. Wiemy natomiast nad czym musimy popracować, co należy poprawić w naszej grze, a co powielać, bo pozytywnych akcentów w grze mojego zespołu nie brakowało.

Garbarnia tuż po zmianie stron, w 47 min. wyrównała stan meczu, a w 53 min. wyszła na prowadzenie. W 71 min. podwyższyła wynik i choć **Mariusz Jaroszek** zdobył kontaktowego gola, minutę później, gospodarze znów objęli dwubramkowe prowadzenie, którego już nie oddali. W sobotę

| TABELA               |          |          |             |  |
|----------------------|----------|----------|-------------|--|
| 1. Motor II          | 3        | 9        | 13-0        |  |
| 2. Wisła             | 3        | 9        | 12-4        |  |
| <b>3. CHEŁMIANKA</b> | <b>3</b> | <b>3</b> | <b>11-8</b> |  |
| 4. MOSiR             | 2        | 3        | 6-3         |  |
| 5. Łada              | 2        | 3        | 5-3         |  |
| 6. Widok             | 3        | 3        | 4-9         |  |
| 7. Stal K.           | 3        | 3        | 3-13        |  |
| 8. Gaudium           | 3        | 0        | 0-14        |  |

13 kwietnia o 12.00 na stadionie miejskim w Chełmie zespół trenera Konojackiego zmierzy się z SMS Resovia Rzeszów. Wstęp na mecz jest bezpłatny.

A oto pozostałe wyniki 4. kolejki ligi makroregionalnej grupy „D”, juniorów starszych: **Star/Juventa Starachowice – Hutnik Kraków 2:2**, **Orlęta Radzyń Podlaski – Stal Rzeszów 3:2**, **SMS Resovia Rzeszów – Orlęta Kielce 2:0**. (r)

| TABELA               |          |          |            |  |
|----------------------|----------|----------|------------|--|
| 1. Garbarnia         | 4        | 12       | 9-4        |  |
| 2. SMS Resovia       | 4        | 9        | 7-2        |  |
| 3. Hutnik            | 4        | 8        | 8-4        |  |
| 4. Orlęta K.         | 4        | 6        | 5-5        |  |
| <b>5. CHEŁMIANKA</b> | <b>4</b> | <b>5</b> | <b>5-6</b> |  |
| 6. Orlęta RP         | 4        | 3        | 6-10       |  |
| 7. Star/Juventa      | 4        | 2        | 4-7        |  |
| 8. Stal Rz.          | 4        | 0        | 6-12       |  |

## „Ósemka” biegająca na przelaj



W Tomaszowie Lubelskim odbyły się wojewódzkie drużynowe biegi przełajowe. W zawodach uczestniczyli sportowcy ze szkół podstawowych. Bardzo dobrze spisali się uczniowie ze Szkoły Podstawowej nr 8 w Chełmie. Zarówno dziewczęta, jak i chłopcy zajęli czołowe lokaty w województwie. Złoty medal wywalczyła drużyna dziewcząt z rocznika 2008 na dystansie 800 m, która pobięła w składzie: **Amelia Kogut** (kl. 4a), **Kinga Zacharczuk** (kl. 4a), **Maja Niemiec** (kl. 4a), **Laura Kosarska** (kl. 4b), **Alicja Waszczuk** (kl. 4b), **Natalia Prus** (kl. 4c), **Natalia Wyrostek** (kl. 4a). Opiekunem drużyny była **Anna Chochół**.

Chłopcy z „Ósemki” z rocznika 2006 zajęli piąte miejsce w województwie. Drużyna wystąpiła w składzie: **Jakub Gębicki** (kl. 4a), **Bartek Gębicki** (kl. 4a), **Igor Rondoś** (kl. 4c), **Oliwier Kosiński** (kl. 4c), **Wiktor Urbański** (kl. 4c), **Olgiert Sędlak** (kl. 4b). Opiekunem zespołu był **Piotr Sadura**.

Dziewczęta z rocznika 2003 i młodsze również zajęły piąte miejsce. Zespół pobięły w składzie: **Nikoła Oleksiejuk** (kl. 11c), **Weronika Urban** (kl. 11a), **Wiktor Urban** (kl. 11a), **Eliza Charczuk** (kl. 11a), **Karolina Chareza** (kl. 11c), **Wiktor Głowacki** (kl. 11c). Opiekunem był **Mariusz Koniuszewski**.

W zawodach indywidualnych najwyższe miejsca zajęli: **Laura Kosarska** – trzecie, **Natalia Wyrostek** – czwarte, **Kinga Zacharczuk** – szóste, **Amelia Kogut** – ósme, **Jakub Gębicki** – trzecie i **Bartosz Gębicki** – piąte. (r)

## Świetny start Satori



Pięć medali przywieźli z ósmego piaseczyńskiego turnieju **IKO Mazovia Cup** karatecy z Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori. W turnieju wystartowało aż 460 zawodników z 40 Dojo z całej Polski. Ponownie Piaseczno okazało się szczytnym miejscem dla **Patrycji Mielniczuk**, która we wspaniałym stylu pokonała wszystkie swoje przeciwniczki i zajęła zasłużone pierwsze miejsce. Złoto w swojej kategorii wywalczył też **Mateusz Hurko**. Trzy brązowe medale dla Satori dokończyli: **Zuzanna Jaszczuk**, **Dawid Wurszt**

i **Wojciech Kłodnicki**. Pozostała dwójka chełmskich sportowców, **Aleksandra Jaszczuk** i **Fabian Nałafski**, stoczyli dobre walki, lecz to nie wystarczyło by znaleźć się na podium. – Wszystkie pojedynki były na najwyższym poziomie technicznym. Wymagający i uduchowujący przeciwnicy z różnych zakątków Polski stanowili bardzo duże wyzwanie dla naszych zawodników. Jestem bardzo zadowolony z wyników moich podopiecznych na tym turnieju – mówi sensei **Bartłomiej Zakrzewski** (2 dan), trener Satori. (kg)

## Karatecy na podium

Dwa medale przywieźli reprezentanci Chełmskiego Klubu Karate z ogólnopolskiego turnieju **karate Bushi Do Cup**, jaki odbył się w Starachowicach. W zawodach wzięło udział 384 zawodników

z 37 klubów z całej Polski. Medale dla ChKK zdobyli: **Julia Szeremeta** – złoto w kategorii junior młodszy oraz **Igor Rondoś** – brąz w kategorii kadet. Trenerem zawodników jest **Paweł Pędziński**. (k)



## Medale Karate Do



Sporą dawkę emocji, wzruszeń i satysfakcji dostarczyli zawodnicy Klubu Kyokushinkan Karate Do w Chełmie podczas Ogólnopolskiego Turnieju Sandomiria Cup 2019, który odbył się w Sandomierzu. Młodzi sportowcy zdobyli siedem medali.

Wszyscy reprezentanci Klubu Kyokushinkan Karate Do stanęli na wysokości zadania, walcząc w ambitny i skuteczny sposób. Medale dla Chełma wywalczyli: złoto – **Oliwia Ceglińska** w kat. 55 kg

w rocznikach 2003-2004, **Julia Kuźnar** w kat. 40 kg, 2007-2008 i **Michał Fornal** w kat. 60 kg, 2005-2006, srebro zdobyła **Wiktor Macenko** w kat. 65 kg, 2003-2004, a brąz: **Michał Iwańczuk** w kat. 50 kg, 2005-2006, **Kacper Kuźnar** w kat. 60 kg, 2005-2006 oraz **Hubert Leśnicki** w kat. 30 kg, 2009-2010. Po jednej walce wygrali, ale medali nie zdobyli: **Filip Zawadzki**, **Patrycja Zawadzka** i **Jakub Maceńko**. Bez wygranej zawody zakończyła **Martyna Fornal**. (k)

## Tenisistki z tytułem

Z tytułem mistrzyń województwa w tenisie stołowym wróciły z Niedźwiady najmłodsze zawodniczki Ognia Chełm. W pięknym stylu wywalczyły cztery medale, w tym trzy złote i jeden brązowy. Chłopcy wrócili z zawodów z dwoma medalami.



30 marca w Niedźwiadzie najlepsi tenisistki z całego województwa rywalizowali o tytuły mistrzowskie w kategorii skrzatów i skrzatek. Klub Ognio Chełm reprezentowały trzy dziewczęta i dwóch chłopcy. Tytuł mistrzyni województwa w kat. indywidualnej zdobyła **Lena Romanowska**. Na trzecim miejscu zawody w tej kat. ukończyła **Julia Tatysiak**, a piątą była **Kinga Piech**. Kolejne złoto, tym razem w grze podwójnej wywalczyły Romanowska w parze z Tatysiak. Tenistki Ognia nie miały też sobie równych w kat. drużynowej (walczyły w składzie: Romanowska, Tatysiak, Piech). Chłopcy wywalczyli srebro w drużynie, w składzie **Jonatan Piasecki** i **Szymon Mróz**. Dodatkowo w grze podwójnej obaj zajęli

trzecie miejsce w województwie. Indywidualnie sklasyfikowani zostali na piątych lokatach. – Ogólnie występ moich podopiecznych ciężko jest ocenić. Jest to najniższa grupa wiekowa, zatem bardzo dużo zależy nie tylko od przygotowania merytorycznego i technicznego, ale przede wszystkim od psychiki. Jednak wyniki osiągnięte przez dziewczęta są bardzo dobrym prognostykiem na przyszły rok – mówi trener Ognia **Tomasz Czuryłowicz**. Występ zawodników z Chełma na mistrzostwach był możliwy dzięki wsparciu finansowemu spółki Lubelski Węgiel „Bogdanka”. (kg)



V LIGA

# Sparta zmierza do IV ligi

Dzięki wysokiej wygranej ze Startem/Regent Pawłów i niespodziewanej porażce Brata z Unią Rejowiec, prowadząca w tabeli Sparta Rejowiec Fabryczny – do sześciu punktów powiększyła przewagę nad zespołem z Siennicy Nadolnej. Już tylko punkt straty do Brata ma Ogniwo Wierzbica, które pokonało w Siedliszczu miejscowego Spółdzielcę. Cenne wyjazdowe zwycięstwo zanotowała Granica Dorohusk.

## Lider nie pozostawił złudzeń



**SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY - START REGENT PAWŁÓW 8:1 (3:1):**  
1:0 - **Martyn** (16), 2:0 - **Kiejda** (32), 2:1 - **Jakóbczyk** (40), 3:1 - **Martyn** (45+1), 4:1 - **Adamiec** (56), 5:1 - **Wołos** (60), 6:1 - **Adamiec** (62), 7:1 - **Adamiec** (72), 8:1 - **Barabasz** (88).  
**SPARTA:** Podlipny - Oleksiejuk (46 Bielak), Wójcik, Rutkowski, Rossa, Martyn (77 Hawerczuk), Wołos, Kasperek, Kiejda, Adamiec, Barabasz. Trener – **Bartosz Bodys**.  
**START:** Skrzypa - Żukowski,

Mazurek, Rossa, Jakóbczyk, Rutkowski, Chybiak, Kister (72 Dudek), Karauda (46 Kędziński), Góra (62 Korzeniowski), Siepiak. Trener – **Kamil Góra**.  
Nie było niespodzianki w Rejowcu Fabrycznym, gdzie doszło do derbowego starcia Sparty ze Startem Pawłów. Lider chełmskiej okręgówki wygrał i to bardzo wysoko. Choć po pierwszej części spotkania nic nie wskazywało na to, że dojdzie do pogromu. – Zagrałiśmy całkiem nieźle 45 minut. W zasadzie do przerwy było 2:1,

bo trzecią bramkę gospodarze zdobyli już w doliczonym czasie gry – zauważa **Grzegorz Mazurek**, prezes Startu Pawłów.  
Sparta wynik meczu otworzyła w 16 min. Po dobrym dośrodkowaniu z głębi pola sam na sam z bramkarzem gości znalazł się **Jakub Martyn** i zrobiło się 1:0. Niepełna kwadrans później wyczyn Martyna skopiował **Konrad Kiejda**, znów przy dość biernej postawie obrońców Startu. – Widać było, że brakuje trzech naszych podstawowych zawodników, **Ra-**

**sińskiego i Malińskiego**, którzy pauzowali za kartki oraz **Sołtyśa**, któremu nie pozwoliły zagrać obowiązki służbowe. Mimo to, do przerwy nasza gra była niezła – podkreśla Mazurek. Dość powiedzieć, że zespół z Pawłowa zdobył kontaktowego gola. W 40 min. na indywidualny rajd prawym skrzydłem zdecydował się **Maciej Jakóbczyk**. Tym razem nie popisali się obrońcy Sparty, którzy pozwolili mu na wbiegnięcie w pole karne. **Podlipny** nie miał szans i zrobiło się 2:1. – Niestety potem przyszła pierwsza minuta doliczonego czasu gry, gdzie znów po naszym błędzie straciliśmy gola nr 3 – mówi prezes Startu. Po zmianie stron w piłkę grała już tylko Sparta. Trzy bramki pogubionym gościom wbił doświadczony **Mateusz Adamiec**, po jednej dołożyli **Mateusz Wołos** i **Daniel Barabasz** i trzy punkty zostały w Rejowcu Fabrycznym. – Trudno powiedzieć, co się z nami stało po przerwie. Może zabrakło wiary i sił. Faktem jest, że wygrał lepszy zespół – podkreśla Mazurek. Mimo, że do zakończenia sezonu zostało aż 11 kolejek wydaje się, że Sparta wydaje się być muirowany kandydatem do zwycięstwa w lidze i powrotu na czwarty front. **(kg)**

## Ruch wygrał pewnie

**RUCH IZBICA – TATRAN KRAŚNICZYN 3:0 (2:0):**  
1:0 – **Jasiński** (23), 2:0 – **Antoniak** (28), 3:0 – **Jasiński** (57).  
**RUCH:** Sowa - Michał Śliwa, Maciej Śliwa, Hopko, Wliżo (90 K. Swatowski), Jasiński, Lewandowski, Kryłowicz (70 D. Pawlak), Malczewski (72 S. Swatowski), I. Pawlak (26 I. Swatowski), Antoniak (84 Nizoł). Trener – **Andrzej Rycał**.  
**TATRAN:** J. Sawczuk - Kowalczyk (60 W. Dębski), J. Szeniak, Matycz, Sadlak, J. Dębski, Nie-

drowski, Frącek, Barzał, Tymicki, Błaszczak. Trener – **Miroslaw Dębski**. Czerwona kartka: **Frącek** (T) w 43 min. za dwie żółte.  
Ruch wygrał z najsłabszym w lidze Tatraniem pewnie i zasłużenie. Stworzył sporo sytuacji do zdobycia gola, ale tych wydawałoby się najpewniejszych, nie wykorzystał. W klarownych okazjach poduowali m.in. **Antoniak, Lewandowski** czy **Jasiński**. – Te trzy bramki zdobyte przez zespół z Izbicy to były w zasadzie nasze prezenty – przyzna-

je **Lucjan Fedak**, prezes zespołu z Kraśniczynu. Pierwszy gol padł po nieporozumieniu między bramkarzem i stoperem Tatrana. Z gapiostwa rywali skorzystał Przemysław Jasiński i zrobiło się 1:0. W 28 min. błąd popelił broniący bramki gości **Jan Sawczuk**. Za bardzo wyszedł w pole i Jakub Antoniak go przelobował. – Trudno mieć jednak pretensje do Janka. W końcu to jest pomocnik, w bramce zagrał z konieczności, bo na ten moment nie mamy bramkarza. **Solecki** jest

kontuzjowany, a **Wyrostek** wyjechał w ubiegłym tygodniu za granicę – mówi Fedak. Trzeci gol dla Izbicy to efekt kolejnego błędu zawodników Tatrana. Jeden z obrońców z Kraśniczynu źle ocenił swoją odległość od piłki, futbolówkę sprzed nosa zgarnął mu Jasiński, który nie zmarnował sytuacji sam na sam z J. Sawczukiem. – Na pewno naszym pomocnikom i obrońcom lepiej by się grało gdyby wcieli, że za swoimi plecami mają gołkipera z prawdziwego zdarzenia – zauważa prezes Tatrana. Goście jedyne zagrożenie pod bramką Ruchu stwarzali po rzutach wolnych. Ze stojącej piłki kilka razy groźnie uderzał **Jarosław Dębski**. **(kg)**

## 16-latek dał Unii wygraną

**BRAT SIENNICA NADOLNA – UNIA REJOWIEC 0:1 (0:1):**  
0:1 – **Górny** (45).  
**BRAT:** Dębski – D. Jopek, Kniazuk, Pachuta (50 K. Szadura), Szczepaniuk, Zdunek, Arkadiusz Kister (55 Kalisiewicz), Wędzina, P. Szadura, Sudut, A. Urbański. Trener – **Andrzej Ignaciuk**.  
**UNIA:** Pastuszek – Bohuniuk, Czajka, Czerwiński, Karauda (90 Kalman), K. Kwiatosz, Kloc, Paśnik, Rossa, J. Górny, Sasiadek (85 Kowalczyk). Trener – **Tomasz Sasiadek**.  
Brat był zdecydowanym fawory-

tem meczu z Unią Rejowiec. Dość powiedzieć, że zespół z Siennicy Nadolnej miał przed tym spotkaniem 34 punkty, czyli ponad dwa razy więcej niż goście (15 oczek). Mało tego. W tym sezonie chełmskiej okręgówki z Siennicy Nadolnej nikt jeszcze nie wyjechał ze zdobyczą punktową. Podopieczni **Andrzeja Ignaciuka** grali u siebie 7 razy i 7 razy triumfowali. Wszystko zmieniło się w ostatnią sobotę. Jak przystało na faworyta Brat od początku atakował. – Nasze akcje zbyttno się nie kleiły, było bardzo dużo chaosu oraz niecelnych po-

dań, które sprawiały, że rywal był w stanie groźnie kontratakować – czytamy w pomeczowej relacji zamieszczonej na stronie klubu z Siennicy Nadolnej. Pomimo, kilku sytuacji, które stworzył Brat żadna na poważnie nie zagrażała bramce bronionej przez **Pastuszaka**. Najbliższej gola gospodarze byli po strzale **Kniazuka** z rzutu wolnego, kiedy piłka trafiła w słupek. Gdy wydawało się, że do przerwy będzie 0:0 na oskrzydlaającą akcję zdecydował się grający trener zespołu z Rejowca – **Tomasz Sasiadek**. – Tomek wrzucił piłkę w pole karne. Dopadł do niej

zaledwie 16-letni **Jakub Górny**, którego strzał obronił jednak bramkarz Brata. Przy dobitce Górnego nie miał już jednak szans – relacjonuje **Marcin Palonka** z Unii Rejowiec. Gol do szatni tylko podbudował morale gości, którzy uwierzyli, że mogą sprawić niespodziankę. Po zmianie stron Brat nadal atakował, ale grał niedokładnie, dobrze bronił też Pastuszek. Po jednej z wyprowadzonych przez gości kontr mogło być 0:2, ale młody Górny nie trafił w piłkę. – Trochę przeszkodził wiatr, który wiał dość mocno i futbolówka nabierała czasem dziwnej rotacji – zauważa Palonka. Z porażki Brata skorzystała Sparta, która pewnie wygrała ze Startem Pawłów i odskoczyła zespołowi z Siennicy Nadolnej na 6 punktów. **(kg)**

## Agros nie przeszedł Granicy

**AGROS SUCHAWA – GRANICA DOROHUSK 2:4 (1:2):**  
0:1 – **Swatek** (7 karny), 0:2 – **Maliszewski** (9), 1:2 – **Lejko** (35), 1:3 – **Rondos** (47), 1:4 – **Słomka** (50), 2:4 – **M. Staszewski** (75).  
**AGROS:** B. Namczuk – B. Staszewski, K. Staszewski, Celiński (60 Wasyliak), Rusiński (46 Ł. Namczuk), Hrycak, Sekulski, Tomaszewski (65 Zdolski), Lejko (60 E. Mikulski), S. Staszewski, Boczulinski. Trener – **Robert Wójcik**.

**GRANICA:** K. Olęder – Świderski, Piotrowski, Słomka, Michał Grzywna, Swatek, Furmanik, Maliszewski (81 Sokołowski), Marek Grzywna, Gregorcuk (46 Rondos), Gierczak. Trener – **Marek Grzywna**.  
Niedzielny mecz w Suchawie nie pozostanie na długo w pamięci kibiców. – Granica nie pokazała nic wielkiego, ale na naszym tle i tak była lepsza i wygrała zasłużenie, my zagrałiśmy kolejny słaby mecz,

może nawet gorszy niż ten z Ogniwo Wierzbica – powiedział po ostatnim gwizdku **Robert Wójcik**, trener Agrosu. Gospodarze zaczęli bardzo źle. Po 10 minutach przegrywali już 0:2 i mimo kontaktowej bramki strzelonej przez **Lejkę** nie potrafili nawiązać wyrównanej walki z zespołem z Dorohuska, zespołem, który do Suchawy... przyjechał bez bramkarza. – Kontuzji przed meczem doznał **Piotr Kopeć** i w konieczności w bramce sta-

nał nasz napastnik **Kamil Olęder** – mówi **Konrad Czebiera**, wiceprezes Granicy. – Powinniśmy strzelić więcej bramek, okazji nie brakowało. Dwie świetne zmarnował np. **Gierczak** – dodaje. Bardzo dobry mecz w barwach Granicy zagrał **Szymon Maliszewski**, który już w 7 min. wywalczył rzut karny, pewnie wykorzystany przez **Swatkę**, a dwie minuty później po solowej akcji sam pokonał **Mateusza Namczuka**. Ozdobą meczu był jednak gol **Rondosia**, który pojawił się na boisku w 46 min., a 60 sekund później ślicznym strzałem zdobył trzecią bramkę dla Dorohuska. **(kg)**



## Hokejowy wynik

**UNIA BIAŁOPOLE - HETMAN ŻÓŁKIEWKA 4:4 (1:2):**  
0:1 – **Rycerz** (7), 0:2 – **Rycerz** (17), 1:2 – **Zdybel** (18), 2:2 – **Oleszczuk** (56 karny), 2:3 – **Rycerz** (58), 2:4 – **Więckowski** (61), 3:4 – **Mazur** (72), 4:4 – **Liaszuk** (86).  
**UNIA:** Wasyniuk – Bureć, A. Oleszczuk, Smoła (60 Cor), Raśkiewicz, Zdybel, Łukaszewski (54 Liaszuk), Steciuk, Poterucha (72 Piekarak), K. Oleszczuk, Mazur. Trener – **Waldemar Kogut**.  
**HETMAN:** Ścibak – Goś, Wanie- lista, Widz, Gaworski, Małek (86 Szołdziński), Rycerz, Puchala (88 Basiak), Krzysztoń, Więckowski, Kapłon (70 Grzegórski). Trener – **Piotr Kapłon**.  
Kibice w Białopolu obejrzeni ciekawe widowisko, obfitujące w sytuacje podbramkowe i gole. Hetman dwa razy prowadził różnicą dwóch bramek, ale meczu nie wygrał. –

Taka jest piłka. Przy stanie 4:2 Rafał Małek miał wyborną sytuację do zdobycia piątego gola. Gdyby trafił do siatki, pewnie wracalibyśmy do Żółkiewki z trzema punktami. A tak mamy remis, choć z przebiegu gry sprawiedliwy, bo Unia też miała swoje sytuacje – mówił po meczu **Andrzej Koppruch**, kierownik drużyny Hetmana. Hat-tricka ustrzelił **Michał Rycerz**.  
Zespół gospodarzy w niedzielne popołudnie pokazał charakter. – Dwa raz goniliśmy wynik, bo rywal prowadził różnicą dwóch goli i się udało. Traciliśmy gole po prostych błędach. W samej końcówce mogliśmy zdobyć zwycięską bramkę, bo dobrą okazję miał **Paweł Mazur**. Remis nie krzywdzi jednak żadnej z drużyn. Hetman też nam zagrażał, stwarzał okazje. W sumie ciekawe spotkanie – ocenił **Jan Ostrowski**, prezes Unii Białopole. **(r)**

## Strzał rozpaczy...

**FRASSATI FAJSŁAWICE - ORZEŁ SREBRZYSZCZE 2:1 (1:1):**  
1:0 – **Robak** (4), 1:1 – **Bohuniuk** (20), 2:1 – **Olech** (90+5).  
**FRASSATI:** Tkaczky - Madeja, Błaziak, P. Przebirowski, M. Baran, K. Przebirowski (77 Trała), Kołodziejki, Robak, P. Kasperek (46 S. Baran), Olech, Skorek (46 Chrusciel). Trener – **Daniel Krakiewicz**.  
**ORZEŁ:** Biłan – Malinowski, Sz. Tatysiak (60 Nazaruk), Trusiuk, Bazela, Kogut, A. Olender, M. Olender, Bohuniuk (85 Gdak), Rulka (70 Binkiewicz), Ł. Tatysiak (90 M. Tatysiak). Trener – **Sebastian Kogut**.  
Frassati rzutem na taśmę zapewnił sobie trzy punkty w starciu z Orłem. Była 95 minuta meczu, gdy gospodarze wywalczyli aut na wysokości pola karnego gości. Piłkę – ponad 20 m od bramki – do-

stał **Jacek Olech**. Nie zastanawiał się, huknął z woleja, a futbolówkę zatrzepotała w bramce bronionej przez **Biłana**. – Straszny cios – powiedział po ostatnim gwizdku **Sebastian Kogut**, grający trener zespołu ze Srebrzyszcza. – Byliśmy bliscy remisu na boisku rywala, graliśmy dobre spotkanie, a tu taki pech i to w doliczonym czasie gry – dodaje.  
Mecz lepiej rozpoczęli gospodarze, którzy już w 4 min. po ładnej akcji **Robaka** objeli prowadzenie. – Dość szybko odpowiedzieliśmy świetną akcją **Łukasza Tatysiaka**, po którego podaniu piękną główką popisał się **Karol Bohuniuk**. Potem mecz był już mniej ciekawy – dodaje Kogut. Po zmianie stron Frassati atakowało, ale było bardzo nieskuteczne. Aż do wspomnianej 95 minuty... **(kg)**

## Ogniwo górą

**SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE - OGNIWO WIERZBICA 0:2 (0:1):**  
0:1 – **Knot** (36), 0:2 – **M. Nowaczek** (62).  
**SPÓŁDZIELCA:** Pawlak – Braniewski (70 Żukowski), D. Osoba (85 Dunin), Nazarewicz (75 Orłowski), Moniakowski, Roczon (88 Wawruszak), Żuk, R. Pasternak, Mroczek, Lechowski. Trener – **Damian Osoba**.  
**OGNIWO:** Zagraba – Kłos (75 Sobczuk), Ciechoński, Pilipczuk, Siwek, Remiś (62 Stańczuk), Sobów, Skorupski, M. Nowaczek (67 Szanfisz), Knot, Bąk (85 Krupski). Trener – **Sławomir Skorupski**.  
– Ze Spółdzielcą zawsze się nam trudno grało i nie inaczej było teraz – powiedział po zakończonym meczu **Artur Wawruszak**, kierownik Ogniwa. Zespół z Wierzbicy wygrał 2:0, ale sam mecz był dość wyrównany. – O ile w pierwszej połowie goście dominowali o tyle w drugiej nie byliśmy gorsi. Prze-

graliśmy, ale cieszymy się, że z meczu na mecz widać w naszych poczynaniach postęp. Myślę, że wkrótce zagniemy punktować – ocenia **Zbigniew Droń**, prezes zespołu z Siedliszcza. Pierwsze 45 minut to przede wszystkim świetna gra **Karola Knota**. Nie dość, że strzelił on pięknego gola z 20 metrów to raz minimalnie chybił po uderzeniu z przewrotki, a raz w dogodnej sytuacji pechowo się poślizgnął. Po zmianie stron gospodarze byli bliscy wyrównania, groźnie strzelali m.in. **Pasternak**, **D. Osoba** czy **Mroczek**, ale piłka nie chciała wpasć do bramki Ogniwa. A że niewykorzystane sytuacje się mszczą w 62 min. **Marcin Nowaczek** zdecydował się na strzał zza szesnastki, piłka odbiła się od jeszcze od słupka i było 0:2. – Cieszymy się z tych trzech punktów, bo jak już wspominałem, nie przepadamy za grą w Siedliszczu – podsumowuje Wawruszak. **(kg)**

| TABELA                       |    |    |        |       |
|------------------------------|----|----|--------|-------|
| 1. Sparta Rejowiec Fabryczny | 15 | 40 | 13-1-1 | 59-11 |
| 2. Brat Siennica Nadolna     | 15 | 34 | 11-1-3 | 49-16 |
| 3. Ogniwo Wierzbica          | 15 | 33 | 11-0-4 | 52-28 |
| 4. Frassati Fajslawice       | 15 | 29 | 9-2-4  | 50-32 |
| 5. Granica Dorohusk          | 15 | 28 | 9-1-5  | 35-32 |
| 6. Ruch Izbica               | 15 | 23 | 6-5-4  | 43-31 |
| 7. Orzeł Srebrzyszcze        | 15 | 20 | 6-2-7  | 41-32 |
| 8. Unia Białopole            | 15 | 18 | 5-3-7  | 38-37 |
| 9. Unia Rejowiec             | 15 | 18 | 5-3-7  | 22-28 |
| 10. Hetman Żółkiewka         | 15 | 16 | 5-1-9  | 26-44 |
| 11. Spółdzielca Siedliszcze  | 15 | 16 | 5-1-9  | 19-28 |
| 12. Start Pawłów             | 15 | 11 | 3-2-10 | 24-60 |
| 13. Agros Suchawa            | 15 | 11 | 3-2-10 | 18-40 |
| 14. Tatran Kraśniczyn        | 15 | 5  | 1-2-12 | 19-76 |

eprasa.pl 62257a1e63